

# AHORA

10



20  
CTS

UN REPORTAJE SENSACIONAL Y EXCLUSIVO DE "AHORA" SOBRE EL EXTREMO ORIENTE.—En este número comienza AHORA la publicación de un gran reportaje, con documentos fotográficos de extraordinario valor, sobre los momentos angustiosos que se viven en las principales ciudades chinas después de la retirada de los japoneses victoriosos y ante el avance catastrófico de la propaganda comunista. ¿Qué va a pasar en China? Vea usted este reportaje, que comienza hoy con una descripción de la vida aventurera de Shanghai, la gran ciudad, que, entre placeres y vicios occidentales, vive la gran tragedia de la barbarie oriental

AHORA

## Un campeón de tiro



El comandante Corrales, que en la selección llevada a cabo para elegir el equipo que ha de representar a España en la Olimpiada de los Angeles ha quedado campeón de carabina  
(Fotos Contreras y Vilaseca y Ruiz)

## Banquete en la Fundación Del Amo



Los maestros celebraron un banquete en la Fundación Del Amo, al que asistieron numerosos comensales, y fué presidido por el ministro de Instrucción Pública, don Fernando de los Ríos; el subsecretario, don Domingo Barnés, y el director general de Primera Enseñanza, señor Llopis

## La XXXVI carrera de la "Vuelta a Francia"



Los ochenta corredores ciclistas que han tomado parte en la carrera la "Vuelta a Francia" pasan por el Arco del Triunfo al partir para la primera etapa, de ocho horas, que terminará en Caen, cubriendo un total de 208 kilómetros

## Un record de aviación malogrado



Los aviadores James Mattern y Bennett Griffin, que intentaban batir el record de vuelta al mundo en aeroplano, y que han sufrido una avería en la rueda de mando que les obligó a aterrizar cerca de Borissov. El aparato sufrió graves averías, y los aviadores resultaron ilesos  
(Fotos Ortiz-Keystone)

## Homenaje a una tiple



La insigne cantante de ópera, Matilde Revenga, que después de una brillantísima actuación en el teatro Ideal ha celebrado su beneficio, obteniendo un brillantísimo éxito en la representación de "El dúo de La Africana". Después de cantar con su acostumbrada maestría la popular zarzuela, Matilde Revenga, a petición del público cantó también el "Vissi d'arte", de "Tosca", las carceleras de "Las hijas del Zebedeo" y el dúo de "El Huésped del Sevillano", que el público aplaudió entusiasmado

Director propietario: LUIS MONTIEL

Gerente: LUIS DE MIQUEL

Subdirector: M. CHAVES NOGALES

PRECIOS DE SUSCRIPCION

MADRID ..... 2,50 ptas. al mes.  
 PROVINCIAS ..... 2,00 ptas. trimestre.  
 EXTRANJERO ..... 20,00 ptas. trimestre.

Apartado 8.094.

PASEO DE SAN VICENTE, 18

Teléfono 18340

## DESPUES DE UN COMBATE QUE HA DURADO DOS DIAS LAS FUERZAS GUBERNAMENTALES PERUANAS HAN ENTRADO EN TRUJILLO, QUE ESTABA EN PODER DE LOS COMUNISTAS

LIMA, 9.—Después de un sangriento combate que ha durado dos días y merced a una acción combinada de las fuerzas terrestre, marítimas y aéreas, las fuerzas gubernamentales se han vuelto a apoderar de Trujillo, importante puerto comercial del Norte del Perú, que estaba en manos de los comunistas.

LIMA, 9.—Las tropas de Trujillo han mantenido con los rebeldes un combate que ha durado diez horas.

Pequeños contingentes de tropas han marchado a Salaberrí para impedir a los revoltosos que se apoderen del puerto.

También ha salido del Callao con rumbo a Salaberrí el crucero "Almirante Grau" conduciendo al 7.º regimiento de Infantería.

Una escuadrilla de aviación de bombardeo ha marchado a Chimbota, donde se instalará la base de las operaciones contra los rebeldes.

Las bajas son numerosas por ambas partes.—Fabra.

## Ha prestado juramento el nuevo Gobierno chileno

SANTIAGO DE CHILE, 9.—El nuevo Ministerio Dávila ha prestado juramento. Además de los miembros de la Junta anterior, que conservan su cartera, hay los siguientes nuevos titulares: Guerra, Pedro Lagos; Marina, Conito; Justicia, Rosetti, y Agricultura, Villalón.—Fabra.

## EN LAS PRIMERAS HORAS DE LA TARDE DE AYER SE DECLARÓ UN INCENDIO EN UN HOTEL DE SALAMANCA Y EL EDIFICIO QUEDÓ EN POCO TIEMPO DESTRUIDO POR LAS LLAMAS

SALAMANCA, 9 (3 t.).—En las primeras horas de la tarde se inició un imponente incendio en el hotel del Pasaje, situado en la plaza Mayor y calle de Espoz y Mina, que amenaza destruir la manzana de casas. Las llamas se han corrido rápidamente a una casa de la calle del Prior. Se ha solicitado el auxilio de los parques de bomberos de Ciudad Rodrigo, Valladolid, Zamora y Medina del Campo, ante la imposibilidad de apagar el siniestro.

A las dos de la tarde, el fuego iniciado en el hotel Pasaje, amenazaba propagarse a una casa de la calle del Prior, cuyos habitantes, con la consiguiente alarma, procedieron a desalojar los pisos que ocupaban. Los bomberos de esta ciudad, en unión de una compañía de soldados de Ingenieros, provistos de picos, se dedicaron a cortar el fuego y a derribar las paredes de las casas colindantes. A las dos y media habían logrado evitar el peligro de una propagación, mediante una localización del fuego.

Todo el edificio del hotel quedó totalmente destruido. Una rama del fuego se extendió por el local que ocupan el café del Pasaje y el Casino, y el fuerte viento y las condiciones del edificio, viejo y entramado de madera, dificultaban los trabajos de extinción.

## Los bomberos de Zamora y Ciudad Rodrigo

De Zamora y Ciudad Rodrigo comunicaron la salida de los parques de bomberos respectivos. Esto dió lugar a que el gobernador diera órdenes a Alaejos para que emprendieran el regreso a Valladolid los bomberos que se habían solicitado de esta ciudad.

## Lo acordado en Lausana depende ahora de la actitud de los Estados Unidos

Las potencias acreedoras de Alemania se comprometen por un "gentlemen agreement" a no ratificar los acuerdos de Lausana si no obtienen la reglamentación de sus deudas con sus propios acreedores

Alemania no participará en el empréstito a Austria por considerar que éste supone la imposibilidad del "Anschluss"

## LOS HITLERIANOS SE HAN DECLARADO PALADINAMENTE CONTRARIOS AL ACUERDO DE LAUSANA

(Conferencia telefónica de Eugenio Xammar)

BERLIN, 10 (1 m.).—Puede decirse que la campaña electoral alemana quedó inaugurada ayer en Lausana con el discurso del canciller von Papen ante el micrófono. Hoy ha continuado en Berlín con una manifestación nacionalsocialista, a la cual han concurrido más de cien mil personas. El canciller von Papen hizo un llamamiento a los ciudadanos alemanes para que dejaran un momento de lado la política de partidos y aceptaran el Tratado de Lausana como un deber nacional. A este llamamiento del canciller el partido nacionalsocialista—el más fuerte y numeroso de todos los partidos alemanes—ha contestado con una declaración de guerra. Sin equivoco ni reticencia de ningún género, en la Prensa y en la tribuna pública, Rosenberg y Goebels, dos de los principales lugartenientes de Hitler, han declarado que el movimiento nacionalsocialista no se consideraba ligado por la firma de von Papen y de sus ministros. De un modo menos estridente, pero con igual firmeza, el partido nacionalista de Hugenberg adopta la misma actitud.

El convenio de Lausana ha de ser ratificado por los Parlamentos de las potencias firmantes. Alemania no tiene ahora Parlamento, no lo tendrá hasta el día primero de agosto. ¿Cuál será la actitud del nuevo Reichstag alemán frente al Tratado de Lausana? Un periódico de la derecha moderada, "La Gaceta de Colonia", formula hoy esta pregunta indiscreta: "¿Está seguro el canciller von Papen de que va a encontrar en el Parlamento una mayoría para la ratificación? Y si está seguro o cree estar seguro, ¿cuál va a ser la composición de esa mayoría?"

No es fácil contestar a estas preguntas. Es posible—no parece probable, pero es posible—que los nacionalsocialistas, sumados a los nacionalistas, tengan una pequeña mayoría en el nuevo Reich. Es, en todo caso, segurísimo que nacionalsocialistas, nacionalistas y comunistas—los tres partidos contrarios al Tratado de Lausana—tendrán más votos que todos los demás partidos juntos. Puede anticiparse, por consiguiente, como cosa cierta que el Tratado de Lausana tendrá en el próximo Reich una mayoría adversa; lo que no se sabe es si la mayoría será homogénea o heterogénea.

Tampoco es posible saber si esa futura mayoría, enemiga en principio del Tratado de Lausana, votará unida contra su ratificación. La historia se repite, a veces, y es oportuno recordar que hará pronto ocho años que a la hora de votarse el plan Dawes en el Reich, el partido nacionalista se dividió por la mitad, y esta división, sabiamente preparada por Stressemann, dió lugar a la entrada de los nacionalistas en un Gabinete de coalición de derechas. Quién sabe si los nacionalsocialistas, a cambio de unas cuantas carteras, tendrán la amabilidad de dividirse al votar la ratificación del Tratado de Lausana. ¿Lo sabe von Papen? ¿Lo sabe el general von Schleicher, el hombre que, según dicen, lo sabe todo? Dentro de seis semanas saldremos de dudas.

## A LA PRENSA ALEMANA LE PARECE POCO LO CONSEGUIDO EN LA CONFERENCIA

BERLIN, 9.—Los periódicos alemanes consagran extensos comentarios a los acuerdos de Lausana que consideran, en general, poco favorablemente.

La "Gaceta General de Alemania" juzga los acuerdos poco satisfactorios y hace constar que a pesar de las formidables lecciones de la crisis económica y después de catorce años de destrucción por el Tratado de Versalles, el mundo no está todavía maduro para soluciones constructivas en un espíritu de verdadera paz.

Según el "Diario de la Bolsa" Alemana sólo puede hacer un último inmenso esfuerzo, con el convencimiento aliviador de que la nación estará libre en adelante de la maldición de los tributos.

El "Lokal Anzeiger" dice que Alemania ha obtenido borrar el pago de los tributos. "Pero este éxito—dice—cuesta caro. En lugar de la gran obra que hubiera hecho ganar el tiempo perdido en los trece malos años que el mundo ha sufrido, hay una nueva solución parcial."

El "Tag" opina que el señor Herriot ha defendido victoriosamente su tesis. "Por encima de todo—añade—la nación hubiera preferido la ruptura de la Conferencia a este llamado resultado. Una vez más se ha salvado a costa de Alemania una de esas situaciones precarias, resultantes fatales de la atmósfera creada por el Tratado de Versalles."

Los comentarios de los órganos de la oposición, centristas y socialdemócratas, se inspiran, sobre todo, en preocupaciones de política interior y se esfuerzan en demostrar que la política del Gobierno de von Papen, aunque fundamentalmente mala, debe únicamente su éxito relativo a los trabajos preparatorios de sus predecesores y a su política de acuerdo y de ejecución.—Fabra.

## Sobre la oportunidad de pedir ahora a los Estados Unidos la anulación de las deudas

WASHINGTON, 9.—En los círculos oficiales se expresa la opinión de que sería preferible que las naciones deudoras no plantearan la cuestión de la revisión o anulación de las deudas al Gobierno de los Estados Unidos, hasta después de celebradas las elecciones de noviembre, para que ello no sirva de plataforma electoral.—Fabra.

LAUSANA, 9.—La Conferencia de las reparaciones ha celebrado su última sesión esta mañana, a las diez.

Los señores Jhon Simon, Germain Mar-

tin y Mosceni han hecho, sucesivamente, en nombre de la Gran Bretaña, de Francia y de Italia una declaración idéntica para precisar que la supresión de los pagos de las deudas de guerra se aplica igualmente a las pequeñas potencias.

A continuación, los representantes de Inglaterra, Bélgica, Francia, Italia, el Japón, Australia, Bulgaria, Canadá, Holanda, Nueva Zelanda y Polonia han firmado el Convenio de Lausana.

Terminada la formalidad de la firma el señor Macdonald ha hecho uso de la palabra proponiendo al señor Theunis para presidir la Comisión de reparaciones, no alemanas, y al señor Georges Bonnet para presidir la Comisión de reconstrucción de la Europa central y oriental.

Se felicitó del acuerdo concertado que permitirá a Europa restablecer su economía sobre bases firmes.

"La fecha del 9 de julio de 1932—dijo—marca un gran éxito. Es necesario ahora continuar por este camino hasta el momento en que se realice el desarme moral y material, sin el cual la paz no será una realidad."—Fabra.

El señor Herriot elogia el tacto y la autoridad del señor Macdonald como presidente de la Conferencia

LAUSANA, 9.—Después del discurso del señor Macdonald, el señor Herriot, en nombre de todos los delegados, dió las gracias al primer ministro inglés por haber dirigido los debates con una autoridad y una elevación de espíritu a las que rendía homenaje.

El señor Macdonald habló por última vez, dando las gracias al señor Herriot por sus palabras y declarando clausurada la Conferencia.—Fabra.

La preparación de la Conferencia económica y financiera internacional

GINEBRA, 9.—Desde que el señor Macdonald dió a conocer oficialmente los resultados de la Conferencia de Lausana, se ha acordado convocar con urgencia al Consejo de la Sociedad de Naciones, probablemente para el martes o miércoles próximo.

El Consejo designará el Comité previsto en las actas de Lausana, que preparará la Conferencia económica y financiera internacional, y fijará la fecha y el lugar en que ha de celebrarse.

Es probable que la Conferencia se celebre en Londres, en noviembre o diciembre, bajo la presidencia del señor Macdonald.—Fabra.

Alemania no participará en el empréstito a Austria

LAUSANA, 9.—Los señores Herriot, Simon, Hymans, el consejero federal Musy, von Papen y el director de Asuntos Comerciales del Ministerio de Negocios Extranjeros de Viena, Schuller, se han reunido en Lausana para ultimar las modalidades relativas al empréstito internacional de 300 millones de schellings, concedido en ayuda de Austria.

El canciller von Papen declaró que no podía adherirse a este acuerdo que supone para Austria la renuncia al "anschluss".

En su consecuencia, se ha convenido por ahora y provisionalmente, que se deje al Reich fuera de la operación.—Fabra.

En qué consiste el "acuerdo entre caballeros"

LAUSANA, 9.—Independientemente de los acuerdos que reglamentan las reparaciones y en lo referente a la situación del Reich con respecto a sus acreedores, se ha firmado esta mañana entre los representantes de las potencias acreedoras un "gentlemen agreement", que será notificado al canciller alemán.

Por este acuerdo las potencias acreedoras se comprometen a no ratificar ningún tratado concluido en Lausana, más que en el caso de que ellos obtengan la reglamentación de sus deudas con sus acreedores.

Se especifica, en consecuencia, que si se llega a este arreglo favorable los acreedores ratificarán sus acuerdos con Alemania de una manera definitiva; pero que de no ser así, la ratificación de los acuerdos con el Reich no tendrá lugar.

En este caso se ha convenido, que a causa de la nueva situación así creada, los acreedores se consultarán acerca de la línea de conducta a seguir.

En estas condiciones, la situación jurídica de los Estados acreedores será la misma que tenían antes de la moratoria Hoover.—Fabra.

Según "Le Temps", Francia no se ha cansado nunca de propugnar lo que ahora se ha conseguido en Lausana

PARIS, 9.—"Le Temps", ocupándose de las deliberaciones de Lausana, dice que el acuerdo concertado constituye un éxito para la política razonada y de conciliación impuesta por las circunstancias internacionales de la hora presente, política que Francia no ha cesado de propugnar con el más grande espíritu de solidaridad, pero asimismo con el firme y decidido propósito del respeto a los Tratados.—Fabra.

Hoover, ahora como en junio del año pasado, no aprueba la anulación de las deudas, pero cree que son necesarios nuevos arreglos temporales

WASHINGTON, 9.—En el Departamento de Estado se anuncia que los Estados Unidos no han pensado en cambiar lo más mínimo la actitud expuesta por el señor Hoover en junio de 1931 con respecto a las deudas de guerra.

## VALENCIA PERSISTE EN SU CAMPAÑA PARA LOGRAR LA CONSTRUCCION DE LOS BUQUES DE LA TRANSMEDITERRANEA

VALENCIA, 9 (4 t.).—Sigue siendo la actualidad viva en esta capital el problema de la construcción de los dos buques de la Transmediterránea.

El gobernador ha manifestado que ha visto los datos publicados en la Prensa facilitados por la Alcaldía en relación con el concurso para la construcción de los dos barcos para la Transmediterránea. Estos datos, dice, serán, sin duda, los que servirán de base a la Campaña para plantear el recurso que tiene presentado; y afirma su convicción de que el Gobierno ha de resolver este asunto con estricta justicia. Advierte que en sus palabras nadie ha podido ver ni menosprecio para Valencia, ni insultos de ninguna clase, ni nada que se le parezca, porque eso no existió ni en el pensamiento ni en la intención.

Refiriéndose a la visita del alcalde, señor Lambies, a raíz de la asamblea en el Ayuntamiento, dijo que, sin negar su carácter de representante del Gobierno, tendrá tanto interés por Valencia como el que más tuviera, y que contaban con él, a cuya disposición lo tenían, para hacer cuantas gestiones fueran necesarias en favor de Valencia, en esta cuestión y en cuantas pudieran presentarse.

Agrega que está gestionando cerca del Gobierno varios asuntos, entre ellos el relativo al puente llamado de la Gran Vía y consignaciones necesarias para carreteras, subvención para el aeropuerto y otras consignaciones para las obras del puerto, y para ello se ha puesto a disposición del alcalde, para ir juntos a Madrid el próximo lunes a tratar también de lo que afecta a la Unión Naval de Levante.

Esta tarde se celebrará una asamblea en el Ayuntamiento, para tratar de tan importante asunto, y, caso de no acceder el Gobierno a lo que pide Valencia, el comercio, los elementos obreros y todas las fuerzas vivas en general adoptarán una actitud de protesta.

El Ayuntamiento se reúne en sesión extraordinaria para tratar del asunto y se producen varios incidentes

VALENCIA, 9 (11 n.).—Se ha reunido el Ayuntamiento en sesión extraordinaria para tratar del asunto de los barcos de la Transmediterránea. Asistió un gran gentío que ocupó totalmente las tribunas y se agolpó en los alrededores del Ayuntamiento, vitoreando incesantemente a Valencia con gran entusiasmo.

Al final de la sesión ordinaria, refiriéndose al asunto palpitante, don Sigfrido Blasco, en nombre de su minoría, puso a disposición del alcalde las actas de los concejales de su grupo. A esas ma-

En aquella fecha el señor Hoover declaró que no aprobaba la anulación, pero que serían necesarios nuevos arreglos temporales.—Fabra.

Los puntos comprendidos en el acta final de la Conferencia

LAUSANA, 9.—En la sesión plenaria de la Conferencia fueron aprobadas, sin discusión, el acta final y el acuerdo con Alemania.

En lo que se refiere a las medidas de transición relativas a Alemania, el canciller von Papen ha precisado que, en el caso de que no fuera ratificado el acuerdo final con Alemania, se reuniría una Conferencia antes de entablar acción alguna.

Los representantes de Rumania, Grecia y Portugal han declarado que no podían firmar los acuerdos sin consultar previamente a sus Gobiernos.

El acta comprende:

- 1.º Una declaración.
- 2.º El acuerdo con Alemania.
- 3.º Un acuerdo sobre las medidas de transición relativas a Alemania.
- 4.º Una resolución concerniente a las reparaciones no alemanas, proponiéndose el nombramiento de un comité de estudio y la suspensión de los pagos hasta el día 15 de diciembre.

5.º Una resolución proponiendo las medidas preparatorias para la solución de las dificultades por que atraviesan la Europa central y oriental.

6.º Una resolución que contiene las bases de una Conferencia económica y financiera mundial.

Después de que los representantes de las diversas potencias pronunciaron allocuciones, se levantó la sesión.—Fabra.

## Cuando ya no le esperaban, llegó a San Sebastián el ministro de Estado

SAN SEBASTIAN, 9 (23,55 n.).—A las seis de la tarde había anunciado su llegada en automóvil el ministro de Estado con su familia. A dicha hora estaban en el Ministerio de Jornada todas las autoridades civiles y militares, un piquete del batallón de Ingenieros, con bandera y banda de trompetas. A las nueve y cuarto de la noche no se tenían más noticias del ministro que había pasado a las cinco y media por Vitoria y a las seis menos cuarto por Arlaban. Cerca de las diez de la noche se retiraron las autoridades.

Después de las diez y cuarto llegó el ministro, quien manifestó que el retraso había obedecido a que se despistó el chofer en la carretera general hasta Azcoitia. Permanecerá aquí el señor Zulueta dos o tres días y hará frecuentes viajes a Madrid.

El señor López Oliván, que llegó también, quedará aquí como jefe de jornada.

## La llegada a Zaragoza de don Alejandro Lerroux

ZARAGOZA, 9 (11,45 n.).—Esta noche a las ocho, llegó don Alejandro Lerroux en automóvil, acompañado de su secretario, señor Sánchez Fuster. Salíó a recibirle una caravana de automóviles con Comisiones de diputados a Cortes, provinciales, minoría municipal, Centro y Juventud Radical y numerosos amigos particulares. Fué cumplimentado en el Gran Hotel Zaragoza por numerosas Comisiones.

También llegaron para asistir al acto de mañana los diputados a Cortes por Zaragoza y su provincia don Manuel Marraco Gil, don Sebastián Banzo, don Francisco Paraiso y una Comisión de Barcelona integrada por el concejal señor Santamaría, el periodista señor Aldaz, don Joaquín Puyuel y don José Ciudad, industriales; don Fernando Blanco, director de "La Voz de Gulpúzea"; Comisiones de las tres provincias aragonesas y de las de Lérida, Madrid, Rioja y Navarra, los diputados señores Torres Campaña, Abad Conde, Villanueva, Carreres, Herreiros y don Rafael Ulles.

## Los ferroviarios franceses que visitan Zaragoza son agasajados con un banquete

ZARAGOZA, 9 (7,30 t.).—Los ferroviarios franceses, acompañados por los representantes de las Compañías españolas en la estación zaragozana, realizaron hoy una excursión al Monasterio de Piedra. Esta noche serán agasajados con un banquete de gala en el Gran Hotel zaragozano.

LEGITIMO

ON D'ARGY-PARIS

JEAN PARIS

GRAN PREMIO EN LA EXPOSICION DE SEVILLA

PAPEL DE HILO PURO

Librito doblado  
Librito estuche  
Bloc con ó sin escudo UNA PESETA

25 cms  
15 cms

JEAN GASTON D'ARGY

cesita a los hombres y a las regiones callados, disminuidos en su potencia creadora, infecundos; una democracia necesita a los hombres y a las regiones poseyendo su máxima capacidad de colaboración y creación. Podrá agradar o doler que Cataluña con sus aspiraciones exista. Pero existe. No existiría posiblemente con estas aspiraciones si en los siglos de silencio de Cataluña la Monarquía hubiera sabido hacer de España una gran nación. Pero no supo, no quiso o no pudo lograrlo. Posiblemente, ni lo intentó. Y hoy Cataluña, dentro de España y sometida a la Constitución, aspira a la autonomía que permite la Constitución que mantiene y salva la unidad de España. ¿Qué es conveniente para el engrandecimiento económico, político, social e histórico de España? ¿Que Cataluña, con la responsabilidad, se sienta en forma activa o no? ¿Que Cataluña, por haber resuelto el problema catalán, piense únicamente en los problemas españoles, o que Cataluña siga absorbiendo, preocupada, intranquila y estéril y obstaculizadora dentro de España por seguir pensando sólo en el problema catalán? En síntesis, los españoles no catalanes que tengan claros los ojos y limpia el alma han de ver el problema catalán como lo que es: como un problema de sana, orgánica y eficaz estructuración de España. Hablar, pues, de desmembración, envenenando las almas y nublando los ojos, no es sólo un error: es una injusticia o un delito. España estaba desmembrada por la Monarquía; nadie estaba en su sitio, nadie cumplía con su deber, nadie se sentía bien. Todo eran particularismos separatistas. España era una dictadura oligárquica, no era una nación. Ahora, con los derechos del hombre, los del Municipio y los de las regiones, es cuando va a serlo. El deber de los patriotas es posibilitar que lo sea.

**Cuanto mayor sea la transigencia de los catalanes mayor será su autoridad y más firme su derecho**

Si los españoles no catalanes han de juzgar así, los catalanes han de juzgar de este otro modo: que su Estatuto no puede presentarse como una reivindicación del catalismo, sino como una posición que tiende a construir, pensando en la realidad catalana, el nuevo y auténtico Estado español. Y que ello, por consiguiente, no puede ser anhelo y exigencia únicamente de Cataluña, sino anhelo y colaboración en la obra de todo el liberalismo español. Por esto, si se pide en esta hora delicada a los españoles no catalanes que comprendan lo que el problema es, ha de pedirse a los españoles catalanes que transijan. Cataluña existe como región, con potencia y capacidad para la autonomía. La Constitución reconoce la existencia de las regiones autónomas. Lo que se discute ahora es la articulación jurídica de la autonomía. En esta fase el problema, con el reconocimiento y las posibilidades de la Constitución, yo digo que cuanto mayor sea la transigencia de los catalanes, mayor será su autoridad, y cuando mayor sea su autoridad, más firme será su derecho. Y cuanto mayor sea su derecho, más amplio será el reconocimiento que en el presente y en el futuro se haga de él. Hay, actualmente, en la España no catalana con respecto a Cataluña estas dos posiciones espirituales: la que considera a la Generalidad como un órgano del Estado español, y no duda en investirlo de poderes, porque el Poder que ejerce la Generalidad es, en definitiva, el Poder un órgano del Estado español, y la que, imbuida de desconfianza, no se aviene a esta consideración y teme o cree que los poderes que el Estado español delegue en la Generalidad son poderes que el Estado español pierde. A los catalanes, sentados el principio de su autonomía, reconocido su derecho, lo que, a mi juicio, les importa es no ser intransigentes en la amplitud de estas delegaciones. Y con las que se reconozcan, demostrar que la Generalidad, ni discutiendo ni deshonra, ni rompe la unidad, ni disminuye la soberanía de España.

Demostro ello, lo que hay de desconfianza, la incompreensión o la malicia, o una visión centralista de la unidad niega o regatea, otorgará mañana espléndidamente. A Cataluña le interesa no recibir el Estatuto en un ambiente enrarecido, ni provocar un problema antiestatutario en toda España, cuando en Cataluña, por haber aprobado el Estatuto, se considera el problema catalán resuelto. No. El problema catalán vive, irresoluble, envenenado, ni problema anticatalán. Ni el problema catalán en Cataluña por no haberlo resuelto, ni el problema anticatalán fuera de Cataluña, por haber resuelto el problema catalán. A Cataluña, en estos momentos en que la Constitución está abierta para sus aspiraciones, le interesa, más que recibir derechos, acreditar que los merece; y más que acreditar que los merece, demostrar que los dere-

chos concedidos saben convertirse en deberes, y que el cumplimiento de estos deberes, no sólo no desmembran a España, sino que le dan una vertebración espiritual y funcional que no tenía. Transigencia en esta hora delicada, pues, por parte de los catalanes no es deserción ni claudicación: es fervor republicano, conciencia histórica, fe en sí mismos y alta política. Transigir es dar una lección y ser un ejemplo; y ser un ejemplo y dar una lección, es la más excelsa categoría que pueden alcanzar un hombre y un pueblo

### La exportación de nuestras frutas a Francia

## El decreto francés sobre contingentes de importación de frutas deja margen bastante para que la exportación española se realice normalmente y sin sensibles perjuicios

El ministro de Agricultura hizo, además, las siguientes manifestaciones: "El Gobierno francés ha publicado en el "Diario Oficial" de hoy el decreto, cuya firma venía anunciándose desde hace días, por el que se establecen a título excepcional y transitorio contingentes para la importación de frutas frescas y hortalizas. Desde que el Gobierno español, por nuestra Embajada y Oficina comercial en París, tuvo conocimiento de tales propósitos, se iniciaron por parte de los señores Ministros de Estado y Agricultura activas e intensas gestiones en defensa de nuestra exportación frutera, de las que se han obtenido resultados francamente ventajosos para la misma.

La abundante cosecha de frutas que se registra este año en Francia ha motivado que el Gobierno francés persistiese en la decisión de establecer el contingente, por lo cual el Gobierno español ha reiterado enérgicamente su protesta por la aplicación de este sistema, que restringe y perturba el intercambio comercial. Sin embargo, en este caso se ha conseguido que el cupo correspondiente a España en el contingente fijado para el mes de julio, que alcanza a 30.000 quintales para la fruta verde y 1.200 quintales para las hortalizas, sea bastante considerable para que la exportación frutera a Francia se realice normalmente y sin sensibles perjuicios.

Las frutas comprendidas en el contingente son: albaricoques, melocotones, peras de mesa, manzanas, ciruelas, almendras, cerezas, uvas, fresas, grosellas y membrillos. La fijación de cantidades que se permiten importar se hace por períodos de diez días y por las Aduanas que se determinan, correspondiendo para cada uno de dichos períodos los cupos siguientes:

Fruta fresca: Hendaya, 4.500 quintales; Cervera, 4.500; Burdeos, 600, y Marsella, 400.

Hortalizas: Hendaya, 200 quintales; Cervera, 200.

Si esta distribución inicial no se ajusta a la proporcionalidad del volumen de los respectivos envíos, el Gobierno

## Dos conferencias del ministro de Agricultura, una en Toledo y otra en Zaragoza, sobre el Estatuto de Cataluña

Finalmente, anunció el ministro de Agricultura que hoy dará en Toledo una conferencia sobre el Estatuto de Cataluña y que, invitado por el Círculo Mercantil de Zaragoza, hablará sobre el mismo tema en aquel Círculo el sábado próximo.

## La cuestión de enseñanza en el Estatuto de Cataluña

Después, refiriéndose el ministro a la cuestión de Instrucción en el Estatuto de Cataluña, dijo que encontraba muy atinado el sueto publicado ayer por "El Sol". No puedo decir que la fórmula sea enteramente esa, porque corresponde al jefe del Gobierno determinar taxativamente, pero desde luego el Gobierno tiene una actitud coincidente en lo que respecta a esta cuestión.

## Viajes del ministro de Instrucción Pública

El ministro de Instrucción confirmó que hoy se trasladará a Palencia, donde tiene lugar una reunión de los maestros de la provincia, para la semana pedagógica que se está celebrando con un éxito tal, que son más de quinientos maestros de la provincia los que acuden a la capital para hacer la semana de estudios intensos en que ha de consistir la llamada "Semana pedagógica". Desde Palencia se trasladará a Burgos para asistir a un acto que se celebrará en la Escuela de Trabajo.

Agregó que el lunes hará una visita a Guadalajara con los diputados por la provincia para ver la forma de establecer allí una escuela de capataces agrícolas, enseñanz bastante descuidada hasta ahora, y que significa la preparación de obreros de los que España ha de necesitar a medida que se lleve a cabo la Reforma agraria proyectada.

## El teatro ambulante estudiantil "La Barraca"

También manifestó el señor De los Ríos que el Teatro ambulante estudiantil, llamado "La Barraca" hará hoy su primera salida por España. La primera exhibición será en Burgo de Osma, repitiéndola en varios pueblos de la provincia de Soria, terminando en Almazán. La presentación oficial tendrá lugar en los jardines de La Granja, ante la presencia del Jefe del Estado.

## El Patronato de los bienes de la Compañía de Jesús

El ministro dijo también a los informadores que había recibido al Patronato de bienes de la Compañía de Jesús, con el que habló de la posibilidad de dedicar durante este verano para colonias escolares diversos edificios de los que poseían.

## La vida y la muerte de Joaquín Cayón

(el gran piloto santanderino que se mató en Carabanchel la semana pasada)

Es una interesante información de

"PEPE MONTAÑA"

que publica la gran revista

AS

en su próximo número

Continúa en él su interesante encuesta

¿Por qué le gusta a usted el boxeo?

Con opiniones de CARLOS DIAZ DE JENDOZA Y GUERRERO, VALENCIA II, PERICO CHICOTE Y SANTI BERNABEU Y profusión de fotografías de la VUELTA CICLISTA A FRANCIA

## "AHORA" - "ESTAMPA"

DELEGACION EN BARCELONA Ronda Universidad, 6, principal, 2.º Teléfono 25468

## Don Fernando de los Ríos habla de la situación de la Universidad de Barcelona y de otras cuestiones de enseñanza

Al comenzar su conversación con los periodistas, el ministro de Instrucción Pública aludió a la pregunta sobre quién mandaba en la Universidad de Barcelona formulada hace días en una información publicada por un diario de Madrid.

—Esa orden del señor Maciá a que se refiere el periódico—dijo el señor De los Ríos—parecía como recibir el refrendo del Ministerio de Instrucción porque el día 28 de abril se confiaba por éste circunstancialmente la misión de regir aquel centro universitario a las mismas personas que había indicado el presidente de la Generalidad.

Del 9 de julio al 14 del mismo mes del pasado año, de acuerdo con las normas vigentes para todas las Universidades, fueron requeridas las Facultades para designar sus representantes por virtud de la orden anterior del 30 de abril.

El día 28 de abril habían sido confirmadas en sus funciones las autoridades designadas por el señor Maciá; pero en una orden de 30 de abril, publicada en la "Gaceta" de 3 de mayo, el entonces ministro de Instrucción, don Marcelino Domingo, disponía que todos los Centros se reunieran para formular propuestas para autoridades académicas.

Y señalando a los periodistas unos expedientes, agregó:

—Y aquí están esas personas. Aparecen elegidos por mayoría los decanos de

las Facultades de Medicina y de Farmacia, y por unanimidad los de Ciencias, Filosofía, Letras y Derecho.

El día 9 de julio se reunió el Claustro de la Universidad de Barcelona, procediendo a votación para el cargo de rector, recayendo por 72 votos de los 78 que componen el Claustro, a favor del señor Serra.

Las autoridades designadas entonces son precisamente las que hoy siguen regentando los cargos de decanos, rector y vicerrectores de la Universidad de Barcelona, ni más ni menos que en cualquier otra Universidad.

Añadió el señor De los Ríos que, sin que el Ministerio haya hecho dejación del deber que le corresponde, nada, a su juicio, puede extrañar que en los primeros días de un movimiento revolucionario se produjeran algunos hechos que fundamentalmente representaban medidas precautorias.

Y de igual suerte que se hicieron estas designaciones en las Universidades, se hicieron en organismos de otros tipos muy distintos, administrativos, en infinitud de provincias españolas. Creo que con estas explicaciones—terminó diciendo—queda el asunto perfectamente claro.

Teléfono de AHORA: 18340

Ayuntamiento de Madrid

# EL MINISTRO DE LA GOBERNACION PARTICIPA QUE HA AUTORIZADO A LOS PERIODICOS "EL MUNDO" Y "EL TIEMPO" QUE SIGAN TIRANDOSE EN LA IMPRENTA DE "EL IMPARCIAL"

## LOS HERMANOS MIRALLES NO SUFREN DETENCION GUBERNATIVA; ESTAN PROCESADOS POR DELITOS COMUNES Y A DISPOSICION DE LA AUTORIDAD JUDICIAL

El señor Casares Quiroga, al conversar a mediodía con los periodistas, se lamentó de que con motivo de la suspensión de "El Imparcial" se hubiera de nuevo tocado la cuerda sensible del paro de los obreros tipógrafos.

—Ello—añadió—nada dice en favor de la realidad, por cuanto es una de mis primeras preocupaciones el que estas medidas de carácter político en nada afecten a los elementos trabajadores. De tal forma es así, que al suspenderse ese periódico se recibió una petición de los directores de "El Mundo" y "El Tiempo" en el sentido de que se les permitiera seguir tirando sus ediciones en la imprenta de "El Imparcial", y a ello accedió inmediatamente.

También se comentan con falta de verosimilitud las medidas tomadas contra "El Imparcial" y "La Correspondencia". No se puede consentir, por ejemplo, que este diario esté excitando constantemente a la rebelión. Son cosas éstas que no pueden permitirse que se digan sin una sanción inmediata, que es lo que ha pasado. Eso lo haría yo y cualquiera otro que estuviera en este puesto.

Hizo una pausa en la conversación el señor Casares Quiroga y añadió:

—Otro tema que también está siempre en el tapete es lo que se llama "la injusticia que se comete con los hermanos Miralles". De tal manera me ha llegado a preocupar la insistencia del tópico que he llegado a preguntarme: ¿Me habrán encausado sobre este asunto y seré yo el responsable de la prisión de esos señores? Y de nuevo he pedido información, que me dice: Que los hermanos Miralles los tiene procesados el juez correspondiente por homicidio, alteración de orden público, asalto y otras cosas. Como se ve, están en la cárcel como tantos otros que dependen de procesos análogos.

—Pero la gente se pregunta por qué razón si son presos comunes ocupan celda de políticos.

—Eso mismo me he preguntado yo. Supongo que el juez habrá considerado que los supuestos delitos tienen matiz político. Pero sea por una causa u otra, el hecho es que la medida beneficia a los presos, y eso no creo que sea censurable. Celebraría que con estas aclaraciones se acabe ya de decir que los hermanos Miralles son presos gubernativos.

### Otras notas políticas

#### Visitas al señor Azaña

El jefe del Gobierno recibió en su despacho del Ministerio de la Guerra a los generales Masquelet y Loriga. El gobernador general del Sahara, comandante Cañizares, estuvo a despedirse del señor Azaña por reintegrarse a su destino.

#### Varias comisiones visitan al señor Largo Caballero

El ministro de Trabajo manifestó a los periodistas que le había visitado una comisión del Sindicato de Telefonos de Barcelona, acompañada de la Organización telefónica obrera de Madrid, para pedir el pronto funcionamiento del Jurado mixto nacional de Telefonos.

El ministro les ha manifestado que hará lo posible para que el Jurado mixto empiece a funcionar rápidamente.

También le pidieron los visitantes que sea reintegrado al trabajo el obrero Vicente Salvador Tello, de Barcelona, y el señor Largo Caballero les prometió hablar de este asunto con el ministro de la Gobernación, que es el que ha de resolverlo.

Le visitaron también al ministro una comisión de patronos, los cuales fueron a pedirle que se les equipare con los obreros en la ley de Asociaciones Profesionales, pues en el artículo 4.º de la misma se fija que los obreros no podrán pertenecer a dos Sociedades de la misma profesión, y desean que esa misma base rija para ellos. El ministro reconoció que había sido una omisión, y procurará atenderlos.

Otra de las comisiones que visitó al señor Largo Caballero fué la de la Compañía Arrendataria de Fósforos Fraternidad Cerillera y Justicia Social, las cuales han llegado a un acuerdo en lo que se refiere a las vacaciones. Empezarán el

día 15 del mes actual y terminarán el día 23.

Una comisión de obreros del Arte de Imprimir fué a ver al ministro para tratar de las vacaciones, pero es porque ignoraban que el ministro lo había resuelto ayer.

Por último, manifestó el señor Largo Caballero que se había resuelto la huelga de los pescadores de Vigo, y, por lo tanto, la de los oficios varios derivados de esta industria. También ha sido resuelta la de albañiles de Palma de Mallorca, con la cual se ha conjurado la huelga general que iban a plantear en caso de no llegar a una solución.

#### El ministro de Estado marchó a San Sebastián

Como habíamos anunciado, ayer ha marchado, en automóvil, a San Sebastián, el ministro de Estado, don Luis de Zulueta, acompañado del director de Asuntos Políticos de ese departamento ministerial, don Julio López Oliván.

#### El Tribunal parlamentario de Responsabilidades

El Tribunal encargado de juzgar las responsabilidades políticas del golpe de Estado ha quedado constituido en la siguiente forma:

Vocales efectivos:

Don Francisco Azorín, don Narciso Vázquez, don Miguel Bargalló, don Mariano Moreno Mateo, don José Ruiz del Toro, don Antonio Lara, don Diego Hidalgo, don José Puig d'Aspre, don Salvador Martínez Moya, don José Salmerón, don Pedro Vargas, don Benito Artigas, don Domingo Palet, don Juan Lopera, don Esteban Mirasol, don Julián Ayesta, don Cándido Casanueva, don José Franchy, don Antonio Rodríguez Pérez, don Manuel Rico Avello y don José Horn. Total, 21.

Los vocales suplentes son:

Don Enrique de Francisco, don Juan Negrín, don Fernando Sáinz, don José Sanchis Banús, don Manuel Albar, don Pedro Gómez Chaix, don Justo Villanueva, don Ricardo Samper, don Gil Gil y Gil, don Gregorio Vilatela, don Jesús Ruiz del Río, don Vicente Patrás, don Ricardo Palacín, don Martín Esteve, don José Polanco Romero, don José María Cid, don José María Tenreiro, don Justino Azcarate, don Tomás Domínguez Arévalo y el señor Guasano.

Para la presidencia del Tribunal de Responsabilidades parece que será elegido el señor Franchy Roca, ex fiscal de la República.

#### Los señores Bugeda y Valera presidentes honorarios de la Asociación de funcionarios del Catastro

En el despacho del subsecretario de Hacienda, y a presencia de éste, ha tenido lugar ayer mañana la entrega a los señores Bugeda y Valera, directores generales de Propiedades y Agricultura, respectivamente, de los títulos de presidentes de honor de la Asociación de los Cuerpos administrativos de Catastro con que éstos les han distinguido como testimonio de gratitud por el apoyo por ambos prestado a las reivindicaciones de carácter moral que dichos Cuerpos venían propugnando. Asistieron al acto con la Junta directiva todos los asociados que prestan servicio en Madrid. En sentido discurso ofreció los pergaminos el presidente de la Asociación, señor Antequera, quien hizo extensivo al señor subsecretario el reconocimiento de los Cuerpos por su decisiva actuación en pro de las citadas reivindicaciones. Los títulos, de un depurado gusto artístico, han sido ejecutados por el funcionario administrativo del Catastro de rústica señor De Diego.

El acto, que estuvo presidido por una

nota de sencillez, se desarrolló en términos de grata cordialidad.

#### Información pública sobre el proyecto de ley relativo a los bienes de los jesuitas

La Comisión parlamentaria de la Presidencia del Consejo ha acordado que el proyecto de ley relativo a la fijación de la información oral ante ella sobre el destino de los bienes de la disuelta Compañía de Jesús comience el próximo miércoles, a las seis de la tarde, en la Sección cuarta de la Cámara. La duración de cada informe no podrá exceder de quince minutos.

#### Los pases de ferrocarriles a las familias de ferroviarios

Invitados por el ministro de Obras Públicas estuvieron ayer en el Ministerio los señores Bravo y Vives, consejeros representantes de las Compañías de ferrocarriles del Norte y Madrid, Zaragoza y Alicante, respectivamente. Por ausencia del señor ministro fueron recibidos por el señor subsecretario, don Teodomiro Menéndez.

El objeto de la visita era cambiar impresiones sobre algunas dudas que surgen al interpretar las últimas disposiciones ministeriales sobre pases de ferrocarriles, especialmente los que se refieren a las familias de los ferroviarios, pues mientras en el decreto se habla de los beneficios que los ferroviarios y sus familias, en lo referente a pases, venían disfrutando hasta aquí, en la orden se excluyen por eliminación a los hermanos.

El señor subsecretario y el director general de Ferrocarriles que asistió a la entrevista con los citados representantes de las Compañías, ofrecieron exponer los puntos de vista indicados por dichos representantes al señor ministro cuando éste regrese en la próxima semana a Madrid.

#### Amenazaba a los marqueses de Villabragima si no le daban las cantidades que pedía

En el Juzgado de guardia se presentó anoche una denuncia suscrita por el marqués de Villabragima contra un individuo llamado Angel Sobrino y Sobrino, de treinta y nueve años, entrenador de galgos, y con domicilio en la calle de Ríos Rosas, número 48.

En el escrito se hace constar que el denunciado fué expulsado hace tiempo del Club Deportivo Galguero, anulándose la carrera, que ganó cierto día un perro de su propiedad, y desde entonces viene amenazando constantemente a la marquesa con peticiones de dinero. En una última carta se dirige a la marquesa de Villabragima en tonos alarmantes, pues en uno de los párrafos llega a decir que si no se le atiende en sus peticiones se verá obligado a disparar su pistola sobre la marquesa o alguno de sus familiares.

La Policía, por orden del juez, procedió a la detención de Miguel, quien, después de reconocer la carta por él suscrita y motivo de la denuncia, quedó encerrado en uno de los calabozos del Palacio de Justicia.

#### El director general de Seguridad obsequia a los reporteros de sucesos

Anoche el director general de Seguridad obsequió con una comida a los periodistas que hacen información en aquel Centro. Asistieron, además, el jefe superior de Policía, señor Aragonés, el coronel de Seguridad, el teniente coronel señor Panguas, el señor Maqueda y los secretarios del director, señores Gainza y Dorla.

Durante la comida reinó la mayor cordialidad y, por acuerdo expreso de los reunidos, no se pronunciaron brindis.



#### OTRO NIÑO MARTIRIZADO, por K-HITO

EL "NIÑO DE LOS ALAMARES".—¡Vaya por Dios! ¿A que me re-tratan ex. cueros para los periódicos?

# DE NUESTRA COLABORACION EN CATALUÑA

## LA LEY ELECTORAL

La amabilidad de la Dirección de AHORA me ha permitido, en diversas ocasiones, llamar la atención de la opinión pública acerca de la necesidad de establecer un procedimiento electoral nuevo, que permita dar a su expresión la máxima eficacia, y a las representaciones resultantes la alta autoridad que se derivaría de ser un reflejo proporcionalmente exacto de sus diversas matizaciones.

Después de algunos meses, me parece necesario insistir en ello, ya que casi nadie parece acordarse de que en España no existe hoy propiamente legalidad electoral, por haber sido derogada la ley electoral que regía durante la Monarquía, y no haberse aprobado todavía una nueva ley por la República. Las Cortes constituyentes fueron elegidas por un procedimiento provisional acordado en decreto del Gobierno que se constituyó al instaurarse el nuevo régimen, con la prevención de aplicarse únicamente a aquellas elecciones. Si hoy debieran celebrarse elecciones para un nuevo Parlamento, surgiría un conflicto de solución difícil para la determinación del procedimiento electoral, legalmente aplicable.

La circunstancia de ser muy remoto este conflicto, pues estando reunidas las Cortes, ellas pueden y aun han de resolver el problema de su sucesión, no quiere decir que esta determinación no sea urgente. Por el contrario, el más elemental sentido de previsión, aconseja resolver el problema en el ambiente de serenidad que crea la seguridad de no existir un conflicto inmediato. Por otra parte, conferido por la Constitución al Presidente de la República el derecho de disolución del Parlamento con la obligación de convocar elecciones para la constitución de otras Cortes, es indudable que sólo podrá tener expedito el ejercicio de este derecho, cuando las propias Constituyentes le hayan señalado el procedimiento a que ha de sujetarse para dicha convocatoria. Entretanto, no es excesivamente cómoda la situación que se crea a la Presidencia de la República.

Votada la Constitución hace ya muchísimos meses, no se creyó terminada la misión de las Cortes constituyentes, entendiéndose que éstas habían de discutir y votar las leyes complementarias de la Constitución. Por ser complementarias habían de ser votadas por los mismos que habían dado a ésta su propio espíritu. Pero, ¿puede concebirse una ley más complementaria de una Constitución en que se establece la forma republicana que la ley reguladora del procedimiento que se ha de seguir para la elección de todos los organismos del nuevo régimen?

Todos los meses aprueban las actuales Cortes docenas de leyes que no tienen ninguna relación con el cambio político realizado en abril de 1931, leyes que cualesquiera Cortes ordinarias podrían discutir y aprobar. Ni el mismo proyecto de Reforma agraria es propiamente una ley complementaria de la Constitución. Podrá, si se quiere, constituir un compromiso de los partidos gobernantes; pero en rigor, no puede ser calificado de ley complementaria. Nada digo del proyecto de Estatuto de Cataluña, porque mi especial significación política puede dar un carácter de opinión interesada a lo que habría de exponer. Pero parece evidente que la necesidad gubernamental de la discusión de ambos proyectos no explica suficientemente que quede en olvido la ley electoral.

Sobre todo, si se tiene en cuenta que ni siquiera ha sido presentada a las Cortes. Si otros proyectos tuvieran, a juicio del Gobierno, mayor urgencia, tendría una lógica explicación que fueran previamente discutidos. Pero se hace difícil comprender por qué no se ha presentado siquiera un proyecto de ley electoral, que un acuerdo posible de las representaciones parlamentarias podría hacer de fácil aprobación, y para el que, en otro caso, parecería conveniente dar el tiempo necesario para ser conocido y estudiado por todos los partidos, todos intere-

sados por igual en garantizar la expresión de la voluntad de los electores.

Podrá haber diversas opiniones acerca de la eventualidad más o menos inmediata de elecciones de un Parlamento ordinario. Es muy humano que los que tienen mayoría en las Cortes actuales no crean urgente su sustitución y que, en cambio, la deseen los que creen que la actual representación parlamentaria no corresponde al estado de la opinión pública en el momento presente. Ya no es tan comprensible que los que opinan de esta última manera demuestren tanta indiferencia ante la falta de una ley electoral. Pero, dejando esto aparte, es evidente que, por imperio de la ley, dentro de unos meses habrá de procederse a la renovación de la mitad de los actuales Ayuntamientos. ¿Qué ventajas

puede reportar que se aguarde a última hora la presentación, el estudio y la discusión de una nueva ley electoral?

Se da como seguro, y parece lógico, dar un descanso a las Cortes en cuanto hayan sido aprobadas las leyes agraria y del Estatuto de Cataluña. Puede presumirse que hasta algo entrado el otoño no prosigan las Cortes sus tareas. Parece inexplicable que nadie crea que, ante cualquier eventualidad, sería prudente tener aprobada una ley electoral, y más extraño todavía que ni siquiera se vislumbre el deseo de ningún partido político de conocer el procedimiento que legalmente le será señalado para manifestar su fuerza en la opinión.

¿Qué concepción tan original de la democracia podrá explicarlo?

Luis DURAN Y VENTOSA

## SE PUBLICO EL DECRETO FRANCES ESTABLECIENDO UN CONTINGENTE EXCEPCIONAL Y TRANSITORIO PARA LAS FRUTAS Y LEGUMBRES FRESCAS EXTRANJERAS

PARIS, 9.—Hoy se ha publicado en el "Journal Officiel" el decreto del Gobierno francés estableciendo un contingente excepcional y transitorio para las frutas y legumbres frescas extranjeras.

Aunque el decreto estaba previsto, ha causado el natural disgusto entre los importadores españoles. Sin embargo, las cantidades de frutas y legumbres frescas que pueden entrar en Francia con arreglo al decreto publicado son bastante superiores a las que primeramente trató de señalar Francia a España.—Fabra.

## El jefe de la Policía de La Habana y dos agentes fueron muertos de varios disparos de ametralladora

LA HABANA, 9.—El jefe de la Policía, capitán Calvo, y dos agentes, que ocupaban un automóvil, fueron agredidos por unos desconocidos, quienes les hicieron disparos de ametralladora.

El capitán Calvo y los dos agentes resultaron muertos.—Fabra.

## La huelga de la cuenca de Charleroi se extiende a todas las minas y a algunas de la de Lieja

BRUSELAS, 9.—Todos los mineros de la cuenca de Charleroi se han unido a la huelga.

En varias minas de la cuenca de Lieja, los obreros se han unido al movimiento.—Fabra.

## La fuerza pública reprime a tiros una agresión de los huelguistas

BRUSELAS, 9.—La huelga de mineros, general en el Boringge, se extiende a la cuenca de Lieja, Charleroi y Brabant.

En Charleroi se formó esta tarde una manifestación de huelguistas que arrojaron numerosas piedras contra un destacamento de Policía. La fuerza hizo primeramente uso de los sables, pero de pronto sonó un disparo y los agentes rechazaron la agresión resultando tres policías y varios manifestantes heridos.—Fabra.

## Las fiestas conmemorativas del V centenario de la Universidad de Caen

PARIS, 9.—El presidente de la República, señor Lebrun, acompañado de numerosas personalidades oficiales, ha salido esta tarde para Caen (Calvados), donde presidirá las fiestas conmemorativas del V centenario de aquella Universidad.

Con motivo de la catástrofe del submarino "Prometée", el señor Lebrun ha expresado el firme deseo de que se supriman del programa aquellos actos que puedan tener carácter de festivos.—Fabra.

## El Senado norteamericano votó un crédito de 2.122 millones de dólares para los obreros parados

WASHINGTON, 9.—El Senado ha votado el "bill" llamado de socorro a los obreros parados, por virtud del cual se concede un crédito de 2.122 millones de dólares.

Esta cantidad constituye el total de los créditos destinados a realizar obras públicas para remediar el paro forzoso.—Fabra.

**CHUECA**  
HOY, TARDE  
**La Caraba**  
BUTACA, DOS PESETAS  
NOCHE  
**LA OCA**  
BUTACA, UNA PESETA

**AVENIDA**  
MAÑANA DEBUT,  
a las 10,45,  
de la compañía de comedias  
**MARIA GAMEZ**  
con  
**PACA FAROLES**  
(Reprise)  
BUTACA, DOS PESETAS

**LA FARSA**  
PUBLICA EN SU  
ULTIMO NUMERO  
**LOS CABALLEROS**  
comedia popular de  
**QUINTERO Y GUILLEN**

Ejemplar: 50 céntimos

**PALACIO de la MUSICA**  
MAÑANA, ESTRENO  
del doble programa Paramount  
**TONTO DE REMATE**  
por  
**MARY BRIAN**

**El Angel de la Noche**  
por  
**NANCY CARROLL**

## ¡AUTOMOVILISTA!

- Por su propio bien, no deje de hacer repasar y ajustar sus frenos cada 1.500 kilómetros.
- Cuando sea preciso cambiar la guarnición de los frenos, exija que le pongan forros

**FERODO**

Se sentirá usted

más seguro.

- No olvide que los que no llevan la palabra FERODO no son forros
- Los forros FERODO por su mayor rendimiento, son los más económicos.

De venta en los principales Garajes y establecimientos del ramo.

AS, revista en huecogrado  
24 páginas 25 céntimos  
SE PUBLICA LOS MARTES

# DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES

## "AHORA" EN PARIS

### YA SE HABLA EN FRANCIA DE UNA POSIBLE CRISIS MINISTERIAL

En vista de las dificultades para nivelar el Presupuesto

(Conferencia telefónica de Francisco Melgar)

PARIS, 10 (1 m.).—Las inquietudes manifestadas por los franceses al conocer las intenciones del nuevo ministro del Presupuesto, señor Palmade, se han acentuado en los días últimos, desde que ya no es dudoso que el equilibrio del Presupuesto se busca en la creación de nuevos impuestos y en el aumento de las tasas existentes.

Esta política no sólo pone en peligro la existencia del Ministerio, sino que tiende a acentuar el malestar económico que pesa sobre el país.

La realidad es que el Presupuesto del año actual se presenta con un déficit de unos mil millones, y el presupuesto del año próximo acusa ya en el papel un hueco de seis o siete mil millones de francos. Claro está que la culpa no es de este Gobierno ni tampoco del que le ha precedido, sino que debe imputarse la responsabilidad de un estado de cosas tan desastroso a la crisis económica, que disminuye en proporciones formidables los ingresos normales de los particulares y del Estado.

Nivelar el Presupuesto, como ahora se pretende, gracias a la imposición de nuevas tasas sobre la producción y el consumo, equivale a entorpecer la producción, hacer más difíciles los intercambios y molestar la economía general del país.

La política restrictiva del ministro del Presupuesto ha disgustado a muchos; su política de agravación fiscal acabará de enajenar las simpatías, provocando acaso una anticipada crisis ministerial. Tales son los rumores que circulan esta semana con insistencia por los centros políticos, donde la grave situación del Tesoro francés no deja de producir inquietudes que trascienden al gran público.

Hasta ayer mismo las discusiones de Lausana ocupaban el primer plano de las preocupaciones políticas; hoy día puede decirse que ha pasado a ser tema privilegiado de los augurios públicos la actitud del Gobierno y de la Cámara francesa frente a la amenaza de una crisis financiera de ardua resolución.

## Las tragedias del mar

### Chocan dos vapores en el Escalda, pero no hay víctimas

HARWICH, 9.—El vapor inglés "Mallines", de servicio entre Harwich y Amberes, ha chocado en el Escalda con el vapor "Hanseat", de la matrícula de Dantzig.

El choque fué muy violento; no ha habido víctimas.—Fabra.

### En Punta Zalea choca un trasatlántico hamburgués contra una roca y tiene que abandonarlo la tripulación

ADEN, 9.—El vapor "Hallen", de la Compañía Hamburgo-Amerika, ha chocado con una roca en Punta Zalea (isla de Perim) a consecuencia de la espesa niebla reinante.

El navío ha sufrido averías de tal consideración que ha tenido que ser abandonado por sus tripulantes, los cuales han sido recogidos por otras embarcaciones.—Fabra.

## "AHORA" EN LISBOA

### NI LA MUERTE DIO FIN A LA MALA ESTRELLA DEL EX REY DON MANUEL

Se le discute la herencia, el título y hasta la sepultura

(Crónica telefónica de Amancio Cabral)

LISBOA, 9 (12 n.).—El que fué último monarca de la última dinastía real portuguesa, arrastra, después de su muerte en Twickenham, la misma estela de desgracia que le acompañó en vida. Si en su corto reinado los dramas políticos le martirizaron cuando estaba aún tan reciente la visión trágica del asesinato de su padre y su hermano, en el exilio, las luchas constantes entre sus partidarios y sus adversarios, los miguelistas, no le han dejado punto de reposo, ya que éstos, para combatirle e imponer como pretendiente al imberbe Duarte Nuno, nacido en Austria y educado como austriaco, no vacilaron ni en acribillar de insultos personales al que era descendiente directo de la rama primogénita de los Braganza y, por hijo de rey y rey desgraciado, digno de los más rendidos respetos. Y si en vida fué infeliz el príncipe letrado y modesto, después de su muerte es su memoria la que sufre el asalto de voracidades y ambiciones.

En los primeros momentos que siguen a su muerte, nadie, en los campos monárquicos, propone más que homenajes ramploños y sensibleros, y es un periódico de matiz republicano el que propone que su cuerpo sea trasladado por el Gobierno de la República al panteón de sus mayores, en territorio portugués, del cual están proscritos, "ad eternum", los Braganza.

Luego, un gran coro monárquico aplaude el gesto, pero en tonos tales y aventurando ideas complementarias de tal orden, que está bien clara la intención ejecrable de traer el cuerpo del rey patriota y enarbolarlo, en este momento crítico, como bandera política, como estandarte de violencias, que seguramente se producirían en todo el país, republicano indomable, si se viera un acto de generosidad republicana explotado por sus enemigos contra la República arraigada en 1910.

También "post-mortem" se vuelve a negar al último Braganza el derecho a la posesión de su inmensa fortuna personal. Las razones ya se han comentado en otras ocasiones. El primer duque de Braganza, al ser proclamado rey, con el nombre de João IV, dispuso, por real decreto, que el caudal de la Casa de Braganza fuese siempre, en lo futuro, propiedad del heredero del trono y no del monarca mismo. Como esa ley no ha sido revocada, resulta que los bienes de la Casa de Braganza sólo han pertenecido legalmente a don Manuel mientras fué príncipe heredero y los perdió al subir al trono por herencia. Como desde ese momento no hubo heredero legal de la corona, los bienes debían haber sido entregados a la nación, y si alguna razón sentimental justificaba hasta ahora el olvido de esta formalidad legal, nada puede justificarlo en este momento en que se trata ya de entregar la mayor fortuna territorial portuguesa a la ex reina Amelia de Orleans y a la viuda Victoria de Hohenzollern.

Por fin, algunos escudriñadores de niñerías se dan el placer macabro de comentar y discutir cuál será el título justo que debe darse al muerto: ¿Don Manuel de Braganza, ex rey Manuel, Manuel de Portugal, duque de Ourem? Ya hace años, el vizconde Grey y Chamberlain decidieron que se le llamase rey Manuel de Portugal, aconsejando al mismo tiempo, británicamente, que era prudente eliminar "de Portugal". ¿Cómo se llamará el cadáver indefenso? Irritantes maniobras... ¡Infeliz príncipe!

## "AHORA" EN ROMA

### ITALIA ESTA SATISFECHA DE LA SOLUCION OBTENIDA EN LAUSANA

El mundo gasta en armas cincuenta mil millones anuales

(Conferencia telefónica de Luis G. Alonso)

ROMA, 9 (11,45 n.).—Aunque las tesis proclamadas personalmente por Mussolini desde 1925 y defendidas por su primer ministro Grandi en todas las anteriores fallidas conferencias de las reparaciones y deudas de guerra fueran más radicales y trascendentales que la solución obtenida en Lausana, ésta parece satisfacer las aspiraciones inmediatas de Italia.

Con cierto sentido de la realidad histórica se comprende que lo obtenido es un triunfo, aun cuando esté pendiente del acuerdo de todas y cada una de las potencias acreedoras de Alemania con el acreedor común, que es Norteamérica.

Y este resultado, de gran eficacia política y de consecuencias financieras benéficas para todo el mundo, hoy en crisis, viene considerándose como un optimista augurio de que la Conferencia del Desarme concluya también con acuerdos prácticos sobre la reducción de armamento. Esto, como lo de la "trágica contabilidad de la guerra", como Duche define la cuestión de las reparaciones, y con la de la desocupación obrera, forman los tres puntos neurálgicos del actual momento internacional.

## LO QUE GASTA EL MUNDO TODOS LOS AÑOS EN ARMAMENTO

Para que el lector, con la elocuencia de las cifras, se dé cuenta de la magnitud de ese problema del desarme, es necesario que tenga en cuenta que, según cierta estadística verdadera, el volumen total de los gastos de guerra en todos los países asciende a 50.000 millones de pesetas durante cada año.

De esta cantidad astronómica, casi la quinta parte corresponde a los Estados Unidos. Vienen luego, en orden de importancia, Rusia, con casi 6.000 millones al año, e Inglaterra y Francia, con unos 4.800 millones. Sigue Italia, con 2.500, y Japón y Alemania, con otros 1.750, que no parecen pocos para una nación que dice que si no paga a sus acreedores es porque no tiene dinero ni siquiera para alimentar a sus poblaciones. ¡Como que no hay ninguna nación que logre nivelar su balance de gastos e ingresos con tales presupuestos belicosos! ¡Como que el otro problema, aún insoluble, el de la desocupación obrera mundial, se hace cada día más angustioso! Ya hay hasta quien no cree demasiado optimista anunciar que la próxima Conferencia del Desarme armonizará la tesis simplista de Hoover con las meticulosas posiciones de Inglaterra, Francia e Italia. Es decir, que en Ginebra se resolverá dicha cuestión como ahora, en Lausana, se ha resuelto la de las Deudas de guerra.

El problema florece también en las oficiosas columnas vaticanistas del "Osservatore Romano", que recaba para el Pontífice Pío XI la prioridad de sugerir a los Gobiernos una liquidación de esa contabilidad de las reparaciones y de las deudas de guerra, y lo demuestran extractando párrafos de una encíclica promulgada en abril de 1922, en vista de la famosa Conferencia de Génova; en un documento de 1923, y en la otra reciente encíclica de diciembre último.

## NOTICIARIO INTERNACIONAL

ANKARA, 9.—El tren mixto Ankara-Estambul ha descarrilado entre Polatli y Beylik. Se ignora el número exacto de víctimas, pero se sabe que hay, por lo menos, 19 muertos y 17 heridos de gravedad.

## "AHORA" EN LONDRES

### TODA INGLATERRA RECONOCE EL TRIUNFO DE RAMSAY MACDONALD

Al "Daily Express" no le parecen bien los acuerdos de Lausana

(Conferencia telefónica de Luis de Baeza)

LONDRES, 10 (1 m.).—En los círculos políticos y en los clubs londinenses más refractarios a la idea de que Macdonald sea en realidad un buen jefe para el actual Gobierno, no se habla esta noche sino del gran triunfo personal del antiguo líder laborista, en Lausana. Como prueba de una distinción excepcional, cuando llegue mañana Macdonald a Londres, se encontrará en el andén de la estación Victoria a un representante especial del rey Jorge V, que ya ha felicitado a su primer ministro por telégrafo. El "Daily Express" de hoy, sin embargo, comenta los acuerdos a que se ha llegado en Lausana diciendo que Inglaterra pierde con ellos cerca de quince millones de libras esterlinas anuales, pues ha de pagar a América, por deudas de guerra, durante los próximos cincuenta años, de unos cuarenta a cincuenta millones de libras esterlinas, y durante los diez años transcurridos ha pagado a América ciento treinta y cuatro millones de libras esterlinas más de lo que ha recibido de las naciones que le son deudoras, o sea que se da el paradójico caso de que un país que ha salido vencedor de una gran guerra ha tenido que desembolsar después de firmada la paz una suma igual a la mitad de la indemnización de guerra que Alemania exigió a Francia en 1870. "Esto—termina comentando—dirá al mundo hasta qué punto está dispuesta Inglaterra a sacrificarse porque se restablezca la armonía entre los países".

## EL SENCILLO SEPELIO DE DON MANUEL

Esta mañana, en la pequeña iglesia de un pueblecito inglés, ha tenido lugar, con la mayor sencillez, la ceremonia de bajar a la cripta de la familia de Braganza los restos de don Manuel de Portugal, que reposó entre las tumbas de sus abuelos el conde y la condesa de Paris.

Sobre el féretro del ex monarca que pasó más de veinte años en el exilio, se ha colocado el estandarte real portugués y un ramo de orquídeas de las estufas de su jardín, que eran sus flores favoritas. En semicírculo, a los pies del túmulo, había unas coronas enviadas por monarcas reinantes, entre las que figuraba una magnífica de los reyes de Inglaterra, de quienes era gran amigo don Manuel.

## LOS RESTOS DEL AVIADOR ESPAÑOL INFANTE, QUE PERECIO EN CASTIGLIONE DEL LAGO, SON EMBARCADOS PARA BARCELONA

ROMA, 9.—Los restos del aviador español don Eugenio Infante, muerto recientemente en un accidente de aviación ocurrido en Castiglione del Lago, han sido embarcados en el puerto de Génova, para Barcelona.—Fabra.

## En las Indias neerlandesas entra en actividad el volcán Sinmat

SURABAYA (Indias neerlandesas), 9. El volcán Slammat ha entrado en actividad. El torrente de lava amenaza varias aldeas. Hasta ahora no ha habido ninguna víctima.—Fabra.



**ANTES DEL  
INVENTARIO ANUAL  
Y PARA POCOS DIAS**

sigue con su

**REBAJA VERDAD**

de un

**15%**

sobre numerosos **MILLONES DE MERCANCIA** de todas clases

Siendo norma de esta Casa no conservar ninguna mercancía de una temporada a otra, la rebaja que ofrece **MADRID-PARIS** es en forma de un 15 por 100 de descuento

En **TODAS** las **CAJAS**  
Sobre **TODOS** los **ARTICULOS**  
En **TODAS** las **SECCIONES**

EJEMPLO:	( Para un	( 10 Ptas. la CAJERA COBRARA	8,50
	artículo	20 " " " "	17,00
	marcado	100 " " " "	85,00

Esta rebaja o descuento se aplica igualmente a los artículos que tienen ya su precio reducido por rebajas anteriores. En tres palabras:

**!!!DESCUENTO SOBRE TODO!!!**

Salvo para algunas especialidades de perfumería a precios mínimos, impuestos por los fabricantes, o para alimentación

**OCASION SENSACIONAL**

Comprar en **MADRID-PARIS** es ahorrar dinero

# DESPUES DE LOS SUCECOS DE VILLA DE DON FADRIQUE

LOS GUARDIAS CIVILES HERIDOS INGRESAN EN EL HOSPITAL MILITAR DE CARABANCHEL, Y NUEVE PAISANOS, ALGUNOS DE ELLOS GRAVES, EN EL HOSPITAL DE TOLEDO

## HA SIDO NOMBRADO UN JUEZ MILITAR

CARABANCHEL, 9 (2 t.).—Procedente de Villa de Don Fadrique han ingresado en el Hospital Militar de Carabanchel los guardias civiles Cirilo Martínez Vázquez y Florentino San Pedro Galán, de treinta y seis y cuarenta y dos años, respectivamente, naturales de Avila, a los cuales se les han apreciado heridas por arma de fuego, causadas durante la refriega de dicho pueblo.

Quedaron hospitalizados en la clínica de Cirugía.

### Cinco heridos al hospital de Toledo

TOLEDO, 9 (5,15 t.).—A las tres de la madrugada llegó, procedente de Villa de Don Fadrique, el automóvil ambulancia de Sanidad provincial trayendo cinco heridos, de ellos cuatro hombres y una mujer.

El gobernador interino dispuso que una pareja de guardias de Seguridad prestara servicio de vigilancia en la puerta del hospital, impidiendo que entraran personas ajenas al servicio del establecimiento y que nadie hablara con los heridos.

Estos son: Dionisio Contreras Manzanero, de treinta y cuatro años, casado; Alejandro Aguado Ronco, soltero, de veintinueve años; Lorenzo Díaz Morata, casado, de cuarenta y dos años; Julián Sánchez Comendador, de veintiocho años, casado, y Josefa Marín Gómez, de cuarenta y cuatro años, casada. Todos padecen heridas por arma de fuego, y contusiones en la cara, brazos y piernas, y, solamente uno de ellos, presenta una herida penetrante en el pecho, sin que afortunadamente tenga carácter de gravedad. Parece que Josefa ha manifestado que fué herida por un proyectil de la Guardia civil cuando se hallaba en su casa ocultándose bajo una mesa.

El secretario del Gobierno Civil confirió telefónicamente con los médicos de Villa de Don Fadrique que iban a practicar la autopsia al guardia y a los dos paisanos muertos y le rogaron que enviase nuevamente la ambulancia para transportar más heridos, cuyo número no podían precisar porque iban apareciendo en las casas particulares, de donde reclamaban asistencia. En su consecuencia, a las once y media salió otra vez el automóvil ambulancia protegido por una pareja de la Benemérita.

Para facilitar la vigilancia y el aislamiento de los heridos, el presidente de la Diputación, de acuerdo con los médicos del hospital, ha dispuesto que todos sean alojados en una sala exclusivamente destinada para ellos.

### El regreso del gobernador

El secretario, señor Hernández Reigón, dijo que el gobernador regresaría esta

tarde, después de asistir al entierro del guardia José Cabello.

### Entierro del guardia Cabello, muerto en los sucesos

A las diez de la mañana, el médico forense de Quintanar de la Orden procedió a efectuar la autopsia del cadáver del guardia Cabello.

A las once, el general Cabanellas se trasladó desde el Ayuntamiento a la casa-cuartel de la Guardia civil, donde se había instalado la capilla ardiente, siendo recibido por las fuerzas con los honores de ordenanza. Después de revistar las tropas entró en la cámara mortuoria, prodigando frases de consuelo a la viuda del guardia, e inmediatamente se organizó la comitiva, precedida del clero parroquial y presidida por el general Cabanellas, el gobernador civil de Toledo, el teniente coronel de la Comandancia de Toledo, autoridades locales y el pueblo en masa, que quiso así rendir tributo de admiración y simpatía al guardia Cabello. Daba escolta de honor al cadáver una sección de la Benemérita, al mando de un teniente.

Minutos después de las once recibió sepultura el cadáver del guardia, y el general Cabanellas pronunció una sentida alocución exhortando a los presentes a que persistan en su fe ciudadana y en la defensa de las instituciones republicanas. El clero entonó un responso, con lo que se dió por terminado el acto.

El director de la Guardia civil, acompañado de sus ayudantes, regresó inmediatamente a Madrid, siendo despedido por el vecindario de Villa de Don Fadrique con grandes aplausos y vivas.

### Más heridos al hospital. Manifestaciones del gobernador

TOLEDO, 9 (11,45 n.).—Procedente de Villa de Don Fadrique ha llegado esta tarde a Toledo la ambulancia sanitaria de la Brigada Provincial con cuatro heridos, de ellos tres hombres y una muchacha. Fueron conducidos a la Sala especial del hospital, en donde van acomodándose todos los heridos en los sucesos, que están convenientemente asistidos por el doctor don Ramón María Delgado, auxiliado por el doctor Moreno y los respectivos practicantes.

Los heridos son: Simón Zaballos, de cincuenta y ocho años, casado; sufre una herida de arma de fuego penetrante de tórax con fractura de la novena costilla, y otra en el tercio medio del brazo derecho, con salida, de efecto explosivo, presentando, además, fractura del húmero; pronóstico muy grave, exigiendo ur-

gente intervención quirúrgica con probable amputación del brazo. Mónico García Vaquero, de veinticinco años, casado, con una herida de arma de fuego en el espacio octavo intercostal en dirección de arriba a abajo y de dentro a fuera, también penetrante de tórax, atravesándole la región pulmonar, de pronóstico muy grave. Domingo Novillo, de diez y nueve años, con herida de arma de fuego en el tercio superior de la pierna derecha y otra en la región prerrotuliana, pronóstico grave. Victoriano Díaz Caroto, de catorce años, herida por arma de fuego en la región sacrolumbar que interesa las masas musculares de la región glútea, pronóstico menos grave. Nuevamente la ambulancia salió con dirección a Villa de Don Fadrique para recoger a otros tres heridos, que llegarán a Toledo a altas horas de la madrugada.

A última hora de la tarde regresó el gobernador, e inmediatamente se ocupó en hacer las oportunas gestiones para solucionar el conflicto que en la capital tienen planteado la Casa del Pueblo y la Unión Local de Sindicatos, recibiendo a este fin numerosas Comisiones.

Manifestó el gobernador que ha sido nombrado juez militar de la causa, actuando ya con el juez de instrucción de Quintanar el comandante de Caballería señor Chacel, dándose el caso curioso de que este mismo señor fué el que instruyó el sumario con motivo de los sucesos de Castilblanco.

Interrogado acerca de la suspensión del alcalde de Villa de Don Fadrique, dijo que ésta no había sido, como se había publicado en algunos periódicos, motivada porque se tuvieran sospechas de su connivencia con los revoltosos, sino por su negligencia e imprevisión. Precisamente, la tarde, víspera de los sucesos, estuvo allí un delegado gubernativo a fin de intervenir en pequeñas discrepancias con relación a los trabajos de siega, y el alcalde le dijo que había tranquilidad y que podía seguir su visita a otras localidades en que tuviera que intervenir por análogos motivos y volver al día siguiente para tratar del asunto.

En cuanto a la detención del juez municipal, ignora las causas por haber sido decisión del juez que instruye el sumario.

Se le preguntó también si habían dado resultado las pesquisas para capturar al agitador Cicuendes, jefe del comunismo en Villa de Don Fadrique, y dijo que no.

Se supone que debió desaparecer o poco antes de iniciarse el movimiento, o apenas iniciado.

El médico doctor Bolívar y el juez municipal continúan en la cárcel de Quintanar, adonde fueron llevados al regresar de Quintanar el Juzgado, una vez terminadas las primeras diligencias.

Manifestó que entre los sesenta detenidos están todos los cabecillas, a excepción de Cicuendes, a quien, en unión de Bolívar, se considera como uno de los principales promotores del movimiento.

Se han recogido numerosas armas de fuego largas y cortas a los sediciosos. Entre ellas, hay un chuzo construido con una bayoneta antigua.

Además de la bomba de rosca que se encontró en un taller de carpintería, ha aparecido otra, en el campo, de forma de pila.

Preguntado el señor Serrano Piñana acerca del número total de heridos, contestó que no podía precisarse exactamente. Hasta ahora se sabe de doce, pero es muy posible que haya otros leves en sus respectivos domicilios.

Terminó diciendo que se ocupaba ya de redactar el informe que uno de estos días ha de enviar al ministro de la Gobernación sobre el desarrollo y carácter del movimiento.

## EL CONGRESO DE LA FEDERACION DE ESPECTACULOS

Hoy, domingo, da comienzo a sus tareas el primer Congreso de la Federación de Espectáculos Públicos, cuyas ponencias principales son:

- Gestión del Comité y de la Junta Nacional de Música.
- Cuentas.
- Crisis de trabajo en los diferentes aspectos de la industria.
- Contratos de trabajo y garantías.
- Control obrero.
- Leyes sociales.
- Reforma de Estatutos y oficina judicial.
- Propaganda.
- Cooperativas.
- Proposiciones y peticiones a los Poderes públicos.

Durante los días del Congreso se celebrará en el mismo local una interesantísima Exposición de teatro y cinematografía, en la que figuran reproducciones y maquetas de escenarios modernos y una serie valiosísima de bocetos escenográficos.

En la sección de cine, la Casa Noticiero Español presenta el primer aparato tomavistas (sistema excéntrica) con que se inició la impresión de películas.

Don Eduardo Gimeno, propietario del Cine Proyecciones y primer actuario cinematográfico español, presenta el primer aparato proyector de fabricación francesa en el año 1886.

Del mismo señor, primer aparato proyector que los hermanos Lumière lanzaron al mercado en el año 1890.

La Casa C. I. N. A. E. S. presenta los siguientes aparatos:

"Knirsp", proyector cinematográfico portátil, sistema maleta, con conexión directa a cualquier red; propio para familias; "Kok", indicado para Centros instructivos y pequeñas industrias; "Litax", proyector para película de 16 mm., familiar; "Erko III", instalación muda, para grandes salones; "Erko IV", equipo sonoro, último modelo; dispositivo para banda y disco; "Helios-Cinaes Turner", rectificador para corriente trifásica.

Don Francisco García, concesionario para España de la marca Universal, presenta un equipo doble portátil, sistema maleta, propio para locales profesionales, escuelas y sociedades.

La Casa Noldin-Gutheim presenta el modelo doble "Saxonia", instalación muda, propio para grandes salones.

La misma Casa presenta otra instalación marca "Bauer", sencilla, último modelo.

Finalmente, se expone el aparato "Roptence", de construcción española, para películas sonoras y habladas, que por sus magníficas condiciones puede competir con las más relevantes de fabricación extranjera.

El jueves 14, a las diez y media de la noche, tendrá lugar, en el salón grande de la Casa del Pueblo, la anunciada velada cinematográfica, con arreglo al siguiente programa:

1.º "La iniciación de la producción de películas sonoras en España", explicada por don Rafael Salgado, presidente de la moderna Sociedad productora española C. E. A.

2.º "Historia del cinematógrafo en sus diversas épocas y modalidades", conferencia por el arquitecto don Francisco García.

Esta conferencia será ilustrada con proyecciones cinematográficas que marquen las distintas evoluciones y épocas por que ha pasado el llamado séptimo arte, hasta la nueva modalidad del "cine" hablado.

Las películas que se proyectarán en esta conferencia comprenderán las épocas siguientes:

Una del año 1910, en película estrecha, sistema "Kok"; una actualidad de época anterior al 1914; un episodio de una serie americana de la misma época; una película en una parte, producida en 1918; otra, en una parte, producción 1922; otra, en dos partes, producida en 1925; y, por último, de la época actual, un dibujo sonoro americano, una atracción francesa en dos partes y otras dos partes de una producción española hablada en castellano.

SI QUIERE USTED CONTAR CON LA MAS INTERESANTE COLECCION DE OBRAS DE TEATRO ESTRENADAS CON EXITO EN MADRID, COMPRE TODOS LOS SABADOS

## LA FARSA

CADA EJEMPLAR, UNA OBRA COMPLETA, PRIMOROSAMENTE EDITADA, CON PRECIOSAS ILUSTRACIONES Y CUBIERTAS EN COLORES

LOS MEJORES COCK-TAILS LOS SIRVE

BAR CHICOTE

A. C. Peñalver

MADRID





# CAMIONES CHEVROLET

# REDUCCION

# DE PRECIOS

---

CHASIS de 3.33 mts.

Ruedas Sencillas

Antes... Ptas. 12.315

**AHORA 11.400**

CHASIS de 4.00 mts.

Ruedas Gemelas

Antes... Ptas. 13.415

**AHORA 12.655**

(Todos los precios se entienden en nuestro depósito de Barcelona)

---

Los precios de los Chasis Chevrolet han sido reducidos en 760 y 915 ptas. Estos precios se aplican a los ÚLTIMOS MODELOS (los chasis negro, verde y amarillo montados en nuestra fábrica de Barcelona) que tienen características tan importantes como: Carburación vertical, ventilador del carter, regulador de la temperatura de la mezcla, bomba de aceleración, caja de cambios con abertura para toma de fuerza, puente trasero con tapa de inspección, manómetro de aceite, indicador de la temperatura del motor, etc... características no halladas sin sobrepeso en otros camiones de su categoría.

Compare el Chevrolet con otros chasis de precio similar y encontrará que Chevrolet representa un valor muy superior a su precio; que peseta por peseta Chevrolet le da mejor calidad y mejor diseño; encontrará que Chevrolet es el vehículo más comercial.

Aceptar o contentarse con menos es restar a su negocio un medio de transporte cuya extremada regularidad y rendimiento han creado la fama mundial de Chevrolet... es correr un riesgo que los negocios modernos no permiten.

Tenga también presente que puede Vd. ahora adquirir su camión Chevrolet completo, chasis, cabina y carrocería... todo ello garantizado por General Motors.

**GENERAL MOTORS PENINSULAR, S. A.**  
**BARCELONA**

---

Ayuntamiento de Madrid

# FANTASMAS DEL GRAMOFONO

por EMILIO CARRERE

El director de orquesta Leopoldo Stokowsky anuncia en la Prensa de Nueva York una temporada de "ópera sintética".

La ópera sintética significa el triunfo de lo mecánico sobre lo personal, el disco de gramófono sustituyendo al artista, la máquina venciendo al hombre, que es la alegoría de nuestro tiempo y una de las causas de la crisis mundial.

El director Stokowsky opina que la ópera es, en primer término, un placer para el oído, y que muchas veces la diva que nos encanta con su voz, tiene el aspecto físico de un elefante. Por esta razón, pide que desaparezcan los artistas del escenario, para evitar la desilusión de una Elsa de cien quilos, o de un Lohengrin como un tonel, aunque de su espita surja una voz de ensueño. Efectivamente, no es caprichosa la observación: los tenores suelen ser pequeños y gorditos y las contraltos enérgicas y monumentales. El dúo de contralto y tenor nos da la impresión de que los artistas han cambiado de vestimenta. El doctor Marañón nos podría decir algo muy interesante acerca del inter-sexualismo que revela la voz contradictoria de los artistas líricos.

Este director vanguardista propone que la parte cantante se separe de la interpretación escénica; más aún, que el artista desaparezca personalmente, sustituido por unos discos de gramófono, situados en medio de la fronda lírica de la orquesta. En el escenario, harán la pantomima de la ópera otros artistas mudos, que adaptarán sus movimientos a las necesidades del argumento. De vez en cuando abrirán mucho la boca para que el público se figure que están cantando. Estas marionetas tendrán una presencia física lo más aproximada que sea posible al ideal estético de los espectadores de ambos sexos: Rodolfo Valentino y Clara Bow, según los gustos.

Este proyecto de Stokowsky, incorporará la ópera clásica al moderno "cine" parlante. El arte muerto contra el arte vivo, en constante renovación. El viejo Stravinsky, para su ópera "El ruiseñor", soñó algo parecido; pero menos mecánico, más espiritual. Se limitó a colocar a los cantantes al lado de los instrumentos afines, ocultos entre la orquesta. El tenor

y la soprano entre la orgía de "pizzicati" de los violines; el barítono y la contralto junto al violoncello, que canta con voz humana, y el bajo profundo cerca del contrabajo, de modo que pareciese que su voz cavernosa surgía del enorme vientre del colosal instrumento. En la escena, torrentes de luz eléctrica, alardes de pintura escenográfica y, como única fauna, la gracia viva, la dinámica armoniosa de los bailarines.

Este propósito de mecanizar el Arte, contribuirá a la muerte del Arte en un plazo muy breve. La ópera mecánica asesinará el porvenir de la ópera. Bien está que el gramófono se limite a recoger las voces de maravilla de las gargantas que, poco a poco, irá haciendo enmudecer la muerte. Una colección de discos puede ser el relicario de los grandes cantantes desaparecidos. Su persona pasó, pero su arte queda eternamente vivo en estas rodajas mágicas. Pero el porvenir de los grandes cantantes futuros no puede quedar reducido al trabajo jornalero de impresionar discos. Ser un gran tenor, ya no será la gloria y la riqueza.

El teatro perderá su emoción de cosa viva y palpitante. Entre oír un disco de Titta Rufo o poder ver y oír a un gran barítono sobre la escena, existe la distancia del ser vivo a la figura de cera.

El director de orquesta Stokowsky merece la abominación de los cantantes y de los amantes del teatro lírico. Tiene un espíritu propio del dueño de un bar con pianola. Quiere convertir a los dioses del canto en espectros, encerrados en un mecanismo... y servir a su clientela latas de "divo" en conserva.

Película parlante, ópera sintética; mecanización del Arte y supresión personal del artista, que es condenarle a la obscuridad y malograr sus aspiraciones de gloria. El público necesita ver la cara del cantante, y éste, sentir el contagio magnético del entusiasmo de la multitud. No se canta ante un micrófono con la misma emoción que ante un millar de personas que aplauden o que protestan.

Mediten los compositores españoles, los "divos" y hasta los humildes coristas lo que para su vida significaría que cual-

quier empresario "snobista" del tipo de Stokowsky se propusiera crear la zarzuela "sintética". El teatro sería sustituido por el estudio, y la temporada por una sola noche de impresión. Este mecanismo agravaría aún más la situación difícil de los artistas líricos.

Afortunadamente, el Gobierno se ocupa de la galvanización de ese antiguo difunto del teatro lírico nacional. Ha dado dinero, ha reunido a los conspicuos de la lírica y se ha creado un complejo armatoste burocrático. Hasta ahora, estos celebrados eruditos musicales no han partido la iniciativa genial. Han tenido poco tiempo, el indispensable para ofrecer a nuestra admiración "La bruja" y "Jugar con fuego", como hacen los teatros zarzueleros todos los veranos. Teatro lírico nacional para enseñanza y placer del pueblo y protegido oficialmente... ¡Qué lástima que haya sido el espectáculo más caro de esta breve temporada! Por esta razón, el pueblo no ha podido acudir a un teatro que parecía creado para él y que, además de no ofrecer ningún interés ni

ninguna revelación, resultaba solamente asequible para el burgués acomodado y para el nuevo prócer socialista.

Las razones de estética que aduce Stokowsky para que desaparezca el cantante del escenario, no le preocupan mucho a nuestro público melómano. Transige con mucho gusto con la gran nariz de Sagi y con la penduliforme de Marcos Redondo—las dos narices cumbres de nuestra lírica popular—cuando desbordan los torrentes de armonías que guardan entre sus cornetes. Nuestras tipleas son más jóvenes y mejor formadas que sus compañeros de ópera. Los bajos cantantes son magníficos y tempestuosos y encarnan a maravilla los papeles de traidores y de judíos avarientos.

Toda esta pléyade cantora está amenazada por el producto mecánico y comercial que se llama teatro sintético. El espíritu de Stokowsky les acecha para usurparles la parte viva de su gloria, impidiendo que el público les vea la cara y convirtiéndoles en voces remotas, como fantasmas del gramófono.

## UN BUZO LLEGA AL CASCO DEL "PROMETEE", DA GOLPES Y NO OBTIENE RESPUESTA

CHERBURGO, 9.—A pesar de que la superficie del mar está cubierta de aceite, un buzo del "Artiglio" ha podido llegar bajo el casco del submarino "Prometée", pero no ha obtenido respuesta a los golpes que dió.—Fabra.

CHERBURGO, 9.—El buzo de gran profundidad avisado a Tolón, ha llegado y se ha trasladado a bordo de una gabarra, sobre el casco del "Prometée".

También se encuentra en dicho lugar el "Artiglio" y el "Rostro", así como el "Jules Verne" y otro submarino, con objeto de escuchar en sus micrófonos cuantos ruidos puedan proceder del casco del submarino hundido.—Fabra.

El pésame del Ejército y la Marina belgas

PARIS, 9.—El teniente general Du

Bois ha visitado al ministro de Marina, señor Leyguier, para expresarle en nombre del Ejército y la Marina belgas, la dolorosa simpatía con que se han enterado de la catástrofe del "Prometée".—Fabra.

## AS REVISTA SEMANAL EN HUECOGRABADO

EXTENSA INFORMACION GRAFICA Y LITERARIA DE CUANTOS DEPORTES SE CELEBRAN EN ESPAÑA Y EXTRANJERO

24 páginas

25 céntimos

SE PUBLICA LOS MARTES

"El estómago es el manantial de alegría de la vida."

Cúidelo usted, con una buena alimentación y algunas cucharadas de

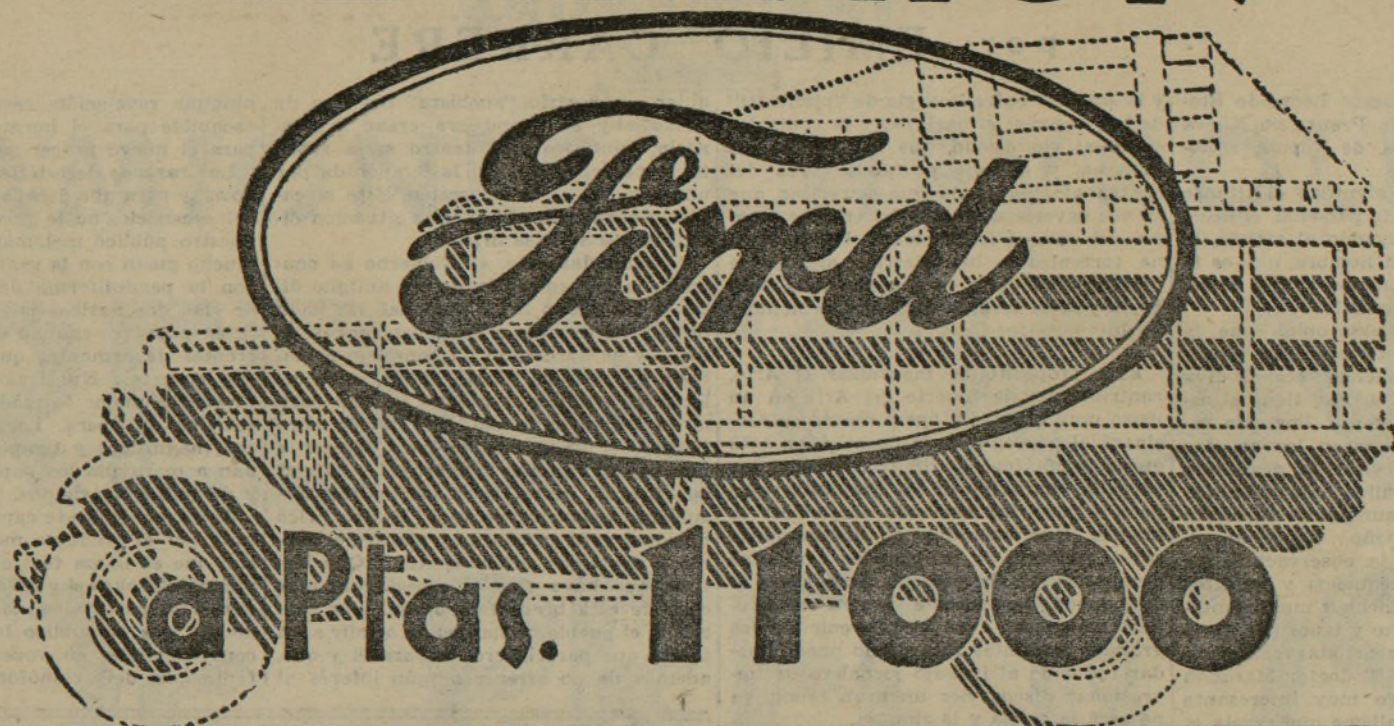
# DIGESTÓNICO

del Dr. Vicente



Ayuntamiento de Madrid

# EL CAMIÓN



## UNA IMPORTANTE REBAJA EN EL PRECIO DEL CAMIÓN FORD

ha de inducir a Vd. a adquirir ahora mismo el camión que le ofrece una máxima garantía de buen transporte económico...

- .....por su precio de compra de mayor economía
- .....por sus largos años de servicio (como resultante de sus clásicas condiciones de calidad y sencillez) y su baja depreciación
- .....por su reducido consumo de gasolina y aceite
- .....por las facilidades extraordinarias del servicio FORD
- .....por la garantía indefinida de la fábrica.

**APROVECHE LA REBAJA DE AHORA**

**Pida detalle de los NUEVOS PRECIOS al Agente Ford más próximo.**

**El Camión Ford tributa por 17 HP solamente.**

85 Kmts. por hora con carga normal |  
4 velocidades  
pistones de aluminio  
más de 20 cojinetes  
más de 40 clases de acero  
ballestas traseras Cantilever de 16 hojas  
cristal inastillable  
.....  
Nuevo precio más reducido

Los productos Ford gozan de garantía indefinida. Todo Agente Ford autorizado cambiará cualquier pieza en que se compruebe defecto de construcción, y cuidará asimismo de desmontarla y montarla de nuevo sin gasto alguno para el propietario. Esta garantía se aplica en cualquier momento de la vida del coche y debe usted exigirla por escrito al adquirir su coche o camión.

Ayuntamiento de Madrid

*Ford Motor Iberica*

BARCELONA

LINCOLN  FORDSON  
AVIACION

# ENTRE EL MAILLOT CORTO Y LA FALDA LARGA

(CARTA A UNA DAMA INTRANSIGENTE)

por JOSE FRANCES

No comparto, ciertamente, desconocida y supongo bella amiga, su enfado agresivo contra lo que nombra "exhibiciones impúdicas del verano".

Y mucho menos puedo unir mis votos a los suyos para que el fuego providencial destruya, como supone destruyó al inmortal Lido veneciano hace cuatro años, estos nuevos y deleitosos lugares de esparcimiento veraniego que van otorgando a Madrid Empresas dignas de gratitud pública, y a los cuales—dicho sea de paso—acuden mañana y tarde honestas damas y muchachas de excelente familia.

En primer lugar, desconocida amiga, padece usted un error al referirse al incendio del balneario del Lido. No cupo pensar entonces ni alegar ahora una reiteración de la cólera divina—de la que hay testimonio más oportuno en los bíblicos relatos de la destrucción de Sodoma y Gomorra—, porque precisamente en aquel popular establecimiento, colmado de mesas y sillas de restauración popular, de cubiertos para músicos y cantantes, de cuartos de baño y de tiendas de trajes y bisutería, el delito más grave se cometía en estas últimas y no añádero a inconfesables pecados carnales, sino al bolsillo de los ingenuos turistas que los domingos y las noches de primavera y verano van desde la "Riva degli Schiavoni" en los vaporcillos públicos.

Donde la evocación bíblica y los "testimonios vivientes" de freudismo coinciden es un poco más a la derecha de donde estaba el gran balneario, sin olvidar un poquito de playa a la izquierda.

Es en el trozo reservado—"Privatstrand"—a los afortunados de Alemania y Yanquilandia que preside el Excelsior Palace; es también—con menos escándalo ostensible—en la gran playa que hay delante del Hotel de los Baños, que frecuenta gente más modesta y más honesta, y donde, sin embargo, sitúa no pequeña parte de la acción de su novela turbia, desagradable y doliente "La muerte en Venecia", Tomás Mann.

Día y noche las músicas y los bailes, las exhibiciones y contactos de cuerpos desnudos o, cuando más, vestidos con "maillot" prieto o pijama holgado excitan al librtinaje estólido. Voces guturales cantan el "Lido, der sonnige Lido" y otros aires menos inocentes. Tumbados al sol, alemanes y americanos—o abrazados en síniescos contoneos al descompás de los "jazz", de los acordeones marineros o de los altavoces tronitosos—aguardan la hora de la merienda en el "Straudrestaurant", donde el traje de etiqueta obligatorio es el pijama en ellas y ellos; o la hora de la cena americana en la terraza del Excelsior, inmediata a las casetas de la playa privada, y en la que suelen representarse tragedias clásicas con bailables de "girls" modernas o fantasías venecianas del XVIII pretexto para "Kolosall Splendid", para que los transplantados tengan ocasión de practicar ostentamente, arrullados por el abuelo Adriático, los siete pecados capitales a fuerza de dólares y de marcos centuplicados en liras.

También sé, pudibunda y espontánea corresponsal, que no está usted sola en su hostilidad frente a la obsesión desnudista, exacerbada por el verano, y que no es únicamente en nuestras playas donde doña Moral pasea vigilante con un metro en la mano dispuesta a alargar los "maillots" y a disminuir la helioterapia en común.

No se puede culpar con carácter de misoginia y tartufería idiosincrásicas a unos cuantos españoles de "cuarenta para arriba" por su exceso de celo contra la comezón exhibicionista de los jóvenes actuales, para quienes las playas y las piscinas urbanas son divertidos lugares para ventilación, coloración y promiscuación de la carne.

En Francia los prelados lanzan pastores con el melancólico tono de la voz bíblica clamante sólo en las arenas del Desierto; en la propia Norteamérica se empuja a castigar tanto como a los bebe-

dores a las muchachas y menopáusicas que prescinden de las medias para andar por la calle y sentarse—y cómo se sientan!—en las Universidades, en las salas de "dancing" y en las conferencias filosóficas. No ignoro tampoco que el Consejo Parroquial de Feldkirch—en la Alemania paraíso del desnudista integral—, viendo que no lograba impedir las escenas inmorales de cada día en el río Ache, frecuentado por los adamas, cubrió el fondo de cristales rotos..., sin otro resultado que el de conseguir se bañaran los contumaces desnudistas con botas de fútbol.

Son inevitables e ineficaces estas periódicas alarmas. Cada estío surge frente a las olas naturales o artificiales la otra ola del pudor. Se levanta con un bramido ecoico, dilatado, amplificado por los altavoces del moralismo internacional: amenaza devorar los cuerpos rítmicos o aritméticos de los bañistas, y al final, mansamente, vencidamente, lame sus pies y es absorbida por la arena o se evapora en las márgenes de linóleo o de urolita.

Sólo unas leves burbujas, donde la luz finge irisadas gemas, recuerdan—irónicos comentarios—su pujanza de unos instantes. Detrás viene otra ola, que tampoco deja ningún año de seguir inmediata a la del pudor, más alta, más sonora, más densa y temible: la del ridículo. Sobre su crestería de espuma las mujercitas desnudas brincan y rien triunfantes.

Porque, después de todo, y "bien mirada" esa pluralidad exhibicionista, se descubre—además de otras muchas cosas que los trajes livianos y las costumbres sueltas apenas velan durante el invierno—un fondo de ingenuo candor en la furia "demostrativa" del bañista gregario.

Acaso no tiene otra razón que la de cambiar el color de la piel, otro fin que poder atestiguar, cuando los retornos otoñales, una larga estadia panza arriba en la arena de una playa, bajo el buen sol, amigo de las carnes morenas.

Se procuran un certificado de veraneo. Antes, para vanagloriarse de poseerlo, bastaba con mostrar el rostro y las manos. Ahora, no. Y si durante los otros meses del año han de mostrarse brazos, piernas, espaldas y algo más en las fiestas de invierno, en los deportes y en los teatros, sería absurdo el contraste blanco con la calidez facial, manual, que en un ayer todavía no lejano bastaba para acreditar un veraneo.

Otro error de su carta, desconocida amiga, es el de propugnar por aquel modelo de bañador femenino que ya en otra ocasión un grupo de honestas damas pretendieron imponer en las playas cantábricas.

No llegamos a saber entonces, e ignoramos aún, si aquel modelo—equidistante, según usted asegura, de los que enardecían a los espectadores de la obra "San Juan de Luz" hace treinta y cinco años y de los que hoy día luce con el mayor desenfado una legítima candidata al matrimonio sin divorcio y la maternidad sin fraude—es aceptable desde el punto de vista estético. No me explica usted si tendrá algo del saco hasta los pies usado todavía por las mujercas asturianas, gallegas y montañesas que entran al mar "por medicina".

Supongo que en el fondo de esa nueva ola de tela vuelta a agitar por unas cuantas señoras, dignas de todo respeto y consideración, con la misma buena fe de los tramoyistas en los naufragios escénicos del repertorio rambalesco, hay el laudable deseo de evitar el confusionismo y ambigüedad de los sexos, el de estimular los casi desvanecidos instintos que en otra época menos supercivilizada diferenciaba y atraían un mal mutuamente hombres y mujeres. Hoy día, en efecto, un solarium o una piscina no parecen contener más mujeres que las vestidas y sin mojar: lo demás son muñecos del tercer sexo.

Pero eso no lo van a conseguir resucitando modelo de bañadores ochocentistas. Es el arma que emplean los partidarios del semidesnudismo, inicial de la desnudez absoluta.

Excusa del desenfado de las bañistas modernas y vejamen o recato pudoroso de las pretéritas, suelen ser las fotografías que muestran los trajes de otrora, cuando la playa no era todavía lo que usted cree que es ahora y con castiza frase rechaza.

Claro es que se eligen las fotografías más propicias a excitar la befa y la risa: retratos de jovencitas decorosas y damas correctas con los calzones hasta el tobillo y las blusas abrochadas hasta el cuello hechos de tela gruesa y formas amplias para defender el cuerpo de miradas indiscretas. Las garzonas, las "guayabos", los atletas o los ambiguos de hoy se rien de tales birrias de cabellos largos y audacias cortas. Se mofan de sus cofias de hule amarillo, de sus sombreros "pallaison" y su ignorancia de la complicidad higiénico-erótica de los rayos ultravioleta, invisibles en el aire libre de las playas y el viciado de las piscinas.

Sin embargo, déjenles ustedes que rian algún tiempo frente a esas siluetas de ondina, más cerca de una Lozeley de la "Jugend" de fines del siglo XIX que no de una propagandista de la "Liga für freie Lebensgestaltung" o de la "Freikorperkultur". Ciertamente que resultarían anacrónicas sobre una "patinette" marítima o bailando cualquier epilepsia musical de los gramófonos y radiófonos que a la orilla del mar excitaban el adormecido libido de los campeones de natación y helioterapia.

Pero también las fotografías de la moda femenina de hace quince, veinte o veinticinco años servían para caricaturas grotescas y como pulificación estética de los muslos al aire y los cogotes con granos, y, no obstante, ya ve usted cómo han vuelto las faldas largas, y los sombreros descomunales, y los rizos simuladores del moño, y el aire noble de feminidad que imaginábamos desvanecidos para siempre.

Las faldas se alargan, se alargan; los sombreros crecen, crecen; las sombrillas aumentan, y si bien los abrigos disminuyen, adquieren tan fantásticas proporciones las mangas y las esclavinas, que lo que les falta por un lado les sobra por el otro.

Además, los deportes—entre los cuales no debe olvidarse el literario y el universitario—obligan a la mujer moderna a llevar consigo arcos y objetos propios para jugar al golf y a la cultura pedantesca (por mencionar sólo dos de los más inofensivos).

Así, pues, el equipaje de la veraneante, aun de la simple excursionista de nuestros días, ya no es fácil de transportar en la cabina de un "wagon-lit" o en la "fresquera" de un "auto" para dos.

Esos sombreros enormes, que dan a la cabeza de ciertas parisienas la apariencia de cargadoras de los "Halles" y a ciertas yanquis ultranaturalistas la engañosa simulación romántica de las inglesas victorianas, son incompatibles con los coches de techo bajo y las rejillas estrechas o los vasos chatos de los "pullmans". Esos vestidos arrastrantes, esas faldas de una vaga reminiscencia del mirriñaque antiguo, no pueden ya guardarse entre los tarretes, cepillos y útiles de manicura de los minúsculos maletines, todavía de buen tono el año anterior.

Y si bien el resignado marido o el confiado amante piensan con espanto que el aumento de metros y diámetros en las galas femeninas es algo grave para su equilibrio económico, usted, mi desconocida amiga y las demás honestas damas que piensan como usted, pueden sentirse satisfechas. Porque esa confabulación universal de los fabricantes de todas las cosas útiles e inútiles, pero necesarias para la mujer moderna, no respetarán seguramente los "maillots" cortos y muslos al aire.

## MOTORES SIEMENS LOS MAS CONOCIDOS

PAPEL DE FUMAR  
*Indio Rosa*

## BIBLIOGRAFIA

### PUBLICACIONES de la REVISTA de OCCIDENTE

RECTIFICACION DE LA REPUBLICA, por José Ortega y Gasset ..... 4 ptas.  
LA REFORMA AGRARIA Y EL ESTATUTO CATALAN, por José Ortega y Gasset y Juan Díaz del Moral ..... 4 "

## 138 PLAZAS UNA MORENA A OPOSICION Y

76 de Auxiliares en Agricultura con 2.500 pesetas. No se exige título. Edad, desde los 16 años. Instancias hasta el 31 de julio. Exámenes en noviembre. 31 de Oficiales en Agricultura con 5.000 pesetas. Se exige título facultativo. Edad, desde los 20 años. 31 de Auxiliares en el Ayuntamiento con 4.000 ptas. Edad, 16 a 40 años. No se exige título. Para programas, "NUEVAS CONTESTACIONES" y preparación, diríjanse al "INSTITUTO REUS", PRECIADOS, 23, y PUERTA DEL SOL, 13. MADRID. Tenemos Residencia - Internado

UNA RUBIA  
por FRANCISCO CAMBA  
CINCO PESETAS

De venta en todas las librerías de España, en la LIBRERIA Y EDITORIAL MADRID, Arenal, 9, y en la EDITORIAL ESTAMPA, paseo de San Vicente, número 18. MADRID

....y queda tambien resuelto el  
problema de calzar bien y  
economicamente a los niños.

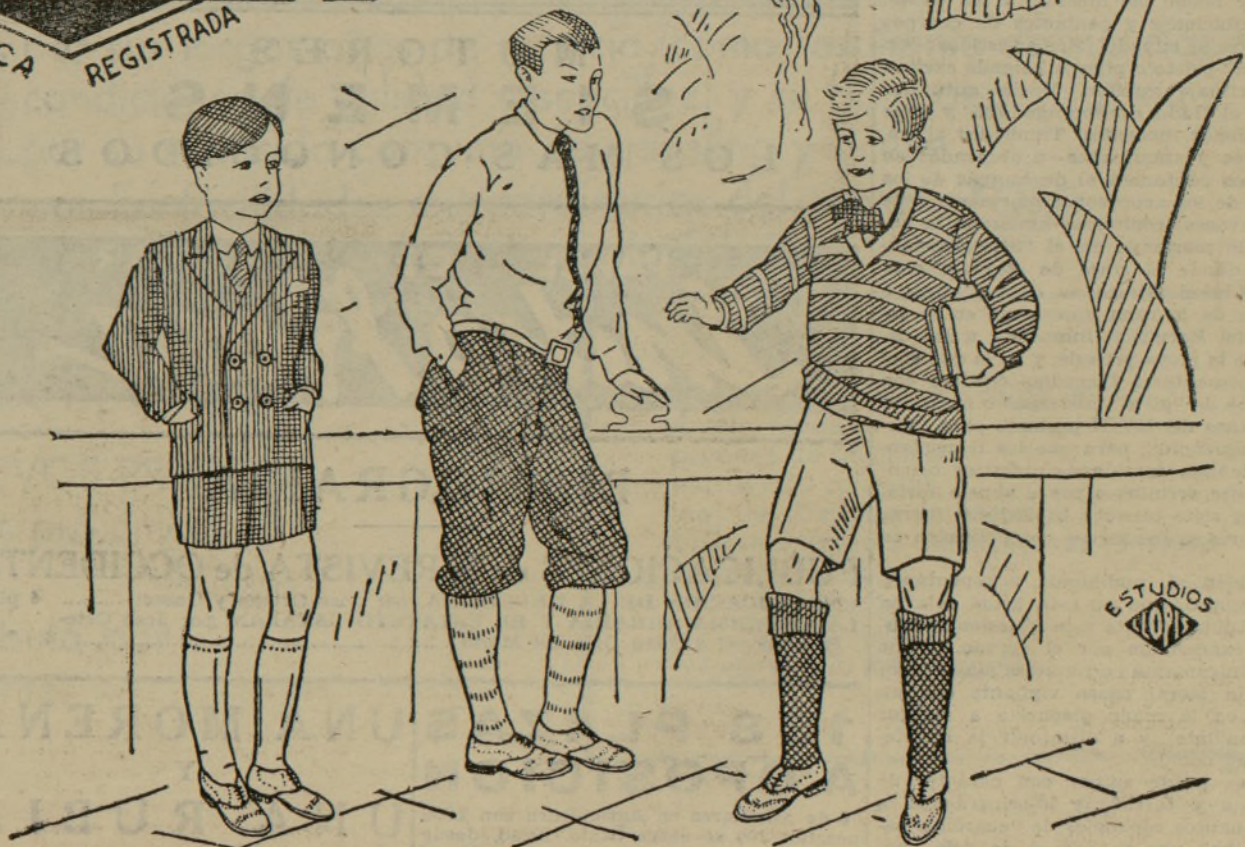
COSIDO **GOODYEAR**  
**IRROMPIBLE**  
PRECIO **UNICO**

ptas



**14**

GRAN VARIEDAD  
DE MODELOS



ESTUDIOS  
LOPE

....ESTAMOS DE ACUERDO EL MEJOR CALZADO SEGARRA  
**LIMPIEZA GRATUITA**

PI y MARGALL, 17 (ESQUINA A P. CALLAO) MADRID

Ayuntamiento de Madrid

# UN GRAN LIBRO SOBRE LA AMERICA MORENA

por A. HERNANDEZ - CATA

Después de las "Meditaciones sudamericanas", de Keyserling, he aquí el esperado libro de Waldo Frank, cuya traducción española, por cierto, magnífica, aparece a los pocos meses de haberse publicado la edición inglesa. Marcan estos dos libros sendas fechas jubilares en la bibliografía espiritual del mundo colombo por su valor intrínseco y también por ser debido, respectivamente, a un filósofo alemán y a un escritor joven de la América rubia.

El director de la Escuela de la Sabiduría propugna desde hace tiempo el triunfo de un concepto vital, en el que los sentimientos y los movimientos anímicos adquieran rango superior a las especulaciones intelectivas. El mismo, desentendiéndose un poco de los rigores metodológicos, que, sin duda, sirvieron de cimiento a su personalidad, se entrega hoy a las alegrías dionisiacas del viaje y de la improvisación, y emplea ingenio y cultura en prestar a sus intuiciones, casi a sus corazonadas, rigurosas apariencias. No es pues extraño que en España primero y en la América de raíz hispana después, hallase el pensador del vasto escenario, en donde mostrar, encarnado en pueblos, que recogerán un día de las manos de Europa la lumbré de su civilización, el ejemplo de sus proposiciones. El caso de Waldo Frank es muy distinto. Yankee de esa minoría espiritualista que ha mirado con horror la entronización de Calibán en la cabeza del doble Continente americano, sintió como uno de los principales efectos de esa bastardía la injusticia cometida por los estadistas de su país con los pueblos inermes que van desde Méjico hasta el Cabo de Hornos, y se puso, antes de conocerlos con sus sentidos, a quererlos y a compadecerlos. La experiencia personal no hizo en ambos casos otra cosa que ampliar y fortificar el buen prejuicio. En el filósofo el prejuicio es de la inteligencia; en el artista—filósofo y sociólogo también, y en grado eminente— el prejuicio es de amor.

Ya la dedicatoria de su libro: "A José Carlos Mariategui", el puro héroe intelectual peruano muerto en Lima hace dos años, a los treinta y cinco de su edad, muestra por modo implícito la dirección de este gran libro de esperanza. Keyserling asigna a nuestra América, para un indeterminado futuro, la misión de recoger y trazar de nuevo en encendido haz los despojos de la cultura de Occidente; Frank sitúa el comienzo de esta era en nuestro hoy, y recogiendo los signos que con sangre y abnegaciones traza la juventud frente a las demasías del capitalismo y a la corrupción del poder en todos los países de esa América morena de la que Europa y la América rubia quisieron hacer una factoría nada más, considera a los americanos capaces de sentir y pensar con José Carlos Mariategui y otros de su estirpe, como estiraciones de esa cordillera ideal cuyo máximo ápice marcará el apogeo del Destino de una vasta porción de la tierra donde milenios de culturas de tipo oriental y siglos de coloniaje europeo no han determinado, de hecho, más que una especie de prehistoria, cimientos de una historia balbuciente aún, destinada a desplazar los puestos de mando del orbe. Libro de tal linaje no puede ser indiferente a cuantos por el desenvolvimiento de la raza hispánica se interesan. Pero, además, el libro, por su arquitectura, por su acento, alcanza un rango de primer orden, no superado jamás en la bibliografía americana.

Waldo Frank es de ascendencia judía, y algo racial se trasluce en el acento de su obra. Hay un judío humilde, activo, oportunista, jeremiaco, paciente, misterioso, anamita que, con la desnudez de todas las privaciones y claudicaciones, recorre la tierra dispuesto a vestirse con las túnicas de todos los patriotismos; hay otro judío que tiene las garras del alma rampantes, como su nariz, y que por poderosas galvanoplastias se rodea de oro y ejerce las fuerzas tremendas de esa potencia que triunfa en lo inmediato de las virtudes de la sangre y del cerebro; hay

otro judío, elegiaco, patético, cuya tierra de promisión es la comarca del conocimiento absoluto de la verdad indubitable: a esa clara estirpe pertenecieron desde Yehuda Levy a Espinosa; a ese linaje insignie pertenecen Bergson y Einstein; en esa línea de ilusionados apasionados está también Waldo Frank. Y al través de estas tres clases de hombres, por oscuras osmosis, circula la misma savia lírica, la misma resistencia a las adversidades, el mismo sentido del tiempo hecho con un reloj de doble faz en una de las cuales se aprovechan todos los minutos mientras en la otra sólo lo eterno cuenta.

Sólo a un hombre de esta gran familia de sensitivos y de videntes le sería dado venir con un aire humilde desde tan lejos y andar después tanto hacia el futuro, sin tomar aires de profeta. "América Hispana. Un retrato y una perspectiva", se titula el libro. El retratista ha entornado los párpados para diafragmar la gran luz solar y ver sin

irrisaciones deformadoras parajes y hombres, multitudes y episodios. La perspectiva se la dan su talento y su raza: perspectiva de esperanza viril, de gran aliento, en cuyo vaho ni uno solo de sus miasmas infiltra la adulación. Basta enumerar los hitos señeros del índice para darse cuenta del alcance de la obra: "Los Andes", "La Pampa", "El Pacífico", "La selva", "El mar central", "El mundo Atlántico", "La creación de la América hispana", y un intermedio de valor inapreciable: "San Martín y Bolívar", en el cual las dotes de artista y de exégeta de Frank explenden con fulgores inmarcesibles. Desde la primera página el lector advierte que bajo las gracias de la forma y la abundancia y exactitud de la información, otras dimensiones nuevas viven con existencia sugeridora en torno a la prosa sobria y henchida del escritor norteamericano. Ni extremos en la diatriba contra los errores de su tierra, ni extremos en las de-

claraciones amorosas a la tierra que va recorriendo, ni enfadosas series de datos: lo justo, mezclado en dosis precisas. Se presiente que a cada capítulo, a cada párrafo quizás, precedieron fructíferas rumias, meditaciones, horas de re-vuelta pasión, y luego horas de sedimentaciones, de acendramiento. Sólo así pueden explicarse el manejo de datos cardinales, las poderosas síntesis, los cuadros de corta extensión superficial y de infinita hondura. Las páginas dedicadas a Cuba y a Méjico, las que más de cerca nos tocan, son tan claras y amargas, que dejan en el alma regusto de operación quirúrgica. Nadie ha explicado mejor nuestros procesos, y nadie, tampoco, ha logrado dar a nuestros cuadros, sin alterar la negrura de las tintas, lejanías aurorales, de realidad al par tan inexistente y tan certera. El historiador ha sabido interpretar los libros y el novelista ha sabido percibir el aliento de la tierra y las posibilidades de sus hombres. Hijo del amor de Waldo Frank a la América hispana, su libro quedará como uno de los más bellos y nobles escritos sobre un continente que hasta hoy sólo había recibido de los norteamericanos el interés prostituidor de las especulaciones financieras y las precisiones despiadadas de la Estadística.

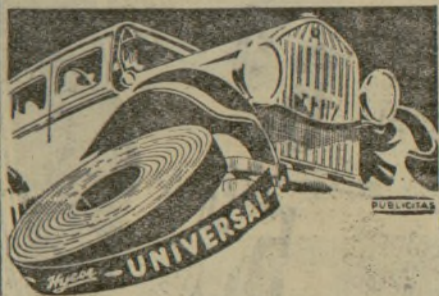
No es posible aludir siquiera en un solo artículo a las numerosas zonas originales de libro tan rico. Todo es en él ponderado, y ni en una de sus afirmaciones deja de percibirse el anhelo dramático de buscar la verdad. Pero donde el historiador y el novelista se juntan en abrazo más feliz, es el intermedio. De golpe pasa esta página insigne a figurar junto a las ditas escritas para perpetuar la gloria del general argentino y del genio venezolano. Grandes casi por igual, aun cuando con distinta grandeza, se muestran los dos hombres en el paralelo entrelazado. Grandes y verdaderos. Frank dilucida en él la causa eterna del demiurgo y del ángel, del orden y del caos; y al encarnar las dos teorías, lejos de deshumanizar a los dos hombres, les infunde vida perenne. Página es ésta sobre la que habrá de volverse muchas veces. Señalemos hoy con piedra blanca, entre los fastos de América, su aparición, y agradezcamos al poeta León Felipe el arte con que ha sabido trasladarla, sin mermarle hermosura, a nuestra lengua. Cuando Waldo Frank explica la misteriosa entrevista de Guayaquil con estas interrogaciones encadenadas: "¿No podría ser que él, San Martín, que había creído luchar por la libertad de América, hubiese luchado sólo por Bolívar? ¿Qué no hubiese sido en todos esos años de éxitos imperiosos más que el subalterno inconsciente del genio?"; y cuando añade: "¿Por qué, sino por un misterio de esa índole, siente en su sangre la sumisión, no como una debilidad inopinada, sino como un profundo deleite?", se toca el corazón mismo de las dos grandes individualidades de que el Destino se sirvió para crear América otra vez. Y cuando retrata al gran caraqueño con estas palabras, se percibe asimismo lo que un gran espíritu puede alumbrar de nuevo en sendas que tantos pisaron antes: "Bolívar—dice—era mestizo por sus rasgos psicológicos. Dos mundos se abrazaban en él. Pero mientras en el mestizo ordinario las dos voluntades se anulan una a otra y crean la inercia y la confusión, en Bolívar cada elemento separado se exaltaba por la combinación. Fué más español que el español mismo por su poder de vivir un ideal dominante y levantarlo hasta un plano cósmico, y fué más americano que el indio por su amor a los dioses y al suelo del mundo americano."

Como en el espejo del telescopio se copia el infinito panorama estelar, en estas líneas breves se mira desde la inmortalidad el hombre que se fué de la vida en la edad en que otros varones históricos no han hecho nada aun, después de haber llevado a término, con la materia y con el espíritu, hazañas no superadas nunca; el genio singular y apasionador que de todo un continente supo hacer pedestal para su estatua.

## AQUARIUM

CAFE - TE - CERVECERIA - MARISCOS  
ALCALA, 39

MAÑANA LUNES, INAUGURACION 7 TARDE  
PRECIOS CORRIENTES



Nuevo ferra para frenos adaptable a toda clase de frenos

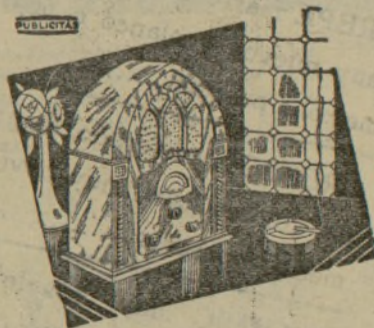
**Hycoe**  
UNIVERSAL

Ultima creación de esta marca

Se usa como equipo original por los 33 fabricantes más importantes de Automóviles de América.

AUTO ELECTRICIDAD, S. A.

Calle de Prado, 27 - MADRID  
Barcelona - Valencia - La Coruña



Un gran aparato de radio en pequeño

Sólo se diferencia en el tamaño de los otros miembros de la gran familia ATWATER KENT. En selectividad, potencia, pureza de tono y sólida construcción, no tiene competidor. Superheterodino, pentodo, variable Mu y altavoz dinámico. Construido de ricas maderas. Elegantísimo.

**ATWATER KENT RADIO**

AUTO ELECTRICIDAD, S. A.

Calle Prado, 27.—MADRID  
BARCELONA, VALENCIA, SEVILLA,  
BILBAO, ALICANTE, LA CORUÑA

# REGALAMOS SOMBRILLAS REGALAMOS COLLARES DE FANTASIA REGALAMOS MUÑECAS MANON FINAS

Y COMO NUESTROS PRECIOS SON TAMBIEN  
 Y EN TODO MOMENTO UN VERDADERO  
 REGALO NO INVÉRTIRA USTED MEJOR  
 50 PTAS. EN NINGUNA PARTE QUE EN  
 SEDERIAS MANON

50 PTAS. DE COMPRA DAN OPCION  
 A NUESTROS FINOS REGALOS

## ALGUNOS PRECIOS EXCEPCIONALES:

TOIL DE SEDA fina calidad. colo-  
 res para lenceria y blanco o negro.  
 El metro, PRECIO EXCEPCIO-  
 NAL, a pesetas .....

2,<sup>90</sup>

SCHANTUNG lana y seda, colo-  
 res finos y blanco o negro. El me-  
 tro, a pesetas .....

3,<sup>90</sup>

PIQUES de seda en tonos lisos,  
 diagonales y "schantung" fantasia  
 El metro, a pesetas .....

4,<sup>90</sup>

CRESPONES Y GEORGETTES  
 lisos o en dibujos de gran fantasia  
 y lunares o rayas de actualidad. El  
 metro, a pesetas .....

4,<sup>90</sup>

CREPE marrocaín en colores lisos  
 muy nuevos y blanco o negro. El  
 metro, a pesetas .....

5,<sup>50</sup>

CRESPON perforado, de gran mo-  
 da, colores lisos, muy novedad. El  
 metro, a pesetas .....

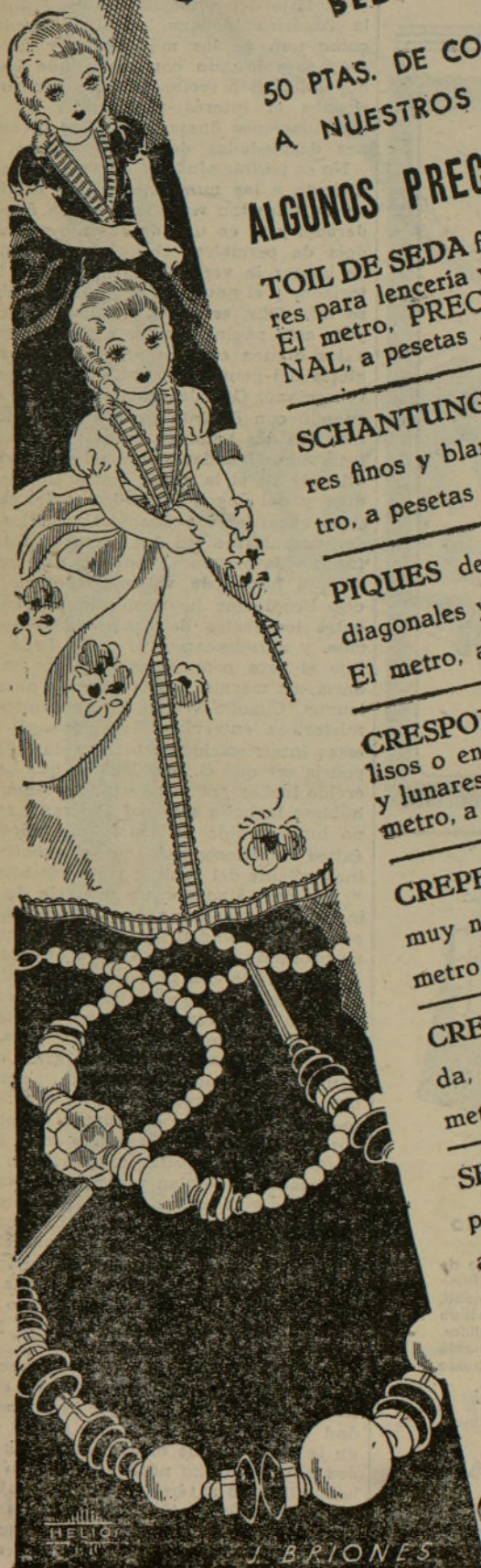
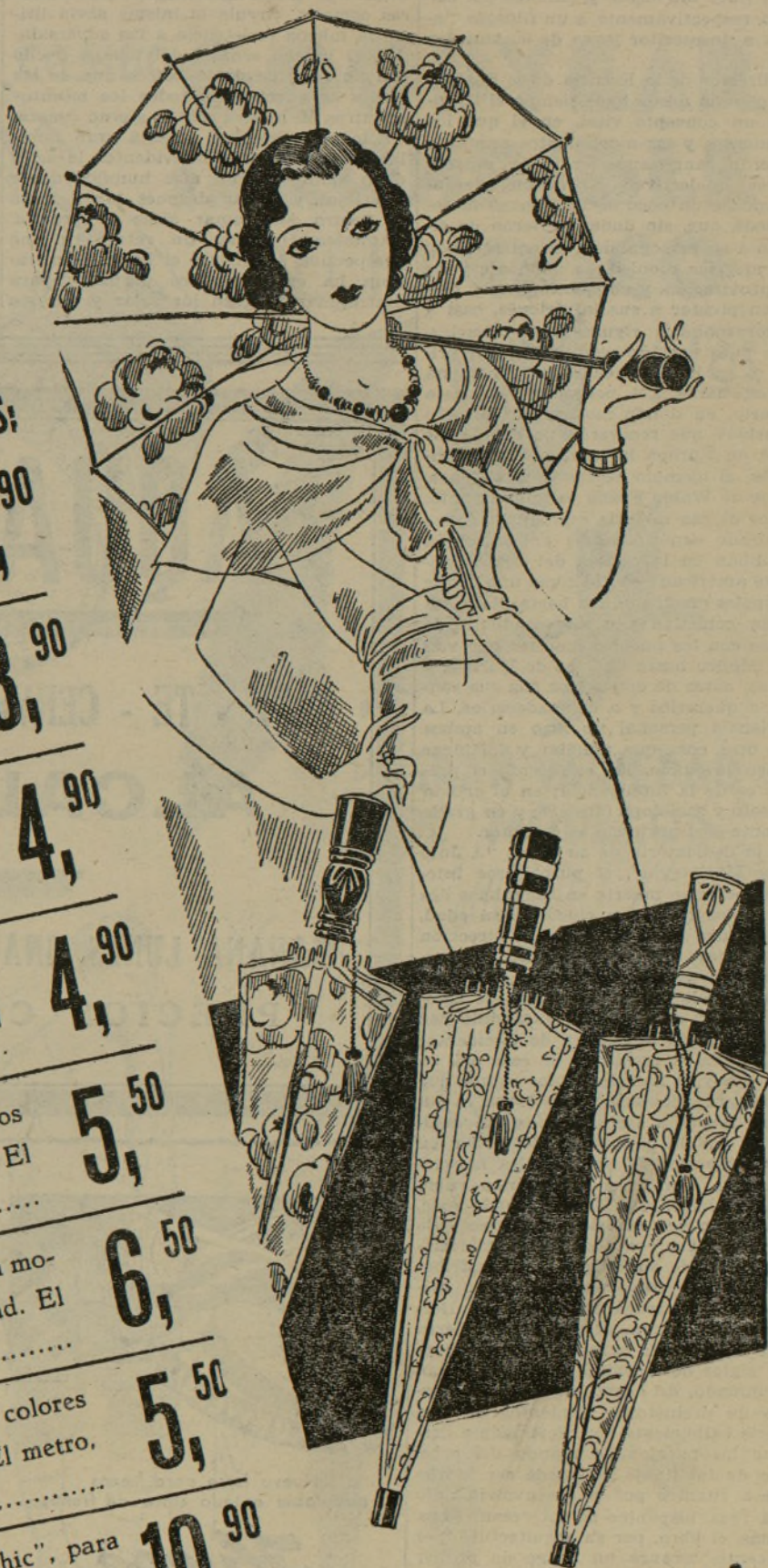
6,<sup>50</sup>

SELENIC muy "souple", colores  
 pastel y blanco o negro. El metro,  
 a pesetas .....

5,<sup>50</sup>

PIQUE bicolor, gran "chic", para  
 trajes de viaje y playa. El metro, a  
 pesetas .....

10,<sup>90</sup>



SEDERIAS MANON  
 MARIANA  
 PINEDA 5

PUBLICIDAD DOMINGUEZ

## Ofelia de Aragón da un concierto en la Inclusa



La bella artista Ofelia de Aragón rodeada de una monísima colección de muñecos de carne, con motivo de una fiesta a beneficio de los niños de la Inclusa.  
(Foto Marina)

## Nuevo secretario



Don Federico R. Soriano, culto abogado, número 1 del Cuerpo de Secretarios e Interventores, que ha sido nombrado secretario de la Diputación de Madrid.  
(Foto Albero y Segovia)

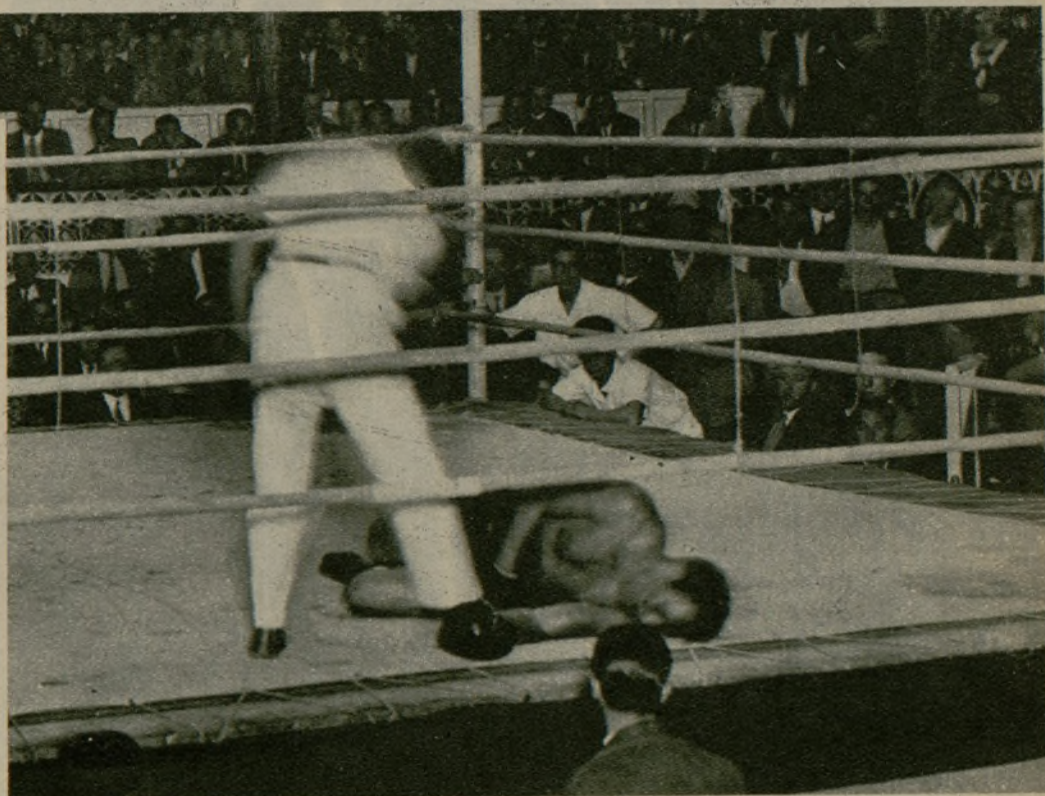


## Entrega de pergaminos



Entrega a los directores generales de Propiedades y Agricultura, señores Bugeda y Valera, de los pergaminos de presidentes honorarios de la Asociación del Catastro.

## Joe la Roe venció por k. o. a Osa



Mateo de la Osa en la "región de los sueños", mientras el árbitro llega al final de la cuenta, en el combate celebrado anoche en Price contra Joe la Roe.

## Un notable violinista



José Fernández García, notable violinista, que ha obtenido el premio extraordinario del Conservatorio y el premio Sarasate.

## Visitas a la casa de AHORA



Grupo de alumnos del colegio de Santa Bárbara y San Fernando, que ayer visitaron nuestros talleres.  
(Fotos Llompart y Ruiz)

AHORA

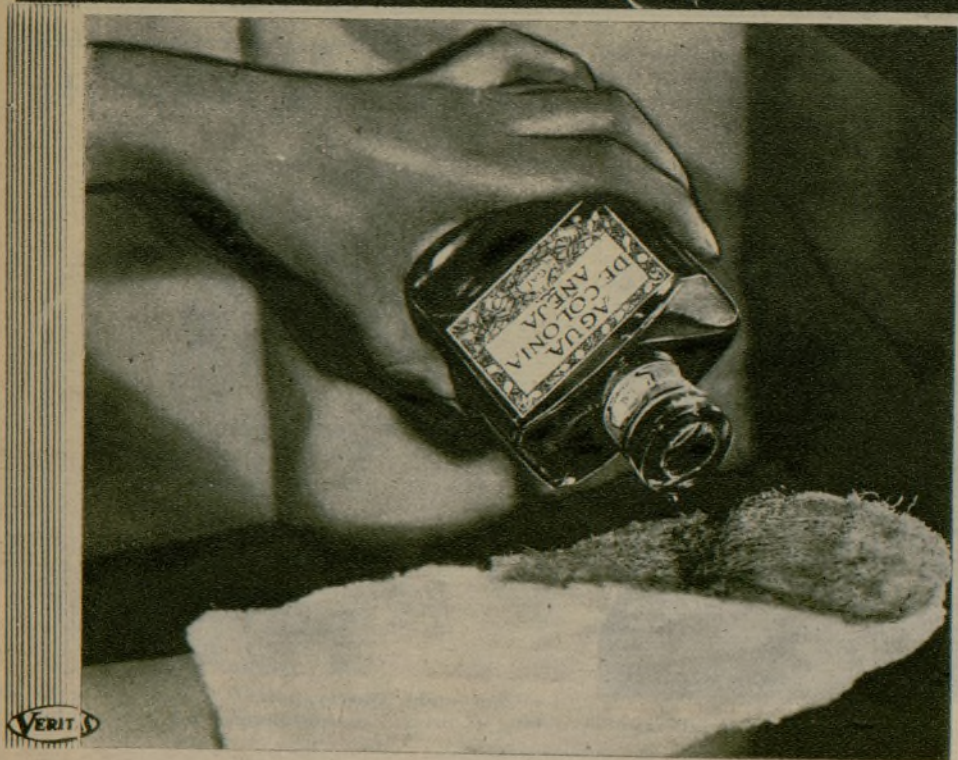


# Batiendo el «record»

Para dominar bien el rudo esfuerzo deportivo, cuenta usted con toda la energía y resistencia que le proporcionan las saludables fricciones de Colonia Añeja.

Bien administradas a diario, con guante ruso, en todo el cuerpo, particularmente en el pecho, espalda y brazos, fortalecen mucho, queman las grasas, dan firmeza a los nervios e infunden vigor y bienestar.

Nota usted estimulado su impulso con la fuerza alcohólica y las esencias naturales --de flores, frutas y plantas-- de esta Agua de Colonia Añeja, especialmente concentrada. Y a la vez que se siente apta para batir el «record» del deporte, nota usted el cuerpo fresco, limpio y agradablemente envuelto en perfumes.



## AGUA DE COLONIA AÑEJA

FRASCO, 2,50  
LITRO, 15 PTAS.  
TIMBRE APARTE

PERFUMERÍA GAL  
MADRID - BUENOS AIRES

Ayuntamiento de Madrid

AHORA

# La intentona comunista de Villa de Don Fadrique



Una cuerda de revoltosas al entrar en el Ayuntamiento conducidas por la Guardia civil  
(Foto Marina)

Vecinos que se pusieron al servicio del orden vigilando desde un balcón los movimientos de los revoltosos

Una patrulla de vecinos armados recorriendo las solitarias calles del pueblo durante los sucesos



Reconstrucción de la vía férrea, cortada por los comunistas

Autoridades y Guardia civil a la puerta del Ayuntamiento de Villa de Don Fadrique, después de establecida la calma en el pueblo



Un vaso de vino bien ganado  
(Fotos Contreras y Vilaseca)

Reparando las comunicaciones cortadas

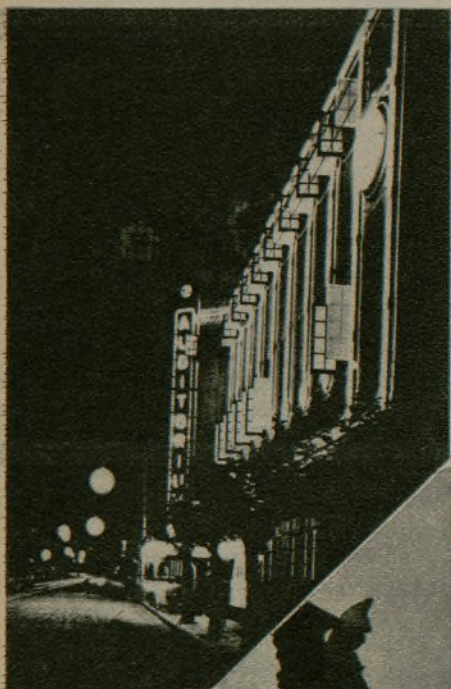


Ayuntamiento de Madrid

Un reportaje de AHORA en Extremo Oriente

# SHANGHAI, PARAISO DE AVENTUREROS

ENTRE EL PLACER Y LA MUERTE



Shanghai de noche. La gran urbe de tipo occidental plagada de cabarets y de casas de juego, de prostíbulos y de fumadores de opio

En este número comienza AHORA la publicación de un interesantísimo reportaje sobre el Extremo Oriente, que seguramente producirá una gran sensación. Trátase de una serie de informaciones de nuestro redactor en China, Mauricio Fresco, sobre cómo se desarrolla en estos momentos angustiosos la vida azarosa de las grandes ciudades de Oriente, donde la barbarie indígena, la rapacidad de los aventureros occidentales, la propaganda disolvente de los comunistas, las ambiciones japonesas, los excesos nacionalistas y tantos otros factores, favorecen un proceso de descomposición cada vez más amenazador. ¿Qué va a pasar en China? Nuestro redactor ha recorrido unas cuantas ciudades importantes: Shanghai, Nanking, Pekin, Tsingtao, Dairen, etc., y ha obtenido, además de curiosísimas referencias verbales, valiosos y únicos documentos fotográficos de aquel caos gigantesco que es hoy la vida social en China.

En días sucesivos continuaremos la publicación de los artículos y las fotografías de este interesante reportaje, exclusivo de AHORA.

persas, coreanos, turcos, javaneses, anamitas, indios... y los productos de tantas razas unidas.

Terminó la comida. El camarero chino trajo a mi amigo un "chit" para que lo firmara. Un "chit" es un vale. Firmó, y liquidado. Naturalmente, mi amigo no salía de su asombro.

Yo le expliqué:

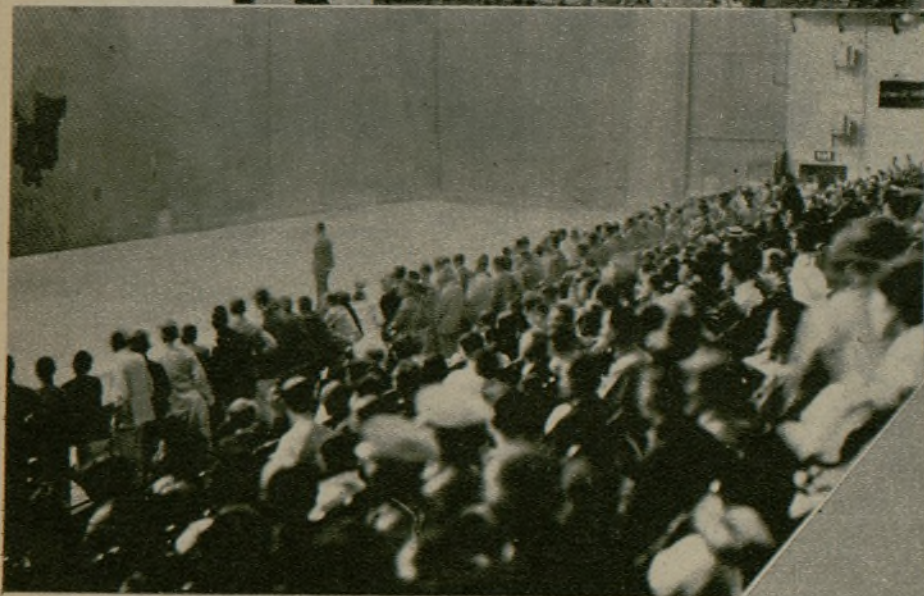
—Shanghai, querido amigo, es el paraíso de los que gustan vivir del fiado. En Occidente el hombre no puede moverse sin llevar efectivo en papel o metal. En Shanghai puede usted presentarse incluso en los lugares de recreo y de vicio sin llevar un céntimo encima. A nadie, en el hotel o en el club, se le ocurrirá nunca pedirle a usted el pago al contado. Aquí se puede vivir perfectamente del crédito. Claro que, ¡ay!, el crédito no pasa de un mes. El que ha trampeado más de un mes queda fulminantemente desacreditado. Sin embargo, amigo mío, no hay que perder toda esperanza. Contando el "consumo" de un hotel por mes, tiene usted hoteles para unos cuantos años.

Mi amigo salió difícilmente de su perplejidad. ¿Pensar que con una sola firma había pagado el espléndido ágape!

Seguimos nuestro paseo y entramos en el Shanghai Club. En su interior está instalado el "bar" mayor del Universo. Allí a mediodía se reúne todo el comercio británico de la "ciudad británica" de Shanghai. (Porque eso de Concesión internacional será cierto en cuanto a la población, pero no en cuanto a la administración.) El Shanghai Club es un centro casi exclusivamente británico. En su vista, los americanos, por no ser menos, fundaron el American Club.

El colega repitió la maravillosa operación anterior... Consumo, una firmita y a la calle. Favorece la trampa el laberinto de los procedimientos judiciales. Si usted, español, debe dinero y el que reclama es inglés, el Tribunal que ha de juzgarle ha de ser español. Si es usted ruso, y, por lo tanto, no disfruta de derechos de extraterritorialidad, y el que reclama es chino, el caso ha de verse ante

El redactor de AHORA en China, Mauricio Fresco, autor de este interesante reportaje, hecho después de un largo viaje a lo largo de la costa y por algunas ciudades del interior. Arriba: Una vista de Shanghai, la gran ciudad cosmopolita, el París del Extremo Oriente, el paraíso de los aventureros de todo el orbe



Me encontraba en un café del muelle, es decir, del "Bund", cuando vino a saludarme un colega vienés.

—¿Qué desilusión!—me dijo—. Aquí nada es chino, típicamente chino. Shanghai es una gran ciudad, pero tan incolora como todas las grandes ciudades. ¿Dónde están los templos? ¿Y las casas de un solo piso con dragones de piedra guardando la entrada?

—Shanghai—le contesté—, efectivamente, es una ciudad cosmopolita. Pero tiene también sus costumbres, aunque no típicamente chinas, sí un poco desconcertantes.

Conversando llegamos al Palace Hotel. Todo atraía la atención de mi amigo. Y se comprende. Shanghai es única y sin rival. Pasaban ante nosotros representaciones de todos los pueblos de la tierra. Alemanes, americanos, franceses, ingleses, rusos, japoneses, malayos,

Para que no falte nada en Shanghai funciona hasta un frontón, el Ksi Alai, donde los chinos se juegan las pestañas apostando por los pelotaris vascos. Diariamente se cruzan apuestas por valor de treinta y cinco mil dólares

El magnífico hipódromo de Shanghai, donde se celebran carreras en las que hay premio de más de medio millón de pesetas



el Tribunal chino. Pero si el que reclama es francés y el deudor no goza de derechos de extraterritorialidad, entonces el juicio se celebra ante el Tribunal mixto.

Por lo tanto, señores, vivamos alegremente trampa adelante... Se hace usted trajes, camisas, come y bebe a su placer, y cuando el crédito se acabe, aún tardaremos unos meses en poner en claro qué Tribunal ha de juzgar nuestra morosidad. ¡El ideal para los numerosos vagos de este París de Oriente que es Shanghai!

Aquí se han dado cita los vicios de las cinco partes del mundo. Aquí, salvo rarísimas excepciones, nadie se dedica al cultivo de la inteligencia y el espíritu. Aquí no hay más que una obsesión: el baile. Se baila en todas partes, incluso en las escuelas y en las Universidades.

Shanghai ríe, baila y ama desaforadamente. No por ello se olvida de estar prevenida para la guerra. Se sale del cabaret, a la amanecida, y se ven sur-



Uno de los agentes policíacos franceses que vigilan por las calles de Shanghai, con la misión de "regularizar" y disciplinar la corrupción de la gran ciudad, llena de cabarets, fumadores de opio, casas de juego...



Las chinas modernas. Dos muchachitas de Shanghai vestidas a la moda occidental. Es decir, que lo que un tiempo se hubiera castigado con pena de muerte, hoy ha llegado a sintetizar la distinción y el buen gusto en el atavío de las chinas. ¡Si levantara la cabeza algún viejo castizo de la treza!

gir de las sombras las fortificaciones, alambradas y barricadas. Y es que la ciudad tiene que defenderse tanto de los enemigos interiores como exteriores. Nadie parece darse cuenta de la gravedad de la situación.

Ya entrada la mañana, hacia las siete, pasamos ante un edificio, a cuya puerta se amontonan los automóviles.

—¿Qué pasa ahí dentro a estas horas?—me pregunta mi amigo.

—Ahí dentro pasa que unos ganan y otros pierden.

—¿Una timba?

—Exactamente. Y bajo la protección de la Policía.

Entramos. Aún era numerosa la concurrencia. Directores de Bancos, consignatarios, jefes de casas comerciales, empleados con 200 dólares de sueldo... perdiendo miles.

Mi amigo jugó y perdió. Pero, ¿qué importaba? Firmaba un "chit", y en paz.

Una delicia. Es decir, doble delicia, porque si se gana... se gana al contado.

Mauricio FRESCO

Shanghai, junio 1932



A cientos, a millares, se tropiezan por las calles de la ciudad cosmopolita de Shanghai estos tipos de mendigos pavorosos, cuya presencia pondría espanto en el ánimo de gentes más sensibles que estos aventureros que pueblan el Extremo Oriente



La civilización occidental ha dulcificado algo aquel terrible sistema de locomoción que consistía en el cochecillo tirado por un hombre. Hoy muchos de estos cochecillos se han convertido en bicicletas, como la que muestra la foto

El chino, desesperado, famélico, escribe la historia de sus desdichas en un trozo de papel y se tumba junto a él en la acera, a esperar la caridad de los transeúntes, aun sabiendo que alguna vez no se levantará más



Los policías que infunden más respeto en Shanghai: los indios al servicio de Inglaterra. Son los únicos incorruptibles



# "AHORA" EN LONDRES

## UNA TARDE EN LA "MECA" DEL TENIS CON LOS JUGADORES ESPAÑOLES



El público presencia, interesado, las jugadas de nuestra Lili Alvarez, todo temperamento y brillantez

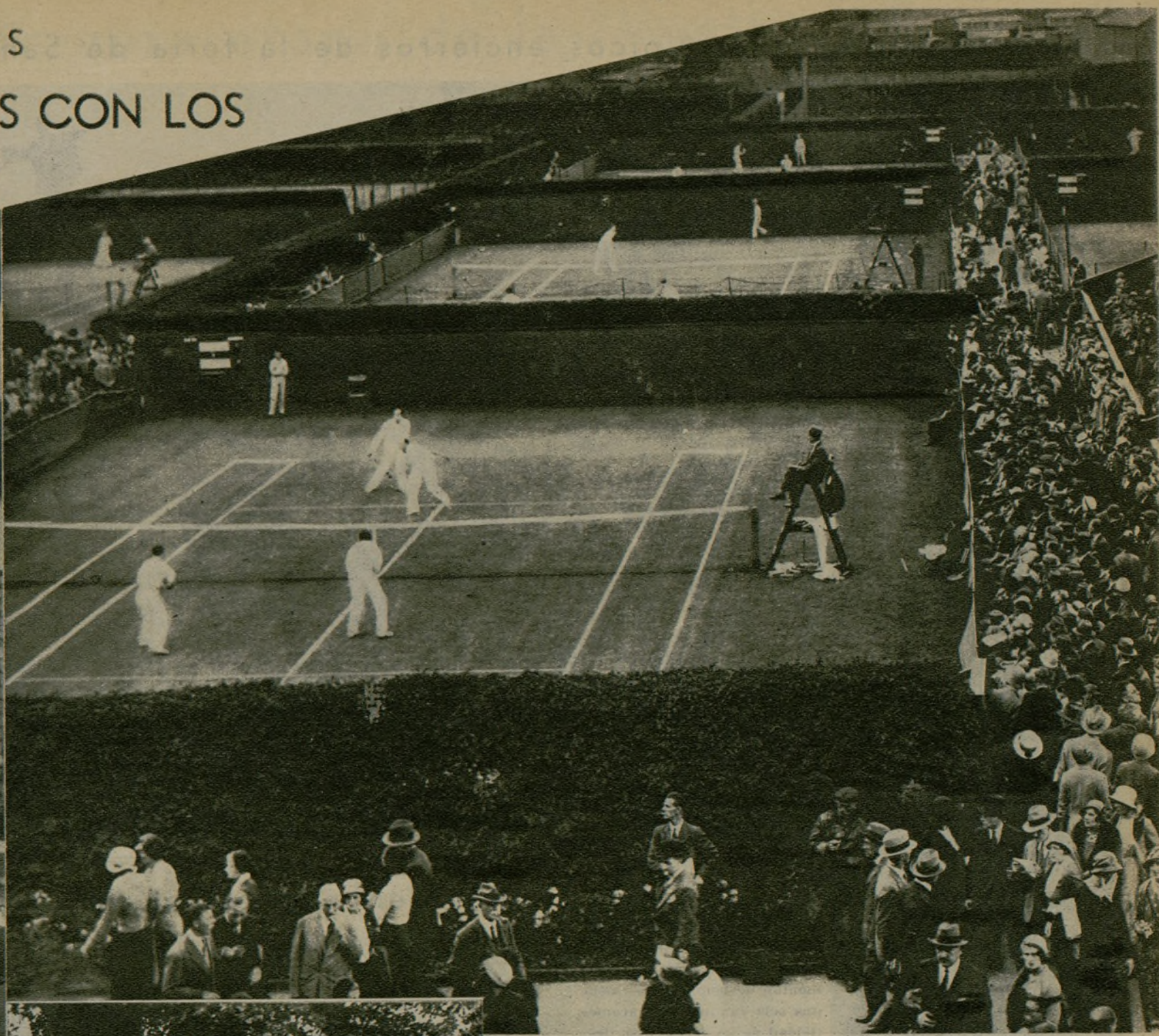
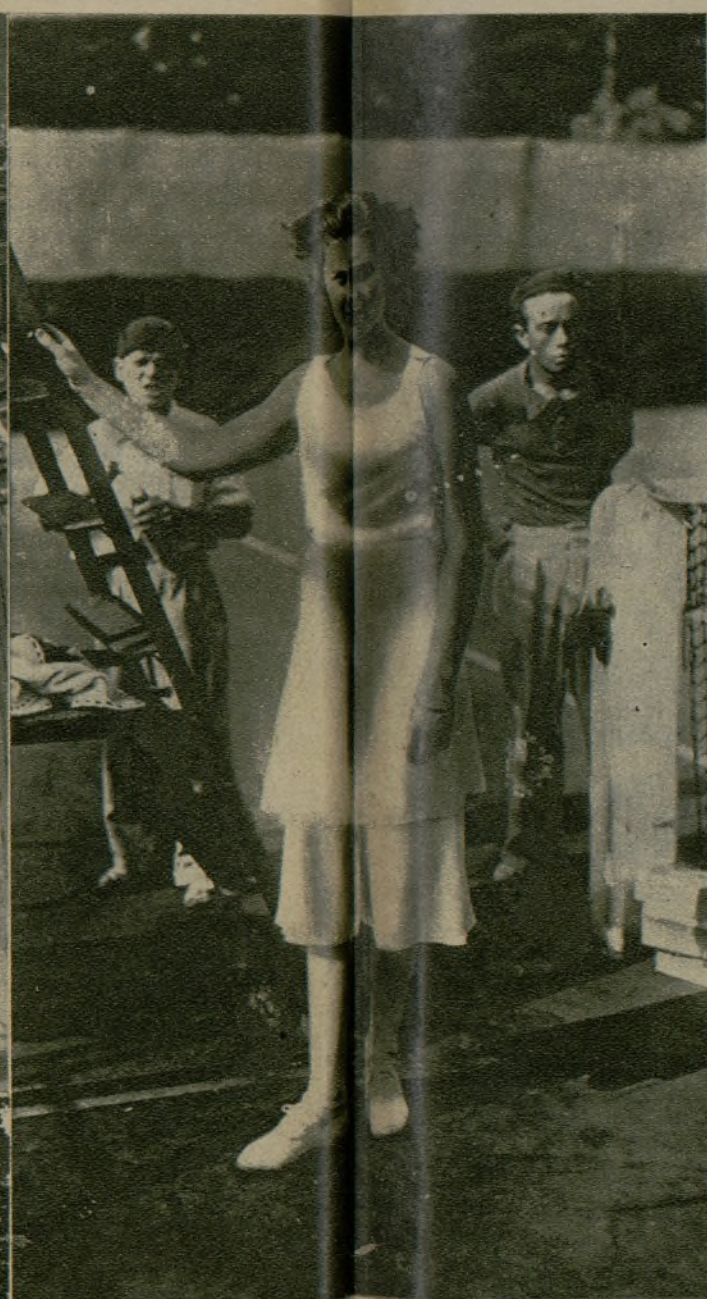
Hace medio siglo se le ocurrió a un club inglés de tenis organizar campeonatos con carácter internacional, en los que los extranjeros eran fáciles víctimas de las expertas raquetas británicas. Los partidos se jugaban en las modestas canchas del club organizador, y el público apenas si daba importancia a esas reuniones deportivas. Aquella planta, al parecer insignificante, estaba destinada a superar las fantasías de crecimiento de la mata de habas de la fábula. En la actualidad no hay campeonatos de más importancia que los de Wimbledon, suburbio de Londres donde tiene ese club sus campos, aspiración suprema de los reyes y de las reinas de la raqueta. No existen en el mundo canchas como las que posee el club en sus magníficos terrenos, ni hay "escenario" mejor montado ni que más "terror de las tablas" imponga a los campeones que la cancha central, monstruo de veinte mil cabezas expertas en bolears, revesses y faltas, testigo hecho de cuarenta mil ojos, que hila muy delgado respecto a la técnica del juego. Para los jugadores de tenis que alcanzan el honor de aparecer ante tal asamblea, el efecto es el mismo que les produjo a los cantantes de ópera la sensación de que si se les escapa el menor gallo no ha de pasar inadvertido por los que, allí en el paraíso, siguen sus gorgoritos partitura en mano. Y no importa que el público inglés sea de una cortesía incomparable y que haya la seguridad de que no han de escucharse nunca manifestaciones de desagrado; basta el silencio, hecho de reconcentrada atención de veinte mil expertos, para que se les hiele la sangre en las venas a los paladines del tenis más avezados a jugar en público. Por si no fuese bastante tanta expectación, hay en la cancha central de Wimbledon dos tribunas, de un peso que sobrecoja y amilana: en la de la Prensa ha cantado yo esta tarde de mi visita a Wimbledon hasta doscientos periodistas ingleses y extranjeros, dispuestos, lápiz

en ristre, a demoler reputaciones o a descubrir fenómenos, y en la gran tribuna de honor he podido contar hasta media docena de testas, entre coronadas y descoronadas. Con todo esto y con la presencia de un pequeño ejército de cortesanos, pretorianos, "ladies" y "lords" en esa imponente tribuna, no es de extrañar que les entrechoquen las rodillas a los campeones de tenis que logran aparecer ante tanta pompa y ceremonia. En libras, chelines y peniques, también ha crecido fabulosamente aquel insignificante club de Wimbledon. El ir y venir de la pelota de lado a lado de la red, y el bonito cuadro, en verde y blanco, que representa el campo, son ahora fuentes de enorme riqueza para los organizadores, que en estos últimos años han estado ganando a razón de cincuenta mil libras esterlinas—más de dos millones de pesetas—con estos campeonatos. Es más difícil en la actualidad ser socio del club organizador que sentarse a la mesa del príncipe de Gales, o que conseguir tomar el té con la esposa del arzobispo de Canterbury. Y es que se trata ya de una Empresa Industrial que, además de un dividendo, les da a los accionistas dos entradas de temporada para los partidos, y ese "papel" pueden venderlo por cincuenta o sesenta libras todos los años.

Por la prueba de Wimbledon han pasado varios jugadores españoles que han dejado alta su marca: Alonso y Gomar, esforzados ganadores; Flaquer, el impenetrable; Lili Alvarez, vivaracha, genial y siempre demasiado preocupada del efecto de sus gestos y jugadas de relumbro en la galería. Lili le dió a la cancha central de Wimbledon el gran sobresalto al presentarse a jugar ataviada con una especie de falda pantalón, inventada por ella algo así como una mezcla de zaragüelles huertanas y bombachos de jugar al golf; pero nuestra compatriota fue siempre gran favorita del público, que hubiese visto con satisfacción que la española, temperamen-

Fué tanta la expectación y el deseo de los buenos londinenses de presenciar el "match" internacional, que ante el campo de Wimbledon, la "meca" del tenis, formaron la "cola" que ustedes ven. Una buena parte de los que esperaban tuvieron que resignarse y quedar a la puerta del campo donde se jugó el campeonato. Arriba, en el centro, nuestra compatriota Lili Alvarez vistiendo la falda-pantalón, especie de zaragüelles, que tanto ha llamado la atención

(Fotos Contreras y Vilaseca, Turner y Consorcio)



La pista de Wimbledon se muestra animada como nunca en estos torneos internacionales

tal y brillante, venciéndose a la americana, calculadora y exacta hasta la monotonía.

Este año, a poco que él hubiese querido, y si la suerte le hubiese acompañado un poco, también hubiese sido favorito un español. Maier, el buen mozo que ha venido representando a España, en compañía de la señora de Pons, tiene toda la madera de un campeón mundial. No se ha podido juzgar de toda su capacidad de juego, pues en su emocionante partido contra el francés Borotra se dislocó el hombro izquierdo, se relajó la mano derecha y se le reprodujo una luxación antigua; pero Maier posee el instinto de las jugadas y la sensación de la distancia; su saque es ya una promesa de relámpago, y tan sólo le falta desarrollar un juego de revés más científico y más seguro.

—Es muy difícil entrenarse en España—me dice Maier después del partido de parejas mixtas, que gana en compañía de la veterana Miss Ryan—. Los españoles en cuanto consiguen ganar algún campeonato se aburren, por regla general, y no persisten en ir adelante. No hay duda que, por temperamento y por disposición, los españoles podrían conquistar tanto éste como otros campeonatos deportivos; pero ni hay disciplina en la preparación, ni hay constancia en el esfuerzo, sin contar con que el desaliento se adueña pronto de nosotros, a poco que vengan mal dadas.

Maier me da con esas palabras la fórmula de nuestros fracasos deportivos, a pesar de nuestra brillantez indudable. Y lo mismo es en los otros esfuerzos de la vida: falta de constancia, falta de esfuerzo bien organizado, falta de tesón, desaliento temperamental. En deportes, como en lo demás, precisamos unos entrenadores implacables que nos limpien la cabeza de tonterías y vanidades y nos inculquen disciplina mental y disciplina en la acción. Sin eso, pocos campeonatos nos hemos de apuntar, y todo lo que conseguiremos será que los grandes públicos internacionales nos sigan miran-

do con cierta curiosidad, entre simpática y despectiva.

Pero con todas estas digresiones se me ha ido el hilo de Wimbledon: acaba de terminarse el partido entre Maier y Miss Ryan contra Cochet y una inglesa. Nuestro compatriota y su compañera pasan a la final de mixtos, y según los cómputos de los pronosticadores expertos, han de ganar este campeonato. La otra representante de España, la rubia señora de Pons, acabó para el campeonato a las primeras de cambio, aunque se defendió durante dos horas y media, batiendo el record de resistencia. Por los amenos jardines entre los que se hallan sembradas las canchas de Wimbledon pasean en el intermedio, a la hora del té, las notabilidades que están en candelero y las que lo estuvieron. El perfil de loro, excesivamente sabio y agresivo, de mademoiselle Lenglen, acentuado por la mancha brutal del rojo vivo que se da en los labios, se destaca entre un grupo de periodistas y gentes entrometidas, que acosan a la gran ex campeona. Se echa de menos la alta figura de Tilden, el deportista filósofo y exquisito, y a toda esta bien aleccionada reunión le falta la pimienta del ir y venir de la Alvarez efusiva, animada y anticonvencional.

Y ahora... los "policemen" se ponen aún más tiesos a la puerta de entrada a la tribuna de honor; hay un revuelo de ceremonias; media docena de autos charolados e imponentes, en cuyas portezuelas se ven coronas, firmes las unas y borrosas las otras, desfilan camino de Londres, y está a punto de terminar una brillante tarde más de éstas que se viven en la Meca del tenis. Paso cerca de las oficinas, y me parece vislumbrar sonrisas de satisfacción. "Este año vamos camino de los tres millones", parecen decir esas sonrisas, no exentas de un guiño significativo.

L. DE BAEZA

Wimbledon, julio 1932.



# Dos notables artistas Los típicos encierros de la feria de San Fermín



La bellísima y notable cantante señorita Alejandrina, que ha terminado de modo brillantísimo su último curso artístico, y constituye una prometedora esperanza en la esfera profesional



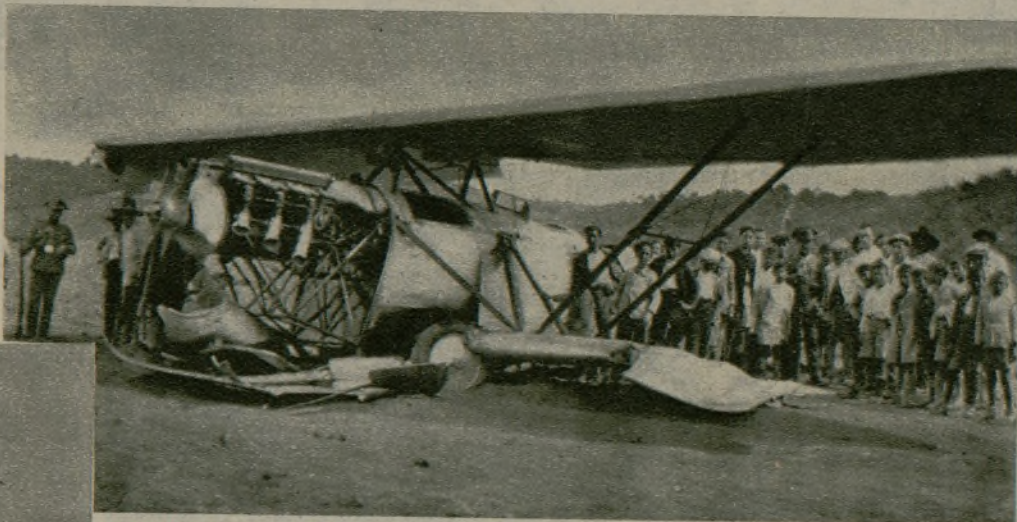
La bellísima señorita y gran artista Angelina Marco Romeo, a quien, con evidente justicia, se ha adjudicado el primer premio de piano en el curso anual del Conservatorio de Música



Los famosos encierros de las reses que han de lidiarse en las corridas de feria de Pamplona son tema originalísimo para el objetivo fotográfico. No se concibe que en este montón de hombres no exista una sola víctima de la acometividad de los toros. ¡Así, después de esta dura prueba, le chillan los pamplonicos desde el tendido a los espadas que tienen la debilidad de asustarse...!

(Foto Galle)

## Accidente de aviación en Cazalla



Estado en que quedó un aeroplano, que sufrió importantes averías, en terrenos del término de Cazalla de la Sierra (Sevilla), cuando sus tripulantes pretendían aterrizar para prestar auxilio a otro avión que había tomado tierra forzosamente

(Foto Vaz Sedano)

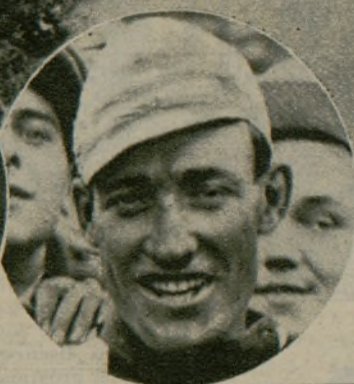
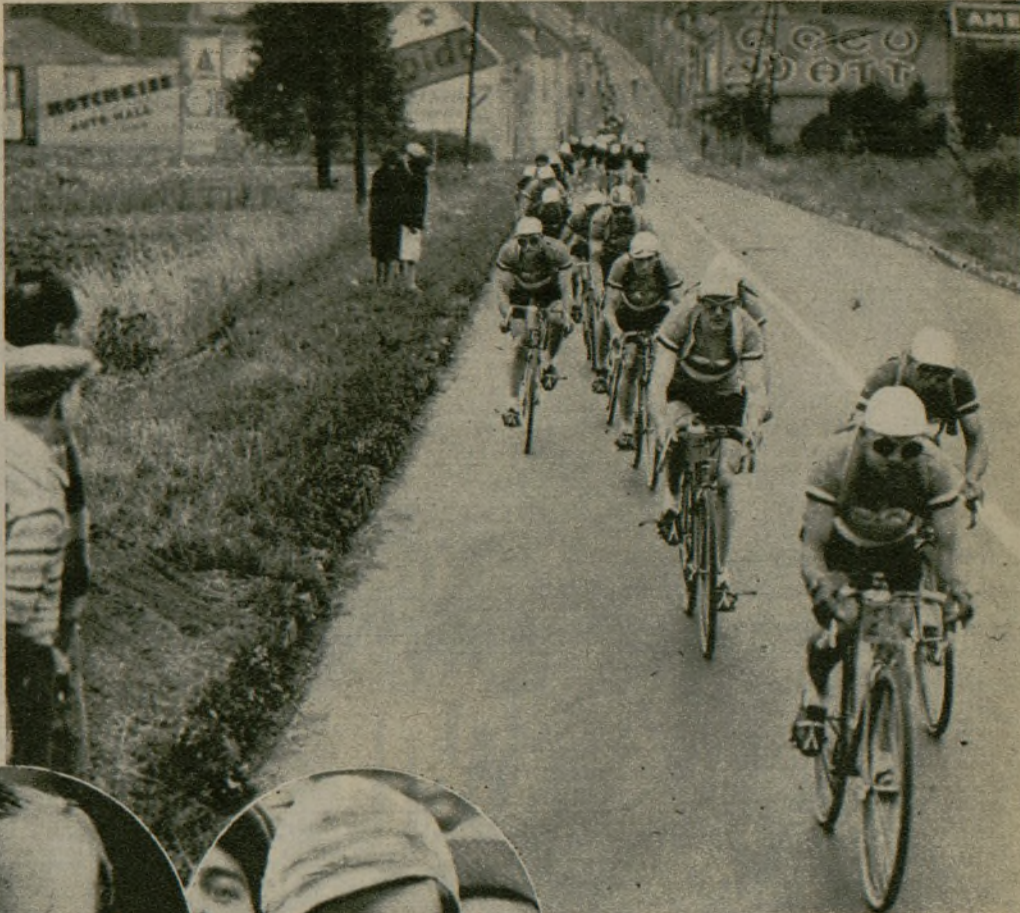
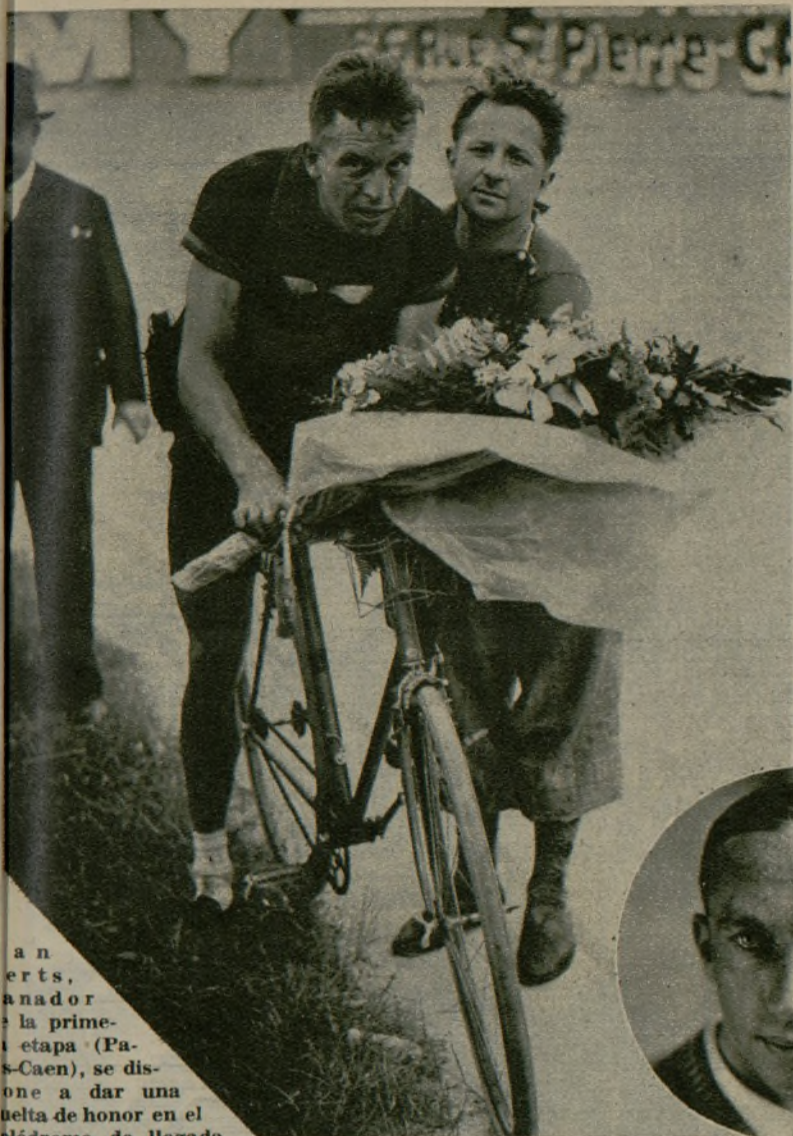
## Concurso de tenis en Córdoba



Las bellas y aristocráticas señoritas cordobesas de Cruz Conde, Martínez de Liñán y López Huicis, ganadoras de las copas de parejas en el campeonato de tenis celebrado en la bella capital andaluza

(Foto Santos)

# ras la tercera etapa de la "Vuelta a Francia"



En los círculos, de izquierda a derecha, Stoepel (alemán), ganador de la segunda etapa, y Leducq (francés), vencedor de la tercera

La procesión "routier" se lanza por la cuesta de Ecqueville. Allí en la cumbre se ve a los últimos..., que aquí, como en todo, pueden ser los primeros



## la pantalla



### BARCELO

Mañana lunes, 11, tarde, salón.  
**EL REY DE LOS FRESCOS**  
por el rey de la gracia G. Milton  
Noche, terraza, **ANNY ONDRA**  
en

### UNA AMIGUITA COMO TU

Las funciones de noche se darán en el salón si hace mal tiempo

La gracia natural y picante de George Milton culmina en su creación, de éxito interminable, "El rey de los frescos"

### SAN MIGUEL

DELICIOSA TERRAZA

LUNES, 11, ESTRENO  
de la intrigante producción

### El secreto del abogado

Salón de temperatura ideal

### PASA EL CIRCO...

y en la estela que las huellas de las ruedas de sus carros van dejando por los caminos, podemos leer el drama que, bajo la cúpula de tela se desarrolla entre sus componentes: la ecuyère, el payaso, el domador, el equilibrista...

### PASA EL CIRCO...

Producción COLUMBIA PICTURES distribuida por **LOS ARTISTAS ASOCIADOS** e interpretada por **LOUISE FAZENDA, W. COLLIER Jr.** y **JOE COOK**

ESTRENO LUNES 11

en el

### CINE DEL CALLAO

(Magnífica terraza de verano)

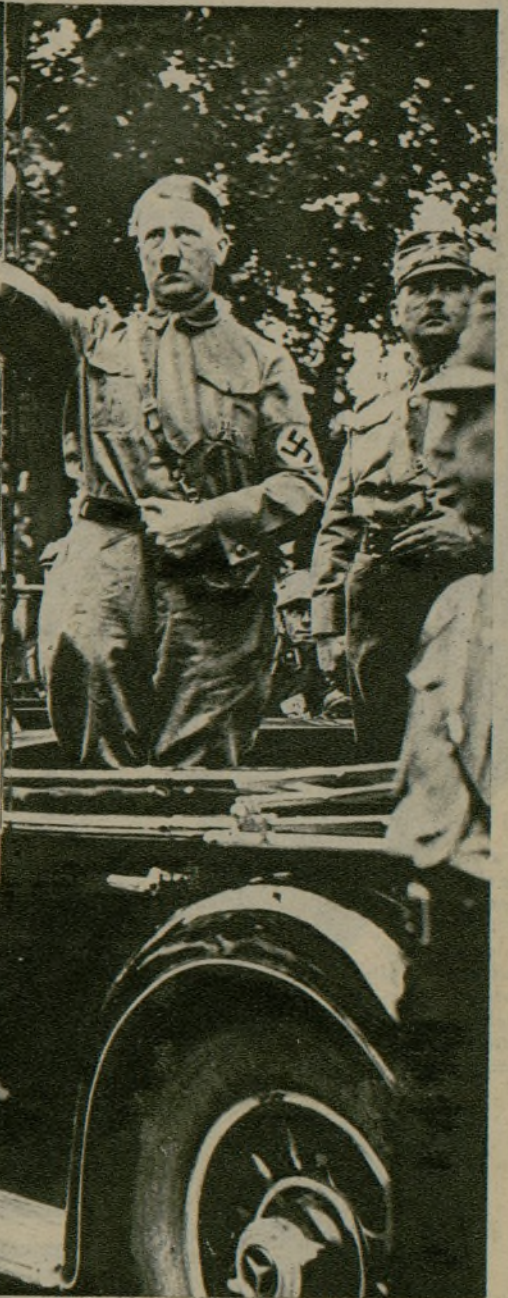
Es Anny Ondra el encanto de la opereta cómica; su personalidad llega a límites insospechados de atracción en "Una amiguita como tú"

AHORA

# LOS "NAZIS" ALEMANES REALIZAN UNA ACTIVA PROPAGANDA PARA LAS PROXIMAS ELECCIONES AL REICHSTAG



Una numerosísima masa de "nazis" y de simpatizantes de Hitler rodea a los abanderados y a los lugartenientes de aquél, en el momento en que uno de los oradores del partido pronuncia un discurso de propaganda para las próximas elecciones



Desde hace varios años no habían realizado los nacionalsocialistas ningún acto político de carácter público en Baviera. Pero ahora, creyéndose más fuertes que nunca, congregaron una reunión de 12.000 hombres uniformados, ante los que Adolfo Hitler pronunció un fogoso discurso



Durante la manifestación monstruo que los hitlerianos realizaron el domingo último en Munich acudió a saludar al jefe este benjamín del partido, que sólo cuenta cuatro años de edad  
(Foto Ortiz-Keystone)

La foto reproduce el momento en que uno de los jefes, Kunttler, dirige la palabra al público, en la demostración realizada por los hitlerianos en el Lustgarten  
(Fotos Ortiz-Keystone)

# GRANADA, FUTURA ESCUELA DE PILOTOS CIVILES

La alicion a los vuelos sin motor ha repercutido en Granada de un modo sorprendente—me dice don Baldomero Martín, presidente del Club Penibético, mientras apuramos un cigarrillo.

Estamos en la casa-chalet que éste posee en el camino de Armilla, y trato de informarme de este importante asunto deportivo.

—¿Cuánto tiempo lleva el club fomentando este deporte?

—Verá usted... El Club Penibético se fundó hace cuatro años, como sociedad montañera, para practicar los deportes de nieve en Sierra Nevada. A mediados del año 1931 se transformó en sociedad deportiva, y a partir de entonces contamos con las secciones de montaña, fútbol, ciclismo, natación, y, por último, a fines de octubre pasado inauguraba-

(Fotos Guevara)

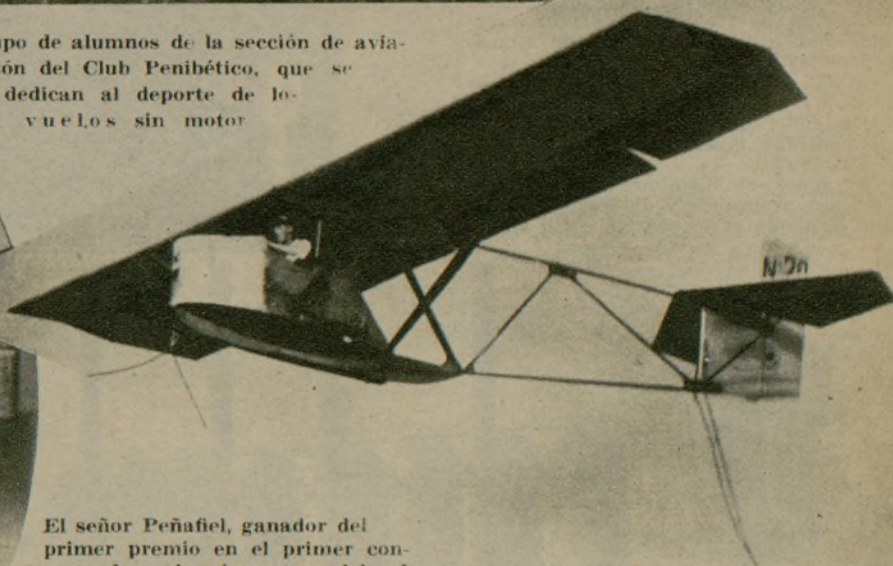


Grupo de alumnos de la sección de aviación del Club Penibético, que se dedican al deporte de los vuelos sin motor



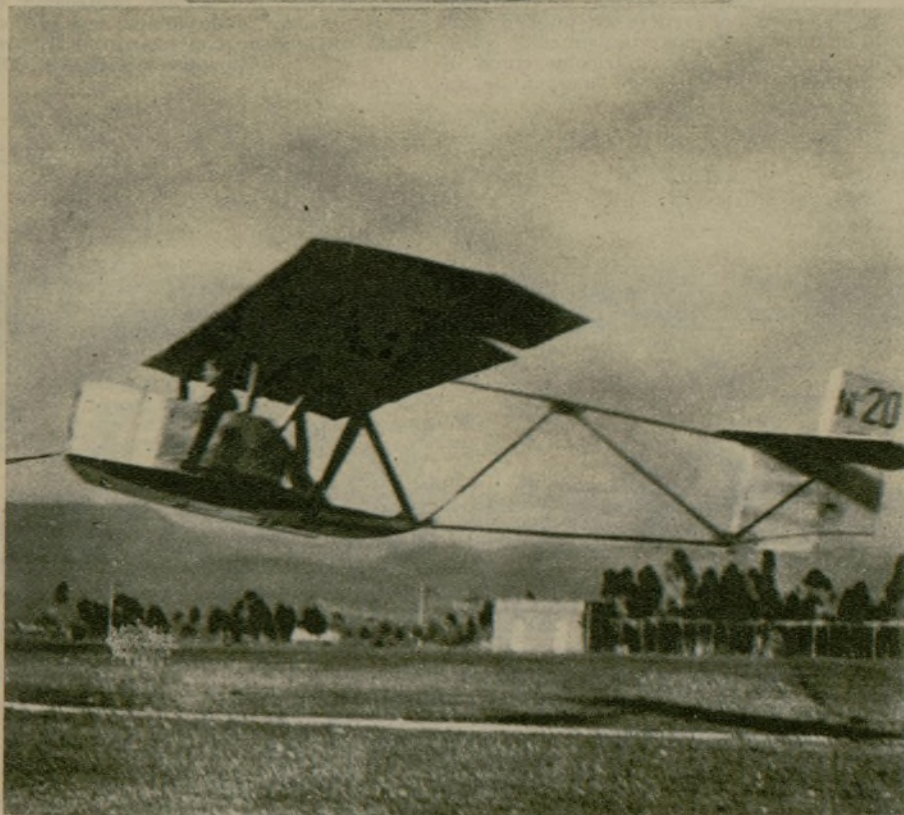
El señor Peñafiel, ganador del primer premio en el primer concurso de vuelos sin motor celebrado en España, y profesor del Club Penibético

(Foto Guevara)



Sueltos los "sandow", el planeador surca el aire, siguiendo su propio impulso

(Foto Guevara)



Los "sandow" hacen tiro, y el planeador, atraído por ellos, despega

(Fotos Guevara)

mos la sección de vuelos sin motor, y por cuotas voluntarias adquirimos el planeador tipo alumno, en el que hoy practicamos.

—¿Habrá algún profesor encargado de estas enseñanzas?

—Efectivamente; contamos con un piloto militar, el señor Peñafiel, que está especializado en esta clase de vuelos, por cierto compañero del infortunado Albarán, que tan trágico fin tuvo en este aeródromo.

Hace un año. Parece recordar aquella tarde aciaga, en la que el infortunio privó del ser a una de las primeras figuras de este deporte. Y añade:

—Nunca pudimos comprender cómo pudo sobrevenir el accidente, porque son contadísimos en esta clase de vuelos. Pero nos hemos apartado de lo que le decía: contamos además con la simpatía del jefe de Aeronáutica Militar, comandante Pastor, y gracias a él podemos utilizar el campo de vuelos y uno de los hangares del aeródromo Dávila.

Hoy tenemos la satisfacción de haber organizado el primer concurso de vuelos sin motor celebrado en España, y en el que nuestro profesor Peñafiel obtuvo el primer premio.

—Pero pronto se quedarán sin Peñafiel.

—En efecto. Parece ser, según nuestras noticias, que será pensionado en Alemania, para el perfeccionamiento de estos vuelos, que allí alcanzaron un mayor desarrollo.

—¿Y proyectos para el porvenir?

—La aviación sin motor—me dice—es un plantel de futuros pilotos civiles y militares, y hoy, que se tiende a la intensificación del tráfico postal aéreo, es interesante que se creen escuelas en don-

de, de un modo deportivo y ameno, vayan cultivándose las aptitudes de los que más tarde han de ser pilotos de aviación.

La Dirección General de Aeronáutica nos alienta en nuestra labor, y el apoyo que nos presta su primer jefe—capitán Buyla—es una garantía de que Granada cuente en tiempo no lejano con una escuela de pilotos civiles.

—Verdaderamente que en poco tiempo han creado ustedes una atmósfera alrededor de la aviación, que de seguro terminamos todos en el aire.

—Sólo quiero darle un detalle—me contesta—: de los 500 socios de este club, 130 están inscritos en la sección de aviación. Ya recordará usted las conferencias que el teniente coronel Cubillas, vicepresidente del Aero Popular de Madrid, dió sobre Meteorología aplicada a la aviación sin motor, y las no menos interesantes del capitán Arranz, profesor de la Escuela Superior de Aeronáutica. Pues bien, fueron la siembra cuyos frutos empezamos a recoger.

A poco me encuentro en el campo de aviación. Los muchachos del Penibético sacan del hangar el planeador. Comienzan las pruebas.

Es, sin duda, de un interés enorme, ver cómo un avión en miniatura salta al espacio, recorta en el azul su silueta ligera, se eleva unas decenas de metros y aterriza luego suave..., pausadamente, obedeciendo la mano experta de uno de estos muchachos que, como consumados aviadores, tripulan estos ligeros pájeros, que recortan su elegante silueta sobre el azul del cielo.

Jesús GUEVARA

# Un pueblo de 16.000 habitantes en trance de desaparecer

## HAY QUE SALVAR AL PUERTO DE SAGUNTO

Ocupa constantemente la atención del Poder público y de la Prensa el clamoreo que sin solución de continuidad se observa en el puerto de Sagunto, famoso por su factoría siderúrgica. Uno de los principales motivos de alarma para todos los gobernadores de esta provincia es lo que acontece en dicho puerto. Es su pesadilla torturante. Un fantasma amenazador. "Allí hay un sedimento de anarquía", se dice. Pero decir sólo esto no refleja con exactitud la veracidad del problema. Precisa que el Gobierno se apreste a estudiar las causas de tan honda crisis, con el fin de evitar la desaparición del puerto de Sagunto, al que con un poco de buena voluntad, y con el empleo de unas fórmulas comprensivas, se le puede volver al logro de una vida propia, que sea tan floreciente como hace muy pocos años. ¿Cómo? Vamos a intentarlo someramente.

### ¿Qué ha hecho la Comisión interministerial?

—Como usted sabe—me dice persona capacitada del asunto—, hace algún tiempo llegó al puerto una Comisión interministerial, atraída por voces de angustia proletaria.

—¿Cuál ha sido el dictamen de esa Comisión?

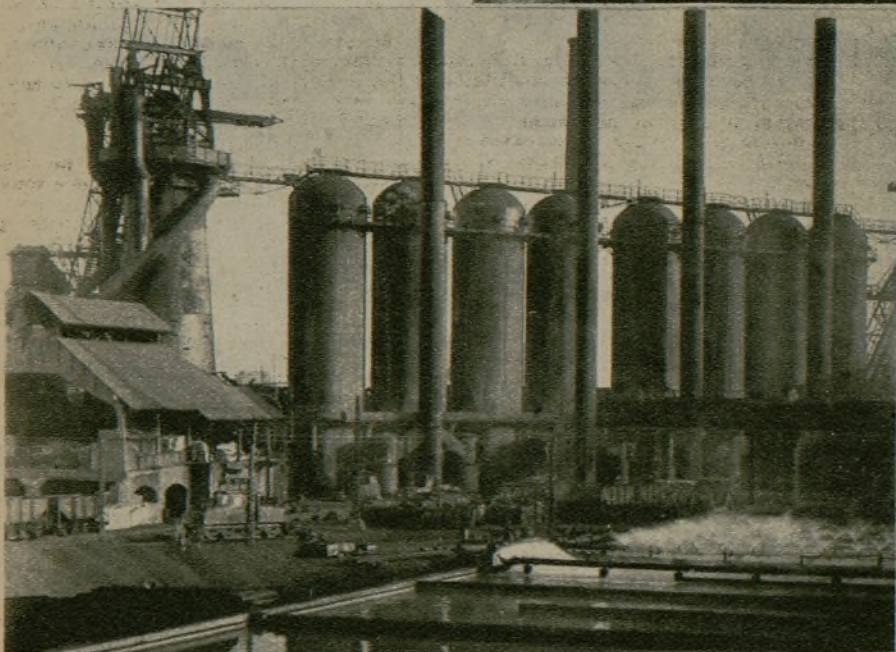
—En concreto no ha dicho nada. Y todo continúa igual.

—Entonces...

—Sí, señor, sí. Seguimos nutriéndonos de buenos propósitos y de frases hechas. ¿Qué dirá que se le ocurrió a un varón



Escollera embarcadero del puerto de Sagunto, de intensísima actividad antes, y que ahora agoniza



Los Altos Hornos, que se apagan por falta de trabajo

sesudo, como fórmula salvadora? Pues aconsejar a los sin trabajo de la Siderúrgica que aguarden a que comiencen las obras del pantano de Blasco Ibáñez.

### Un panorama triste y desconsolador

—Esta ha sido una de las más importantes factorías de Europa. Al amparo de su industria nació un pueblo culto, laborioso y alegre. Un sentimiento de vibrante optimismo era su característica, que se reflejaba en la intensidad de su vida, y exponente de un efectivo bienestar. La gente ganaba dinero y sabía gastarlo. Hoy, en cambio, la más desconsoladora tristeza se adueña del visitante al contemplar el ocaso de todas las actividades, que se esfuman dramática y silenciosamente, dando lugar a que germinen todas las rebeldías.

—¿Las causas?

—Este pueblo, en ocho años de existencia, llegó a tener en 1929 y 1930 nada menos que 16.000 habitantes, que vivían exclusivamente de la factoría. La crisis económica mundial es la más directa causante del descalabro. En 1930 comenzó a notarse la escasez de los pedidos, y hubo las primeras bajas en el personal obrero, medida irremediable, que ha ido en aumento, obligada por las circunstancias. Se ha tratado de evitar este doloroso contratiempo; pero no es posible hacer otra cosa. La derrota es inminente si no surge la anhelada solución.

### Soluciones

—En primer término, debiera obligarse a que las Compañías ferroviarias renovasen el material viejo, especialmente los carriles, ya que hace dos años apenas han sido substituidos.

—¿Y el ferrocarril Utiel-Cuenca?

—Desde luego. Además que su construcción beneficiará extraordinariamente a las dos provincias, conquense y valenciana, contribuiría a resolver esta crisis. También debe intensificarse la construcción de traviesas metálicas en muchos ferrocarriles, que hasta ahora son de madera.

—¿Y el puerto?

—El puerto igualmente puede ser otra vez una fuente de riqueza.

—¿Cómo?

—Dejando de ser privado, de una Compañía, para convertirse en público, para el embarque de los riquísimos y variados productos, tanto agrícolas como industriales, que salen de la zona de Sa-

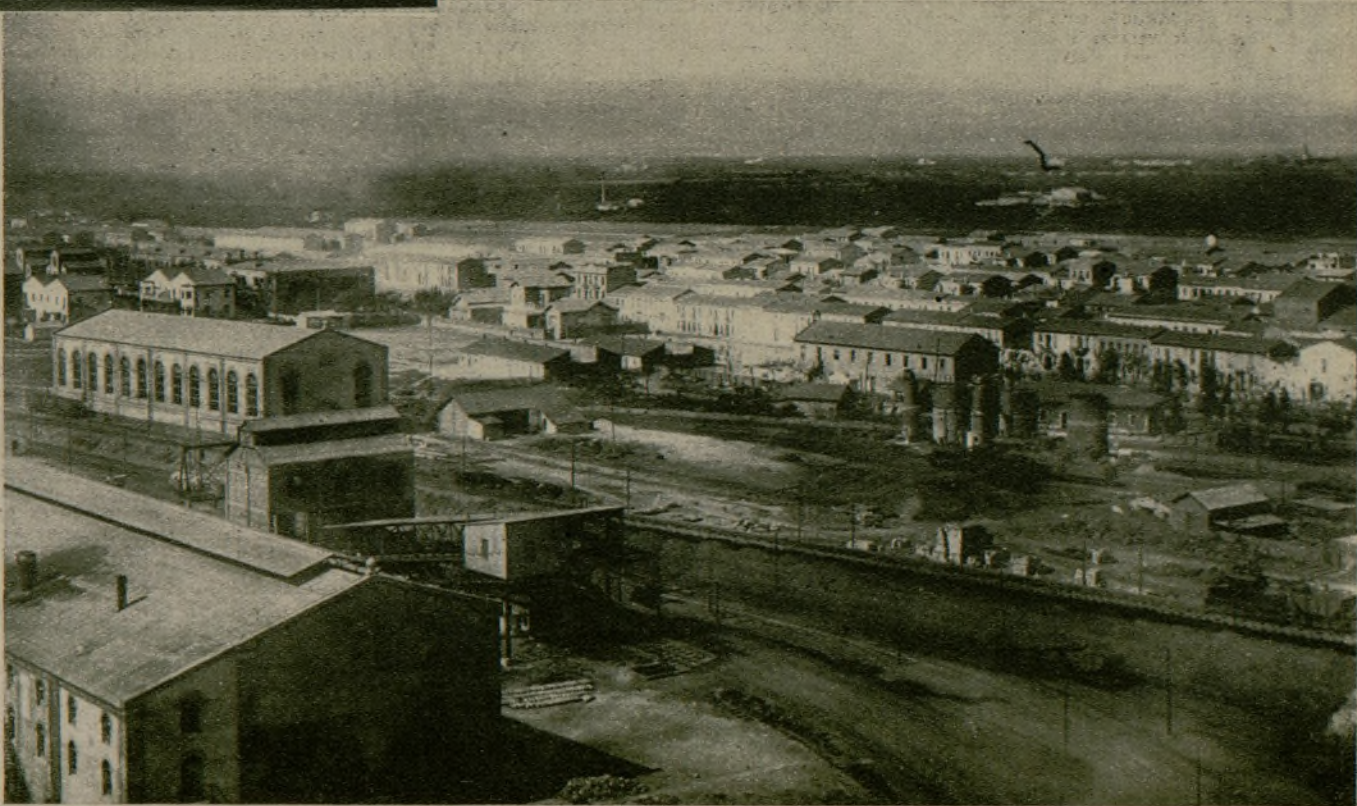
gunto. Pero todo ello ha de hacerse con absoluta rapidez, sin expedientes ni otros trámites burocráticos dilatados. Entonces se convencerán todos de que ese puerto de Sagunto, primordial preocupación de los gobernadores, deja de ser el consabido foco anárquico, al revivir aquel maravilloso pueblo de hace unos pocos años, tan cordial, alegre y optimista. Es un crimen que desaparezca el puerto de Sagunto. Esto no será. Es lógico pensar así. ¿Es posible que se deje morir un pueblo enclavado en la maravillosa vega valenciana, besado por este mar, con un puerto magnífico y dueño de una de las principales industrias europeas?

### Final

Señores gobernantes: Valencia, que ama mucho a España, a pesar de que jamás obtuvo una ínfima protección del Poder central, pide ahora que sea salvado con urgencia el puerto de Sagunto.

Enrique MALBOYSSON

Valencia.



Vista parcial del puerto de Sagunto, cuya situación se hace más difícil de día en día

Ayuntamiento de Madrid



ANT. MERLO

## I

Junio. Las últimas claridades vespérales se acuestan, desfallecidas, sobre la melancolía amarillenta de las rastrosas y el frasciscano color de los barbechos. La inmensa planicie obscura, fosca, yerma al parecer, extiende de horizonte a horizonte su dolor de Tebalda. Ni un árbol ni una casuca quiebran la monotonía escueta del paisaje austero, cuya muda infinitud invita a rezar.

Un caminejo solitario y polvoroso cruza el campo de norte a sur y desaparece entre dos ribazos. Por la cinta gris del sendero avanza un rebaño de ovejas, y el rumor de sus esquillas alegra el silencio. Los mastines rondan alrededor del ganado, que convoyan tres pastores, uno viejo y dos jóvenes; la desabrida lentitud con que marchan dice su fatiga. Ya brillan las primeras estrellas y, momentos después, a ras del suelo mundo, asoma la luna, lívida y clownesca. Bajo su frío claror blanco, los vellones del rebaño, de súbito, se animan y parecen de plata.

Transcurre una hora. La noche ha cerrado. A lo lejos parpadean, muy distanciadas unas de otras, las luces de un pueblo.

El pastor viejo, deteniéndose ante un envoltorio que acaba de ver sobre unas piedras:

—¿Qué es ésto?...

Se acerca, receloso, a lo que llama su atención y, sin tocarlo, lo examina. Una mueca de sorpresa le desconcierta el rostro. Su instinto le asegura que aquellos trastos esconden algo vivo.

—¿Juan..., Antonio!... grita—. Venid... ¡Aquí hay un niño!...

Los requeridos se miran estupefactos: la noticia les ha dejado boquiabiertos. Uno de ellos balbucea:

—El tío Manuel está loco. ¿Qué dice? El otro le responde:

—¿No lo has oído?... ¡Para los dos hablé!...

Lentamente se aproximan, como acordados, a tiempo que el anciano pastor, cuyas manos nudosas tiemblan ligeramente, saca del envoltorio una criatura.

—Es una niña!... exclama—. Y grandecita... ¡Lo menos tiene un mes!...

La caricia del aire ha despertado a la chiquilla, que llora y pernea, y con ambos puñitos se restriega los ojos. Entre los pliegues de la faja que la ciñe el vientre, su hallador descubre un papel, donde una mano inhábil ha escrito con lápiz: "No pudiendo conservarla a mi lado, la entrego a la caridad de las buenas almas."

JUAN.—¡Valiente loba será su madre!

ANTONIO (soltando un taco).—A la mujer que así abandona a sus hijos yo la prendía fuego.

JUAN.—¡Maldita sea!... En buen enredo nos ha metido.

ANTONIO.—¿Y qué vamos a hacer con la mocosa?

EL TIO MANUEL (enfureciéndose).—¿Qué quieres que hagamos, pedazo de animal, si no es criarla?...

ANTONIO.—Será usted quien la críe.

EL TIO MANUEL.—¡Pues, yo!... ¿Piensas que iba a dártela?... Yo la encontré y será para mí. Once hijos tengo, y me haré cargo de que mi mujer, con los cincuenta años que lleva auestas, me ha parido otro...

Se quita la chaqueta, con la que abraja a la niña, que ha vuelto a dormirse, y echa a andar. Antonio y Juan le siguen, apretando el paso para alcanzar al ganado, que ya va lejos.

—Mañana mismo—declara el tío Manuel—la llevaremos a cristianar.

—¿Ha pensado usted cómo se llamará?...

—Se llamará Milagro, pues milagro grande ha sido que por este sitio tan desamparado hayamos acertado a pasar nosotros.

—Tiene usted razón—replica Antonio—; y por el abandono en que la dejaron, yo la llamaría Soledad.

—Yo—ataja Juan, que era un poco poeta—la pondría Rocío...

Así, glosando entusiasmadamente la obra de misericordia que se proponían cumplir, arribaron al pueblo, en cuya iglesia, a la mañana siguiente, la chiquilla fué bautizada con los nombres de Milagro Rocío de la Soledad.

Pero ninguno de ellos había de aprovecharla, pues, en atención al misterio de su nacimiento y al lugar donde sus salvadores la descubrieron, andando el tiempo las gentes dieron en llamarla "Camino".

## II

Interior de un hostel castellano sito en la plaza del pueblo junto a la mole taciturna tres veces secular de un convento de monjas. La gente no cabe en el vasto recinto, de techo ahumado, que a la vez sirve de cocina y de comedor. Mujeres y hombres, en su pluralidad forasteros llegados a la feria, que empieza aquella noche, charlan a gritos y se apretujan contentos alrededor de las mesas; unos juegan al tute, acompañando el juego vaivén de los naipes con risotadas y denuestos; otros cenan y muchos beben estacionados a la vera del mostrador, desde donde el mesonero, atento al pingüe negocio que hace, reparte entre su clientela dichetes y sonrisas. Marea el olor a tabaco barato, asordece el ruido.

Poco después de las ocho la concurrencia rápidamente comienza a desbandarse para asistir a los fuegos artificiales que el Ayuntamiento tiene ofrecidos, y el ancho local de la hospedería recobra su quietud y su atmósfera bochornosa se orea con el gran caudal de aire que a bocanadas irrumpe por las puertas, abiertas de par en par.

Entonces Camino, la criada del mesón, coge una regadera y ligeramente moja el solado, lo que sosiega el polvo y da al ambiente una amable frescura, y así, de pronto, el obscuro comedor, húmedo y callado, parece una gruta. Hecho esto la moza lanza un suspiro de liberación y se sienta. Sus catorce años son bellísimos: es alta, delgada, vivaz, lleva los brazos desnudos y el pañizuelo de seda bermeja con que se abriga los hombros realza la gracia de su rostro gitano, como de bronce, donde los rasgados ojos y los inquietos cabellos rivalizan en negrura.

Bajo la ancha campana del lar tertulian los artistas que más tarde, a las nueve, trabajarán en el circo ambulante levantado en la plaza. Son ocho y ya se han endosado sus trajes de botarga.

Hablan en voz baja. De ellos, el equilibrista, el más flaco de la pandilla, luce un "maillot" flamante. Los payasos son dos: uno viste de amarillo y otro de azul; ambos se tocan con gorritos puntiagudos de color gris, y en sus semblantes enharinados, las narices maquilladas de rojo se destacan grotescas. También hay cuatro mujeres, tres jóvenes y una ajamónada, de complexión hercúlea, ataviadas con indumentos orientales. Camino observa a los saltimbanquis insistentemente, y en su atención absorta laten, barajadas, una curiosidad y una melancolía. Pero en quien sus ojos de azabache se ahincan con más decidida voluntad es en "Pipo", el saltarín árabe, hermoso y flexible como un dils joven.

## Novelas cortas de AHORA

## EL RIVAL

POR EDUARDO ZAMACOIS

Transcurre el tiempo y en el silencio del comedor mal alumbrado, que huele a humedad, Camino y el acróbata se miran, y cada mirada es como un hilo de araña que va del uno al otro.

Desde un rincón la tía Rufi—vieja que goza fama de bruja—les atisba a hurtadillas, por encima de sus gafas, mientras hace calceta.

De súbito llegan, cogidas del talle, dos mozueltas que saludan a Camino y se sientan a su lado. Calladito, para no llamar la atención demasiado, cuchichean regocijadamente y, de soslayo, examinan a los faranduleros.

MOZUELA PRIMERA.—¿Con cuál de ellos te casarías tú, Camino?

MOZUELA SEGUNDA.—Eso no se pregunta.

MOZUELA PRIMERA.—¿Por qué?

MOZUELA SEGUNDA.—¿Porque no hace falta!... ¡Valiente boba! Ya sabemos con quién se casaría.

CAMINO.—Con Pipo.

MOZUELA SEGUNDA (a la otra).—¡Claro!... ¡Te lo dije!... Y yo también lo prefiero.

MOZUELA PRIMERA.—Y yo...

MOZUELA SEGUNDA.—Pues no te compongas: tú te casarás con el equilibrista... y cuando le veas, de noche, acercarse a la cama, te morirás de miedo.

Las tres prorrumpen en carcajadas, tan estrepitosas, que los acróbatas se echan a reír.

PIPO (que sabe las aficiones que enciende).—Muy contentas estáis, rapazas...

CAMINO.—Siempre hay ganas de reír cuando se tienen pocos años.

PIPO.—¿Vais al circo esta noche?...

CAMINO.—Cuesta dinero.

PIPO.—Yo os invito.

CAMINO.—¿A las tres?

PIPO.—A las tres.

MOZUELA PRIMERA.—¿Qué generoso!...

PIPO.—Buscadme luego, pasada media hora: Yo estaré en la puerta...

Corta el diálogo la aparición de un individuo de traza erótica. Representa cuarenta años, es de proporcionada estatura, y sus cabellos rucios le dan autoridad y señorío. Viste un completo de color gris que, no obstante hallarse muy usado, sobre su elegante persona parece nuevo.

—¡Qué buen tipo!—piensan las tres mozas.

EL DESCONOCIDO (desde la puerta).—¿Se puede comer?

CAMINO (levantándose).—Sí, señor.

El recién llegado toma asiento, y las amigas de Camino se disponen a irse.

PIPO (alzando la voz).—¡Eh, chavalas!... ¿Aceptáis mi invitación, sí o no?

ELLAS.—Sí, sí... y gracias... ¡Hasta después!...

(Vanse cogidas del talle.)

EL DESCONOCIDO.—¿Qué hay de cenar?

CAMINO.—Poca cosa: huevos, jamón serrano, chuletas de cordero, ensalada, frutas... El señor dirá.

EL DESCONOCIDO.—Trae lo que se te antoje.

CAMINO.—¡Ay... yo no conozco las preferencias del señor!...

EL DESCONOCIDO.—Todo me es igual. Haz según tu capricho. (Reparando en los dedos de la chiquilla, bonitos aún a despecho de las faenas venteriles.) Servido por la gracia de tus manos cualquier manjar ha de saberme bien.

Ella no responde; sin razón una ola de sangre la sube a las mejillas; baja la cabeza; del color del pañizuelo que la cubre los hombros se ha teñido el bronce de su cara. El forastero tiene los ojos azules, y aquellas pupilas claras, metalíferas, irradian sobre ella un sortilejo extraño y parecen enfriarla el corazón. Su imperio la subyuga y se siente indefensa. Jamás ningún hombre, con solo mirarla, la tiranizó así.

Esforzándose en esconder su turbación, enmantela la mesa y diligente trae los platos, el pan, la botella del vino... Aturdida realiza una porción de movimientos inútiles. Pipo la espía, pero ella no lo advierte; está fuera de sí; la mirada azul que la persigue la envuelve y tinte de azul el comedor. Para evitarla Camino busca el cobijo de la campana de la cocina, donde permanecerá de espaldas a la sala.

Transcurren ocho, diez minutos...

CAMINO (acercándose al forastero).—Le traigo un plato de sopa; los que la probaron afirman que está buena.

EL DESCONOCIDO.—¡Magnífica!...

CAMINO.—El señor no estará habituado a estos comistrajitos...

EL DESCONOCIDO.—Yo como de todo. Pero, atiende: no me llaems "señor". Señálame por mi nombre: dime Roberto, a secas; o don Roberto...

CAMINO (confusa).—Sí, señor: don Roberto...

DON ROBERTO.—Eso es: yo me llamo Roberto Bray.

CAMINO.—Por muchos años... (Hace ademán de retirarse.)

BRAY.—Quédate... por si necesitase algo.

CAMINO.—Lo que el señor quiera.

BRAY (bondadoso).—¿"Señor"?... ¿Otra vez?...

Ella sonríe, baja su linda cabeza de Tanagra—ébano y bronce—y juega, absorta, con una de las puntas de su dental. Bray come maquinalmente. Los artistas que hace rato despacharon su colación se levantan y salen. La hora de comenzar la función está próxima.

BRAY (por decir algo).—¿De dónde eres?

CAMINO.—De aquí.

BRAY.—Te felicito. Todavía no conozco bien tu pueblo, pero me parece muy bonito.

CAMINO (halagada).—El de usted lo será más.

BRAY.—No lo creas: a mi pueblo le falta este cielo.

CAMINO.—¿De dónde es el señor?...

(Querria llamarle "don Roberto", pero el nombre se le atraganta.)

BRAY.—Yo soy inglés.

CAMINO (mirándole con renovada curiosidad).—Inglés... ¡qué raro!...

BRAY (risueño).—No lo creas: en Inglaterra hay varios millones de ingleses.

CAMINO.—¿Inglaterra!... ¿Dónde está eso?

BRAY.—Muy lejos. Para llegar allí hay que subirse a un barco. ¿Tú no has visto el mar?

CAMINO.—No, señor.

BRAY.—¿Te gustaría verlo?

CAMINO (suspensiva).—¡Ya lo creo, con toda mi alma! Dices que es muy bello.

BRAY.—¡Mucho!... Después de tus ojos es lo más bello que yo he visto.

CAMINO (sin darle importancia al maldigal).—¿En Inglaterra, se habla español?

BRAY.—No: en Inglaterra los niños, desde que nacen, hablan inglés; pero yo, en España, viví mucho tiempo y aquí aprendí a hablar como los tuyos.

CAMINO.—¿Le gusta a usted el español?

BRAY (versallesco).—Más que ningún otro idioma, desde que lo escuché de tus labios.

La azafata retira el plato de sopa, que su amable cliente apenas ha probado, y vuelve con un par de huevos fritos, custodiados por varias lonchas beneméritas de jamón.

BRAY.—¿Qué edad tienes?

CAMINO.—Por San Pedro cumpliré quince años.

BRAY.—¿Cuál es tu nombre?

CAMINO.—Milagros..., pero casi nadie lo sabe, porque todo el mundo me llama "Camino".

BRAY (asombrado).—¿Camino?... ¡Ah, que apodo tan bello!... Camino... (Hablando para sí.) Los caminos que, sin moverse, se van, son la materialización del tiempo. Un camino es como un reloj en marcha... (Mirando a la moza con una dulce angustia que ella no comprende.) ¿Camino!... ¿Camino de quién, de qué corazón?... ¿Camino!... ¡Hay en ese apodo un latido de fatalidad!... ¡Oh!...

¿Quién sería el poeta que, por primera vez, te llamó así?...

Esto dicho, el forastero se inmerge en sí mismo y no vuelve a despegar los labios. Termina de cenar, pide café, enciende un puro. Desde el pozo del lar, adonde fué a sentarse, ella le observa.

BRAY (inquieto, cual si de súbito despertase).—¿Camino!... (Ella acude.) ¿Hay posada?...

CAMINO.—Sí, señor.

BRAY.—Dile al amo que me reserve una habitación. Y, ahora, toma: esto es para ti...

Deja sobre el mantel un billete de cien pesetas, sonríe a la moza y se marcha. Camino, entumecida de sorpresa, no le contesta. Ha perdido el habla. Tiene ganas de llorar de alegría, de miedo... ¡de algo muy grande que no sabe lo que es!...

### III

Momentos después Camino, ataviada con su pinturero trajecillo, rojo y blanco, de los domingos, cruza el comedor. Tiene el andar sonámbulo, la mirada distante...

LA TÍA RUFI (levantando la cabeza).—¡Eh, tú!... ¿Adónde te llevan los pies? CAMINO (despertando).—A la plaza.

LA TÍA RUFI.—No mientas. CAMINO (con una mueca de malhumor).—Yo no miento, tía Rufi. Voy al Circo.

Para mirarla más minuciosamente la vieja suspende su labor. Entre los cabellos blancos, alisados sobre el cráneo, y el semblante rugoso, los redondos cristales de sus espejuelos fulgen con un claror de agorería.

LA TÍA RUFI.—Tampoco vas al Circo, aunque entres en él y pases allí la noche. Tu alma va harto más lejos, porque marcha al ensueño. Tan largo es el viaje que emprende que acaso no vuelva de él nunca...

(Un silencio.) CAMINO (que se ha quedado inmóvil, como clavada en el suelo).—Yo no la entiendo a usted, tía Rufi.

LA TÍA RUFI.—Por ti lo siento. La mocedad es ciega; en cambio, los ojos de los viejos, aunque no acierten a enhebrar una aguja, ven a través de las cosas. Y yo leo cuanto hay escrito en tu corazón. Tu estrella ha cambiado: guárdate. Sé de dos hombres que te solicitan; huyeles, Camino; huyeles, pues te traen la desgracia. El hombre bueno que te conviene, quien ha de casarse contigo, no ha llegado aún, pero vendrá: espéralo, porque vendrá...

CAMINO.—Yo no sé qué quiere usted decirme, tía Rufi!... ¡Hasta luego!... (Sacude la cabeza, recobrándose, y sale.)

LA TÍA RUFI (para su colete).—Esta vez el hombre bueno llega tarde...

Antes de mediar la noche termina el Circo, y a poco las calles del pueblo, llenas de luna y de soledad, descansan mudas, blancas.

De vuelta al Mesón, Camino cambia de traje y sale a la corraliza, donde está el lavadero. Es mucha la ropa que urgentemente ha de lavar, pero el trabajo no la intimida y sus brazos desnudos se hunden con violencia alegre en el agua espumeante. En la penumbra de las pocilgas los marranos gruñen y hocean. El ambiente huele a establo, a estiércol. De pronto rechinan los goznes mal engrasados de una puerta y surge un hombre. Es Pipó. Un instante queda inmóvil; luego su figura escueta, elástica, se acerca. La moza le mira recelosa.

PIPO.—Te vi cuando salías de tu cuarto...

Ella no responde. Ha interrumpido su labor y tiene los brazos recogidos sobre el pecho, en una actitud de defensa. Pipó, sin más hablar, la acomete, la levanta en vilo, cogiéndola del tallo, y la arroja al suelo. Teniéndola casi inmóvil bajo sus rodillas, la cubre el rostro de besos furiosos. La virgen se resiste a puntapiés, a mordiscos.

En aquel momento aparece Roberto Bray. Al oír sus pisadas el acróbata, de un brinco, se pone en pie y hace cara al intruso.

PIPO (lívido de lujuria y de cólera).—¿A qué viene usted aquí? BRAY.—A quitártela.

Camino mira al inglés con alegría, con agradecimiento, y sus manos se cruzan. Los dos hombres se acometen. Poco dura el choque. Con una pericia fría de boxeador, Bray golpea a Pipó en la mandíbula, en las sienes, en el vientre. El saltarín flaquea, está aturdido, y al fin se desplomó exánime.

BRAY (a Camino).—No tengas miedo. (Mirando a Pipó.) Si se levantara, volvería a caer. ¡No tengas miedo!... (Con su pañuelo la seca las manos, hámelas aún.) Te quiero, Camino... ¿Oyes?... Te tengo metida en las entrañas... No te defiendas. Detrás de la iglesia está mi automóvil. Sigúeme...

La besa y ella, presa de una inefable languidez, cierra los ojos.

BRAY.—Vámonos, Camino... Yo seré tu amante, tu padre... ¡lo que tú quieras que yo sea para tí!... (Una pausa.) Vámonos... Yo encarno el Amor... Yo soy la Fortuna...

Habla en voz baja. Camino le mira: sus negros ojos, que la sorpresa brñe y agranda, van de un lado a otro y no contesta. De repente señala a Pipó que se rebulle; el acróbata vuelve en sí. Bray, furioso, le asesta un puntapié en la cabeza. El cuerpo del vencido rueda y que-

da otra vez inmóvil, el ensangrentado rostro contra la tierra.

BRAY (a Camino).—Huyamos... Aprovechemos el tiempo... Huyamos antes de que el pueblo despierte...

Suavemente la coge de la cintura y ella, hechizada, se deja conducir. Minutos después los dos escapan rumbo al inmenso horizonte donde todas las mañanas la Vida pinta su alucinante interrogación.

### IV

A los diez y ocho años Roberto Bray era marino y conocía todos los puertos del mundo. Después se dedicó al boxeo, profesión que en poco tiempo le permitió reunir un millón de dólares. A los treinta años perdió, por abandono, su título de campeón de Europa de "pesos medios", y en los alrededores de una gran metrópoli compró el hotel que, rodando el tiempo, había de servir a Camino de suntuoso refugio. Era un inmueble de dos pisos, circundado por un vas-

ojos se quedaron tristes y con un suspiro terminó su relato.

—¿Te gusta mi historia?—añadió. —Me gusta—repuso Bray—; es bonita como tú...

No formuló comentarios: su alma primitiva, su antigua alma errante de hombre de mar, había adivinado la melancolía amorfa y sin nombre, pero cierta, que dormitaba inexorable en la subconciencia de Camino, y un miedo súbito —el miedo a perderla—le heló el corazón.

—Su voluntad—pensó—no es mía: hay voluntades que nacieron para no ser de nadie. Ella me siguió como pudo seguir a Pipó... o a otro..., porque no era yo, si no lo desconocido, el amante a quien realmente obedecía...

Aquella noche, después que Camino se durmió, llamó a su despacho a Cecilia para interrogarla:

—¿Ha observado usted en "la Niña" algo anormal?

La anciana miss, a quien sus cabellos



to parque de estilo inglés. Desde sus balcones se dominaba la carretera: ruta internacional, ancha, limpia, cual engrasada y pulida por el constante tráfico de los automóviles.

Durante los seis primeros meses de aquella nueva existencia, Camino vivió dichosa. Tres criadas la asistían, y Cecilia, una vieja ama de llaves, parienta de Bray, cuidaba desveladamente de la administración de la casa. Ella, de consiguiente, nada que no fuese divertirse tenía que hacer. Había crecido y formalmente parecía "otra". Su cuerpo ágil se elegatizaba y su despierto espíritu asimilaba bien. Atento a educarla, Roberto Bray la llevaba consigo a cuantos lugares frecuenta la gente distinguida; la enseñó a montar a caballo, a patinar y a jugar al tenis, y el "Eujick", de dos asientos, que utilizaban en sus excursiones, ella lo guiaba.

Una tarde, en el decurso de una sobremesa, "la Niña"—así la llamaban allí todos—refirió a su dueño el enigma folletinesco de su nacimiento, que impresionó desagradablemente a Bray. La joven habló con exaltado amor de los pastores que la recogieron: el más viejo había sido para ella un padre; él fué quien la alimentó y cuidó hasta que, ya adolescente, estuvo en condiciones de ganarse la vida. Aquellos tres hombres constituían su única familia, y recordándoles tan buenos y tan pobres, y evocando las escenas del Mesón donde Bray la conoció, de pronto sus azaharados

biancos, tallados a media melena, y los lentos que fulgían sobre su flaco rostro daban un aspecto severo de domine, hizo un gesto negativo.

—¿Cree usted que se aburra a nuestro lado?

—No lo creo: yo siempre la veo contenta, siempre... Hasta cuando mece a su muñeca, que es un juguete que a las mujeres suele ponerlas tristes, la veo contenta.

—Muy bien; no obstante, yo ruego a usted que, en lo sucesivo, observe bien su carácter.

—Lo haré.

—Pero sin que ella lo advierta.

—Descuide usted.

—Y en ningún momento—concluyó Bray—la contrarie ni la disguste con el menor consejo. Importa que su espíritu se desenvuelva con absoluta libertad.

Miss Cecilia se irguió, ¡ave, como si en aquel momento todo su cuerpo descarnado vibrase con la idea del deber.

—El señor—afirmó—puede estar cierto de que será fielmente obedecido.

Los recelos de Roberto Bray tenían fundamento.

Muchos días, a la hora—sentimental como un violoncelo—del crepúsculo, su amada permanecía larguísimo rato asomada al balcón. Era el deseo irrazonado de contemplar la carretera lo que la retenía allí. Aquel camino, que parecía venir de la ciudad, a poco de pasar ante el hotel de Bray, dibujaba una curva, enfila después los perfiles de un puente

lanzado sobre el hondo cauce de una torrencial y en pendiente ascensional desaparecía tras una loma para resurgir mucho más lejos semejante a un borrrón blanquecino, casi en el confín del paisaje. Pero no era su belleza, sino su emoción, su singular espíritu errante, lo que embesababa a la observadora. No lo comprendía, y acaso por incomprensible la fascinaba mejor. Los caminos son más paradójicos que los ríos, porque el caudal de éstos, efectivamente, se renueva, mientras aquéllos realizan el milagro enloquecedor de irse sin moverse. En los caminos, con relación al espacio, no hay dos puntos iguales; su alma está impregnada del dolor de las separaciones. Un camino es como una despedida tendida en el suelo, como un reguero de lágrimas que la tierra se negara a beberse. Los caminos están empedrados de adioses; en ellos todo se mueve, todo avanza, todo huye... y, sin embargo—¡oh, terrible contrasentido!—, todo está fijo. Ellos simbolizan la creación, pues con lo que llega por ellos viene la vida, y con lo que por ellos se aleja viaja la muerte. La Historia es el camino de las ideas; el firmamento infinito es el camino de los astros; el Universo, en suma, renovándose perpetuamente, se reduce a un camino...

Contemplando el que bordeaba su hotel, la joven meditaba:

—¿Adónde irá?... Y cuando llegue a su término, allí donde acabe nacerán otros, que se irán también... y luego habrá otros... y otros... porque la tierra es redonda y lo redondo no tiene límite.

Reflexionaba asimismo en los pueblos incontables que visitan y en las gentes de toda laya que circulan por ellos: arrieros, romeros, cosarios, mendigos, ladrones... y arteramente la intención de acercarse al desgarrado enjambre de los parias, de los inadaptados sin hogar y sin luz, iba fortaleciendo sigilosa en su corazón.

Frecuentemente pensaba: —Por un camino hermano de éste que tengo delante iría mi madre cuando me dió a luz. Mi cuna fué un camino...

Y estas consideraciones acicateaban aquella rara inclinación, aquella especie de enamoramiento anónimo que día tras día iba invadiéndola. La herencia, la terrible diosa que juega con los hombres, levantaba en ella su voz inapelable. Su pasado, poco a poco, volvía a su memoria y cuchicheaba en sus oídos placenteros. Muchas veces, dentro de las habitaciones de su hotel Camino se ahogaba: la sofocaban los cortinajes que pendían severos, como vestimentas sacerdotales, sobre el vano de las puertas; la aburrían los muebles, pesados, inmóviles... Entonces corría al balcón y la visión de la carretera que se iba y que simultáneamente la decía adiós y la llamaba como queriendo llevarse consigo, la devolvía el sosiego.

—Eres libre—parecía explicarle el camino—; cuando ya no puedas soportar más tu cárcel, ven; tu destino está en mí. Te quiero. Eres hija mía. Dame tu confianza. Soy bueno. Yo, mientras me pises, iré señalándote tu rumbo...

Una noche, en tanto ella escuchaba la voz ingrata y sin palabras de la carretera, Roberto Bray la observaba desde la obscuridad de la habitación. Adivinando lo que ocurría en aquel espíritu, el inglés se decía:

—Mal hice en traerla aquí. Si hubiese conocido su origen la habría instalado dentro de la ciudad, en una calle corta, o, mejor aún, en una plaza, porque las plazas, conteniendo nuestras miradas, parecen limitar también nuestros deseos, que chocan contra los edificios de la acera opuesta y vuelven a nosotros como desengañados. Al revés de las carreteras, que los enardecen y fomentan con su amplitud...

Pisando recio para advertir a Camino de su presencia y no asustarla, se acercó a ella.

—¿En qué pensabas?

Como su pregunta no obtuviese respuesta, agregó dulcemente:

—¿Pensabas dejarme?...

Ella intentó sonreír y no pudo. Hubo un silencio. Luego rompió a llorar y se estrechó contra él.

### V

Roberto Bray maneja el aparato telefónico.

—Niña... ¿eres tú?...

LA VOZ DE CAMINO.—Yo, sí...

ROBERTO.—¿Cómo tardaste tanto en contestar?

LA VOZ.—Estaba arriba, asomada al balcón...

ROBERTO.—No me esperes a cenar. Yo cenaré aquí, en el Circo, con unos amigos. No pude eludir su invitación... ¡Bien lo siento!...

(Pausa. El teléfono calla.)

ROBERTO.—¿Me has oído?

LA VOZ (tristemente).—Sí.

ROBERTO.—Volveré temprano. (Consulta su reloj muñequero.) Son las ocho y media. Antes de dos horas me tendrás contigo.

(El teléfono no responde; su extraño

silencio parece esconder un presagio, un dolor.)

ROBERTO.—¿Me has comprendido?...  
LA VOZ.—Sí...

ROBERTO.—Hasta pronto... ¿eh?...  
LA VOZ (que esta vez suena más distante).—Adiós...

Bray regresa al comedor, donde sus amigos le esperan. Está preocupado; advi-  
vina que algo incorpóreo, lejano, le ame-  
naza, y repentinamente experimenta un  
frio que no sintió nunca. El recuerdo de  
Camino le obsesiona. "¿Por qué—discu-  
rre—para despedirse de mí me dijo  
adiós? ¿Por qué su voz era triste?..."

Estas ideas apenas le dejaron comer;  
tenía miedo, y cuando regresó a su hotel  
aun no eran las once. A la sirvienta que  
salio a abrirle la verja del jardín la en-  
contró pálida.

—¿Ha sucedido algo?—interrogó.

—No, señor.

En el recibimiento, miss Cecilia pare-  
cia aguardarle, y la represada emoción  
que había en ella la enflaquecía. Sofoca-  
do por el presentimiento que, semejante  
a un nudo corredizo, iba apretándole la  
garganta, Bray musitó:

—¿Y "la Niña"?...

Con un ademán de su diestra exangüe,  
entre cuyos dedos, torcidos por el reu-  
ma, parpadeaba la verde luz de una es-  
meralda, miss Cecilia le invitó a seguir-  
le al despacho, cuya puerta cerró.

—"La Niña"—dijo—no está en casa.

—¿A dónde ha ido?

—Lo ignoro. Momentos después de ha-  
blar con usted por teléfono se marchó.

—¿En el auto?

—No, señor; a pie.

—¿A pie?...—repitió Bray.

Sin querer inclinó la cabeza; las sien-  
es le estallaban. La inglesa, con una  
confianza que envolvía una misericordia,  
le tomó de la mano y le acercó al balcón.

—En esa dirección se fué—dijo.

Y su brazo escuálido señalaba, no el  
rumbo de la ciudad, sino el opuesto, el  
del horizonte.

Bray aun tuvo energías para pregun-  
tar:

—¿Cree usted que volverá?

La inglesa guardó silencio; pero a des-  
pecho de la imposibilidad a que rinde  
culto su raza, una insólita emoción le  
humedeció los ojos, y aquel llanto con-  
tenido bien paladinamente decía su  
pensar.

Al quedarse solo Bray registró varios  
muebles, y sus pesquisas le convencie-  
ron de que la fugitiva no había llevado  
consigo ni trajes, ni dinero, ni joyas...  
¡Nada!...

—Y, sin embargo—suspiró—, en estos  
momentos lo tiene todo, porque tiene la  
libertad...

Saló al balcón y, afligidas, sus mira-  
das recorrieron la inmensidad del cami-  
no, que serpeaba bello, alucinador, mag-  
nífico bajo el rocío de plata de la luna.  
Su silencio era emocionante como una  
canción, y el arranque galán con que se  
alejaba invitaba a seguirle.

—Yo pude vencer a Pipo—murmuró  
Bray—; pero tú me vences. Contigo no  
puedo luchar... ¡Eres la Aventura!...

Y mostrándole los puños:

—¡Maldito!—gimió con un sollozo que  
era un rugido—. ¡Maldito mil veces!...  
¡Tú me la quitaste!...

## MANIFESTACIONES DEL SEÑOR MACIÀ

### El presidente de la Generalidad expone la inter- vención de la misma en la zona potásica de Suria

BARCELONA, 9 (2,45 t.).—Esta maña-  
na llamó a su despacho oficial a los pe-  
riodistas el señor Macià y les dijo que  
le interesaba aclarar unas palabras que  
dijo días pasados el señor Alba refirién-  
dose a la zona potásica de Suria y Car-  
dona.

—La única intervención que ha tenido  
la Generalidad—dijo—en relación a la ri-  
queza de la zona potásica de Cataluña  
ha sido el procurar que la explotación  
de la misma no perjudique las aguas de  
los ríos a los que van a parar los resi-  
duos de aquella industria, habiendo pro-  
puesto al Gobierno por medio de una Co-  
misión en la que intervenga un repre-  
sentante de la Generalidad los procedi-  
mientos que se han de emprender para  
evitar la contaminación de las aguas pú-  
blicas que sirven para el abastecimiento  
de varias poblaciones, entre ellas la ciu-  
dad de Barcelona. Valdría la pena—aña-  
dió—de que el señor Alba antes de ha-  
blar se hubiera asegurado de la verdad,  
puesto que ha cometido una gran injus-  
ticia. La única vez que yo fui a la cuen-  
ca de las minas potásicas fué con oca-  
sión de inaugurarse unas escuelas, a cuyo  
acto fui invitado expresamente por el al-  
calde.

La adquisición de la colección Plandiura debe hacerse para que no des-  
aparezca de Cataluña un tesoro ar-  
tístico

A continuación un periodista le pre-  
guntó si había sido presentado un dicta-  
men al Ayuntamiento para adquirir la  
colección Plandiura.

—No creo que se haya presentado to-  
davía el dictamen a que hace referen-  
cia—dijo—, pero he de exponer que sería  
muy lamentable que la adquisición no  
se llevase a efecto, porque una colección  
de la importancia artística como es la  
del señor Plandiura es necesario que no  
se desperdicie y desaparezca de Catalu-  
ña. Naturalmente—agregó—que no sería  
posible pagarla toda de una vez, pero se

podría ir pagando anualmente. La Ge-  
neralidad aumentaría la subvención que  
da para Museos, como también habrá de  
aumentar otras consignaciones para otras  
atenciones. Un pueblo no ha de vivir úni-  
camente de cosas materiales y prácticas;  
se ha de preocupar también de las cosas  
artísticas y espirituales.

El pleito de los rabassaires y la di-  
misión del consejero de finanzas se-  
ñor Giralt

Un periodista le preguntó seguidamen-  
te si tenía noticias de la cuestión de los  
rabassaires, a cuya pregunta respondió  
el presidente que estaba efectuando un  
estudio muy minucioso para poder des-  
pués, con toda imparcialidad y conoci-  
miento de causa, dar su opinión y mar-  
car la pauta a seguir en el citado asunto.

Después el señor Macià se refirió a una  
noticia que publicaba un periódico refe-  
rente a la dimisión del consejero de fi-  
nanzas, señor Giralt, y, a preguntas de  
uno de los informadores ha dicho que  
había hablado únicamente unos momen-  
tos con el señor Terradellas referente al  
Estatuto, y que no obstante haber pasa-  
do ciertos momentos poco favorables pa-  
ra las aspiraciones de Cataluña, él se-  
guía optimista, y que la minoría catala-  
na tenía ya su camino trazado y que  
según como se presenten las cosas se to-  
marían los acuerdos convenientes.

El gobernador de Vitoria orde-  
na la detención de la Junta di-  
rectiva de la Patronal del ramo  
de construcción

VITORIA, 10 (0,10 m.).—Pasaron por  
aquí, con dirección a Pamplona, el go-  
bernador general de las Vascongadas y  
Navarra y el delegado regional del Tra-  
bajo. Se detuvieron unos instantes para  
saludar al gobernador de Alava, mani-  
festando que volverían a verle el lunes

para estudiar los problemas obreros  
planteados en esta capital.

El alcalde ha estudiado una fórmula  
para aliviar la situación de los obreros  
parados, consistente en que las organi-  
zaciones obreras y las industrias coope-  
ren con un tanto por ciento, destinando  
estas cantidades, producto de sus jor-  
nales e ingresos, para primas a la cons-  
trucción, a fin de promover trabajo.

Los patronos del ramo de construc-  
ción, madera y metalúrgicos estuvieron  
reunidos varias horas y acordaron en-  
tregar al gobernador un escrito dicién-  
do que por unanimidad habían adopta-  
do el acuerdo de hacerse cargo solida-  
riamente de las derivaciones que pueda  
tener el asunto planteado por el patro-  
no Ursino Sobrón, por considerar que  
dicho asunto deben tramitarlo y resol-  
verlo los organismos correspondientes.

El gobernador, ante la actitud de los  
patronos, ha dado orden para la deten-  
ción de la Junta directiva de la Patronal  
del ramo de construcción, alcanzando  
también la detención al patrono se-  
ñor Sobrón.

Si las directivas de la madera y meta-  
lúrgicos se solidarizan con la Patronal  
de construcción, se procederá también a  
su detención.

### Se inauguraron en Bilbao los locales del Casino Republicano Radical

BILBAO, 10 (1,05 m.).—Esta noche se  
celebró la inauguración oficial de los lo-  
cales del Casino Republicano Radical,  
situado en la calle de la Estación, cele-  
brándose un té-baile y asistiendo nume-  
rosos socios. Los diputados a Cortes se-  
ñores Salazar Alonso y Rodríguez Pi-  
ñero pronunciaron breves discursos. Ma-  
ñana continuarán los actos dispuestos  
con este motivo.

### "Ramper", en Fuencarral

Ayer debutó en Fuencarral el popula-  
rísimo Ramper, al frente de un original  
y "ramperiano" espectáculo, obteniendo  
un extraordinario éxito.

El numerosísimo público (un lleno en  
Fuencarral, que ya sabemos lo que es)  
tributó al simpático artista un recibie-  
miento entusiasta.

Ramper, con ampliación de repertorio,  
es un espectáculo que seguirá llenando  
el Fuencarral muchas noches.

### Los de Romea, en Bar- celona

En el teatro Tivoli, de Barcelona, la  
compañía titular del Romea madrileño  
en la que figuran Margarita Carvajal,  
Amparo Miguel Angel, Liana Gracián,  
la Perucha, Jenny y Sara Ortega, ha es-  
trenado con enorme éxito la revista de  
Paradas, Jiménez y Rosillo "La pipa de  
oro". El gracioso libro fué muy reído por  
la concurrencia y la partitura se repitió  
íntegramente. Los autores salieron al  
proscenio incontables veces.

## COMO SE FUGO PABLO RADA

lo descubre el brillante periodista Carlos Sampelayo  
en un magnífico, sensacional reportaje que publica  
en su último número

## Estampa

Sampelayo hace una dramática narración de las an-  
danzas del popular mecánico desde que escapa del  
Penal del Puerto de Santa María

## "Rada, tres días sin comer"

"Rada se queda en el bosque", "El disfraz", "La  
Guardia civil lo busca", "Un interrogatorio", "Rada  
en Lebrija", "Rada en Algeciras"... son los títulos de  
algunos episodios del interesantísimo reportaje



¿Quiere usted  
una buena batería?  
Potente, segura y de mucha duración,  
use la Batería AUTOBAT.  
Construida y garantizada por AUTO  
ELECTRICIDAD, un nombre famoso en  
el ramo de Servicio Eléctrico para  
automóviles.

AUTO ELECTRICIDAD, S. A.  
Calle del Prado, 27 - Madrid  
Barcelona, Bilbao, Valencia, Sevilla,  
Alicante, La Coruña, Palma

**UROMIL**  
PODEROSO DISOLVENTE ÚRICO

Se consiguen  
curaciones  
sorprendentes  
cuando todos  
los remedios  
han fracasado  
en los ataques  
de

**REUMA  
GOTA  
MAL DE  
PIEDRA**

**ARTRITISMO**

AS, revista en huecograbado  
SE PUBLICA LOS MARTES

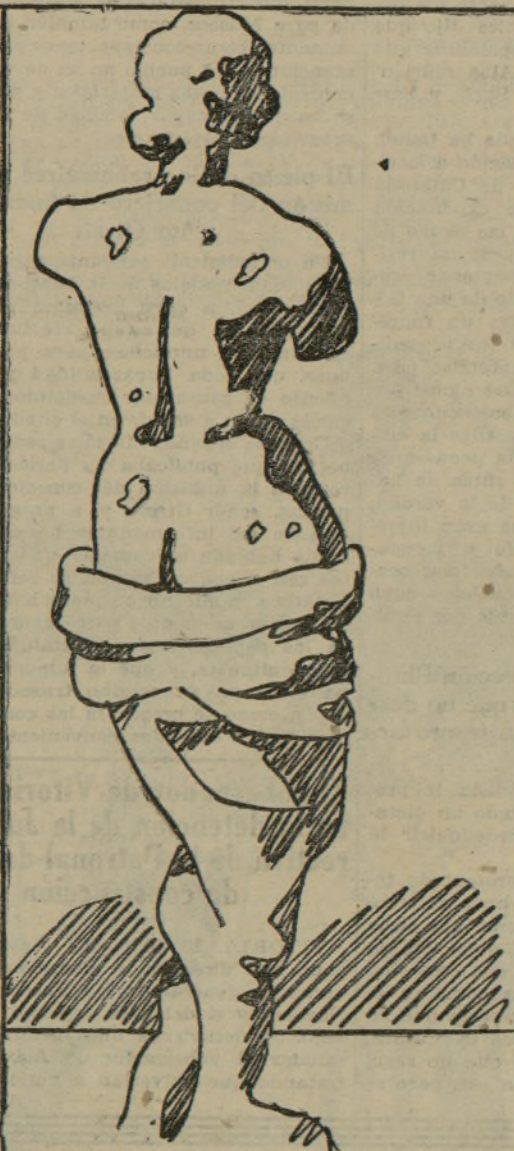
24 páginas

25 céntimos

# Pegote, fotógrafo. DE AHORA.



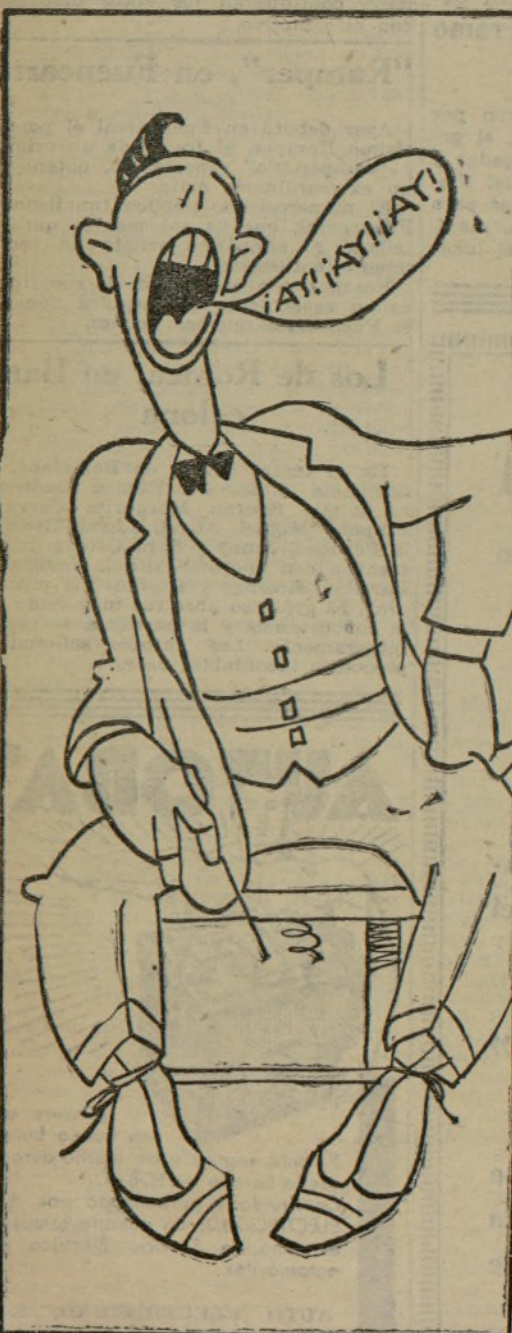
El niño Pepito López, bárbaramente martirizado por su madrastra, que lo tuvo durante año y medio metido en un bolinche de la cama de matrimonio



Veremunda García, madrastra del niño de ocho años Juanito Martínez, que la hacía objeto de malos tratos. Ved el estado lastimoso en que aparece en la fotografía



La semana última ha sido pródiga en niños maltratados. He aquí dos niñas martirizadas



Jesúsito Gómez, preciosa criatura de seis años, que, aunque nadie intentó maltratarle, cogió tal perra al ver a los otros, que tuvo que retratarlo también

El "Niño de Dos Hermanas", que, por lo visto, también debe haber sufrido lo suyo

Otro niño martirizado, pero poco

# INFORMACION DE PROVINCIAS

**La víctima de un extraño secuestro verificado en Barcelona presta declaración ante el juez**

BARCELONA, 9 (3 t.).—Ante el Juzgado del distrito del Hospital estuvo declarando Julia Portolés Sancho, que fué víctima de un secuestro en la calle de Mendizábal y llevada en un coche por las afueras, haciéndola poner las huellas digitales en un documento, por no saber firmar. Julia se ha ratificado en su denuncia, dando las señas de los que iban dentro del automóvil y las de su novio el farmacéutico, cuya familia cree es la culpable del hecho. A pesar de las pesquisas del Juzgado, no se ha encontrado al farmacéutico que ella señala como su novio en el sitio indicado, y ninguno de sus familiares tiene que ver, ya que, según parece, el novio dió un nombre y dirección falsos.

**El alcalde de Barcelona se posesiona de nuevo del mando**

BARCELONA, 9 (3 t.).—En avión ha llegado a Barcelona el doctor Ayguadé, trasladándose al Ayuntamiento y tomando posesión del mando.

En el expreso han llegado casi todos los parlamentarios catalanes.

**Un industrial gijonés ahogado cuando se bañaba**

GIJON, 9 (4,35 t.).—El industrial del Musel, don Joaquín Vega, de veintiséis años, se ahogó cuando se estaba bañando en aquel punto.

**Final de curso en las Academias militares**

## LOS NUEVOS OFICIALES Y ALFERECES ALUMNOS DE INFANTERIA, CABALLERIA E INTENDENCIA

TOLEDO, 9 (12 m.).—Terminados los exámenes en las Academias de Infantería, Caballería e Intendencia, se ha hecho la siguiente propuesta de ascenso a tenientes de los siguientes alféreces alumnos:

### INFANTERIA

Don Francisco Espinosa Rodríguez, don Florencio Vicente del Valle, don Salvador Toranzo Fuentes, don Pedro Asensio Fernández Cienfuegos, don Enrique del Pino Juanena, don Juan Barrios Losilla, don Eugenio Juncá Casadevall, don Antonio Topete Urrutia, don Raúl Salameiro Brú, don Eduardo Sanfélix Muñoz, don Antonio Sánchez Cámara, don José Fernandino Pérez, don José Marzo Mediano, don Ramón Samano González, don Blas Orzáez Román, don Jaime Mier García, don Higinio Sánchez García, don Rafael Añón García, don José Villar de Imaña, don Leoncio España Gutiérrez, don Ernesto Bellver Almenar, don Estanislao Gómez Landero Koch, don Fernando Alfaro Tercero, don Porfirio Laguna Luis, don Luis Serena Guiscafré, don Jaime Ibarra Carratalá, don Faustino Dalpina Amigo, don Arturo Montel Touzet, don Antonio Taix Planas, don Celestino Rey Ruiz, don Manuel Serena Guiscafré, don José Fullana Pons, don José Moscardó Guzmán, don José Sáenz Flores, don Gabriel Pairet Obeso, don Celestino Ochoa Lizárraga, don Fernando Benedicto Pérez, don Gabriel Verd Moner, don Manuel Lara del Cid, don Víctor García del Moral Zubiri, don Jesús Jaquetot Pineda, don Felipe Vara Morlán, don Enrique Pardo Riquelme, don Manuel Grandal Zuazua, don Carlos Valdés Pando, don Salvador García Piquer, don Emilio Mon-

je Rodríguez, don Emilio Baldoví Morales, don Mateo Riera Escandell, don Evaristo Alvarez de Sotomayor Loro, don Juan García Consuegra.

Don Antonio Tajadura Gofil, don Bartolomé Llomparte Ginard, don Julio Coloma Gallegos, don Ramón Recio Fernández, don José Galvache Ruiz, don Ramón Díaz del Manzano Baragaña, don Manuel Galván Hernández, don José Moreno Gómez, don Francisco Castro Adelantado, don José Vélez Gutiérrez, don Nicolás Fernández de Córdoba Frigola, don Alvaro León Queipo de Llano, don Leonardo Benito del Valle Ariz Navarrete, don Gerardo Mayoral Masset, don Silvano Cirujano Robledo, don José Lechuga González, don Alfonso Fenollera González, don Eduardo Martín de Hijas Palacios, don Eulogio Guerra Pérez, don Manuel Hernández Expósito, don Luis Alonso Jiménez, don Angel Ramiro Rodrigo, don Rafael Ortega Grahit, don Juan Moreno Fernández, don Juan Sardino Boge, don Angel Montojo Naya, don Marcial Cadilla Juncal, don José Bulnes Alonso Villalobos, don Angel Silveiro Alvarez, don José Andrés Velasco, don Ramón Sánchez Alvarez del Manzano, don José Fernández Nespral Salazar y don José Rubio Gutiérrez.

### CABALLERIA

Don Fernando de Santiago Díaz de Mendivil, don Juan García Trejo Garibaldi, don Fernando Sánchez Meas Juste, don Marcelino Gavilán Ponce de León, don Angel Pagés López Guerrero, don Francisco Moreno de la Sota, don Vicente Torres Secasán, don Ernesto Sánchez Fernández, don Carlos Campa Burón, don Francisco Carratalá García, don Ramón Cuadra Medina, don Joaquín Portillo Togores, don Luis Carmo Fábregas, don Gabriel Moragüés Argón, don Manuel Lucio Vallespín, don Manuel Rogi Martínez, don José Villalonga Blanes, don Arias Bulnes Alonso Villalobos, don Santiago Grassa Martínez, don Fernando de Coca de la Piñera, don Francisco Alonso Gilart, don Pedro Peiro Basterrechea, don Fernando Morales de Castilla García, don Enrique Crespo Martín y don Jesús González Cros Pardiño.

### INTENDENCIA

Don Mariano Piña, don José Hernández Santonja, don Luis González Botija, don Enrique Vila, don Carlos Rosado, don Mariano Sánchez Pinilla, don Joaquín Valverde, don Francisco Castellano y don Antonio Sánchez Zamora.

Son promovidos a alféreces alumnos los siguientes alumnos que han terminado el tercer curso:

### INFANTERIA

Don Luis Bustamante Vigila, don Miguel Moscardó Guzmán, don Angel Selbano Cajide, don Félix Alvarez Arenas Pacheco, don José Folch y Llopert, don Manuel Díez García, don Juan Castro Gutiérrez, don Antonio Delgado Hernández, don Guillermo Vidal Montserrat, don Francisco Palacios Campos, don Alfonso Merón Crehuet, don Diego Chereguini Casanova, don José Castellano Sánchez, don Enrique Robles Galdó, don Francisco López Berlanga, don Víctor Alfaro González, don Enrique Vinader Corrochano, don Joaquín Valenzuela Alcibar, don Pedro Mateu Gacías, don Luis Palacios Beltrán, don Antonio Lambea Luengo, don Alfredo Mas Pérez, don Benito Sánchez Blázquez, don Víctor Pérez Prieto, don Joaquín Lizaur Lizaur, don Alvaro Alvarez del Manzano Baragaña, don José Riutord Villalonga, don Jesús Cardenosa Carrozas, don José Montús Fortuny, don Federico Sancho Ramos, don Gregorio Arelas Pedroarena, don Antonio Muñoz Lozano, don José Pérez Fabra, don Manuel Asensi Alvarez Arenas, don José Gombáu Aguilá, don Luis Sánchez Saiz, don Ricardo Alvarez Terrazas, don Luis Massot Ribot, don José Soto Toral, don Enrique Villarroya Jiménez, don Guillermo García Fernández, don Carlos Gastel Barreiro, don Juan Manso Nestaré, don Manuel Hidalgo Romero, don Fernando Losada Vera, don Emilio Roméu Palazuelos, don Ignacio Boudet Avila, don Antonio Macía Serrano, don Mariano Cardenera, don Andrés

Estrugo Mele, don Pedro Andrés Gómez. Don Esteban Romay Montero, don Federico Gómez de Salazar Nieto, don Manuel García Reina, don Manuel García Hernández, don Alejandro Valia Guerra, don Esteban Larios Fernández, don Arturo Ruiz Santaolalla, don Antonio Díaz Ruiz, don Francisco Cabañero Palacios, don Rafael Coloma Domínguez, don Miguel de León García Caballero, don Vicente Ramos Avilés, don Fermín Jáude- nes Aldecoa, don Enrique Velázquez Ortega, don Gonzalo Riaño Castro, don Ramón Fernández García, don José Reina Piñero, don Julio Iglesias Usel Lizana, don Salvador Bañuls Navarro, don Camilo Candela Moltó, don Guillermo Chacón Rodríguez, don Antonio Barrachina Gardó, don Lorenzo Fernández López, don Fernando Buiza Moreno, don Julio Sanz Prieto, don José García Gallego, don José Fernández Rodríguez, don Agustín Oliete Ferrer, don Ramón Pando Caballero, don Alfonso Cerón Gil, don Javier Vázquez Suárez, don José Oliván Jaulín, don Francisco Ruiz Muñoz, don Felipe Carlier Goyenechea, don José Bosch Boix Gárate, don Manuel Marra López Argamasilla, don Manuel Laraña Alvarez Ossorio, don Juan Herae González Llanes.

### CABALLERIA

Promoción A.—Don Tomás Liniers Pidal, don Jaime García, don Joaquín Puig Cárcer, don Ramón Fernández Núñez, don José Unibasso Landa, don Mariano Alonso Pérez, don Tomás Ruiz Tabanera, don Carlos Martes Sánchez, don Fernando de la Cerdá Manglano, don Emilio Bianchi de Obregón, don Pedro de Honedo Correa, don Cristóbal Rubio Gutiérrez, don Gonzalo de León Trigueros, don José Sevilla Alonso, don Adolfo Esteban Ascensión, don Alfonso García Martínez, don Enrique Maroto Serrano, don Miguel García Martínez, don Luis Panadero Miró, don Antonio Cuadrado Colorado, don Emilio López Rincón, don Rosendo Villaverde Concer, don Manuel Díaz Calderón, don Edilberto Esteban Ascensión, don Tomás Subirán Martín Pinillos, don Gaspar Lahoz Martín, don José Muñoz Nájera, don Angel González Fernández Muñoz, don Mariano Fernández de Alarcón Montojo, don Fernando Menéndez Núñez, don Eduardo Noriega Delgado.

Promoción B.—Don Manuel Ordozas González, don José Tovar Blanco Bajoy, don José Montagut de las Morenas, don Pedro Vecino Páramo, don Carlos García Santos, don Vicente Cremades Blázquez, don José Regalida de Pablo, don Juan Noailles Puyal, don Carlos González Fernández Muñoz, don Fernando de Uriarte Galaircena, don Ramón Esquiroz de los Silos, don Fernando de Mora Figueroa, don Enrique Rodríguez Pardo, don Eudevo Rodríguez Pardo, don Luis Alvarez Estrada Fernández Castri- llón, don Fernando Bosca Guillén, don Luis Ossorno Castro, don Angel Clavero Fernández, don Juan Benjumea Vázquez, don Miguel Escribano de la Torre, don Carlos de Sandoval y de Coig y don Luis González.

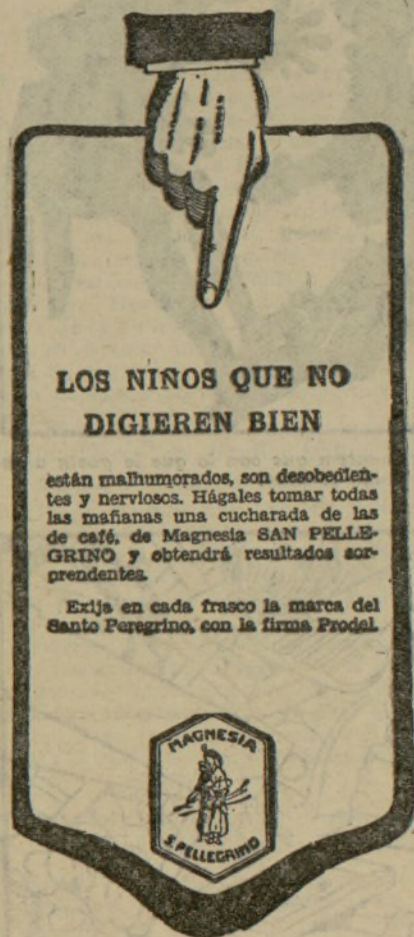
### INTENDENCIA

Don Marcial Borno, don Santiago Romero, don Dionisio Tegel, don José Carravedo, don Augusto Cano, don Mariano Marcellán, don Sotero Cazaso, don Alberto Jiménez Benhamud, don Mariano Lagá y don Alvaro Pérez Marchán.

**Las pruebas de panificación hechas en Barcelona con las harinas cordobesas parece que no han dado el resultado que se esperaba**

BARCELONA, 9 (3 t.).—El gobernador ha manifestado que se habían efectuado pruebas, con asistencia de los técnicos oficiales, de las harinas fabricadas en trigo de Córdoba, resultando un pan duro y plano. Los harineros insisten en la necesidad de que se les permita, para subsanar estas faltas, mezclar trigo andaluz con trigo exótico; pero se cree que el ministro no accederá a esta petición, pues no quiere que mientras haya trigo nacional se conste en trigo extranjero.

Añadió el gobernador que, dadas las características del trigo andaluz, los fabricantes de harinas no pueden comprometerse a la adquisición de los seis mil vagones de este trigo, porque se expondrían a que dentro de breves días hubie- ra harina procedente de otros trigos, a los cuales darían preferencia los panaderos.



**LOS NIÑOS QUE NO DIGIEREN BIEN**

están malhumorados, son desobedientes y nerviosos. Hágales tomar todas las mañanas una cucharada de las de café, de Magnesia SAN PELLEGRINO y obtendrá resultados sorprendentes.

Exija en cada frasco la marca del Santo Peregrino, con la firma Prodol.

**EL SOL CARBONES**

TELEFONOS: 94919 y 16819

## Caja de Ahorros Popular

### IMPOSICIONES

con interés de 6, 7 y 8 por 100

por medio de libretas y títulos con facultad de reintegro discrecional. Reglamentos e instrucciones gratis

Montera, 12, primeros

## UNA EXCURSION A SAN SEBASTIAN

Bajo el patrocinio de la Asociación de la Prensa de San Sebastián, se organiza una excursión a la incomparable ciudad, la más bella playa española.

POR 200 PESETAS solamente

se ofrece lo siguiente:

Viaje de ida y vuelta en autocar, desde Madrid.  
Almuerzo en Burgos y visita a la Catedral.  
Cinco días de estancia en San Sebastián en magníficos hoteles.  
Billetes para la corrida de la Prensa el día 24 de julio.  
Entrada a un festival nocturno en la plaza de toros.  
Función de gala en el Teatro Victoria Eugenia.  
Entrada a las verbenas que se organizan allí.  
Visita al Museo Oceanográfico y Acuarium.  
Excursión a Hendaya, San Juan de Luz, Biarritz y Bayona.

TODO ELLO 200 PESETAS solamente

Salida de Madrid el día 22 del actual. Son plazas limitadas, por lo que se recomienda tomar cuanto antes los billetes.

Detalles e inscripciones:

Centro de Hijos de Madrid: Puerta del Sol, 12.

Administración del semanario "PICH": Fuencarral, 130. Teléfono 31547.

Casa Colomina: Carrera de San Jerónimo, 1.

Casa de "PICH": Los Madrazo, 1.

# PÁGINA PARA LOS NIÑOS

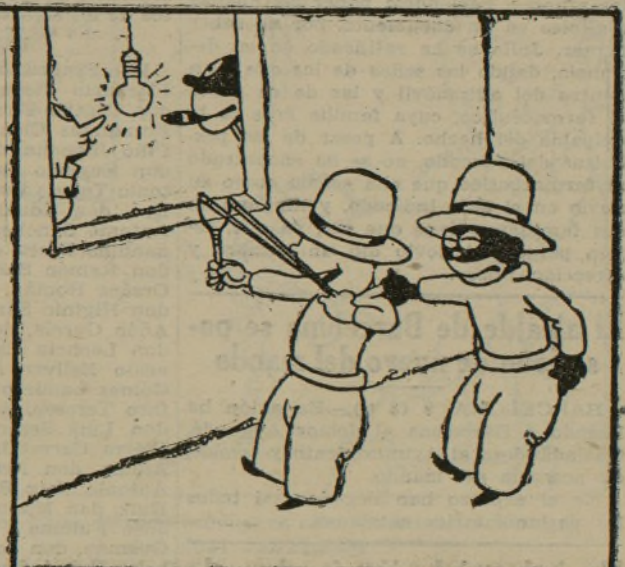
## LAS AVENTURAS VERÁS DE CHANQUETE Y CARRASCLÁS



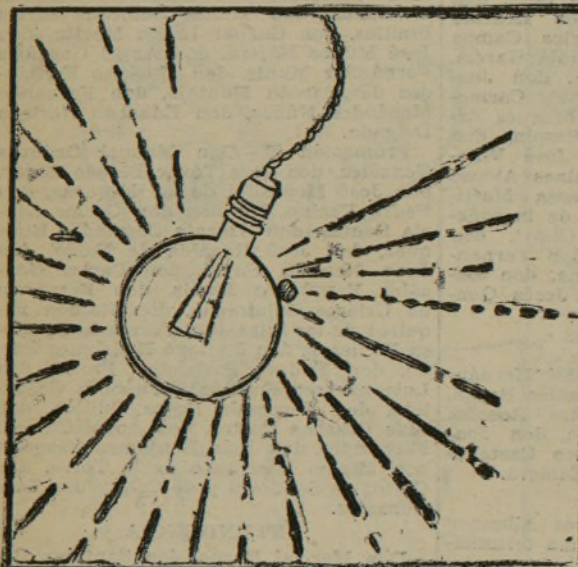
I.—Esta noche, venga usted a casa, don Pito, y jugaremos una partidita de tute.  
—Con mucho gusto, Majestad.



II.—Usted verá lo que hace, don Pito; como no gane esta noche, mañana mando que le echen en el estanque de mis cocodrilos.  
—¡Ah, pues... nada, esta noche gana Vuestra Majestad!



III.—Fíjate, Carrasclás, y verás qué puntería tengo... los voy a dejar a oscuras.  
—Je..., je..., así no se sabrá quién es más negro, si don Pito o el rey.



IV.—¡Chin! (esto es el ruido que hace la piedra al dar en la bombilla.)



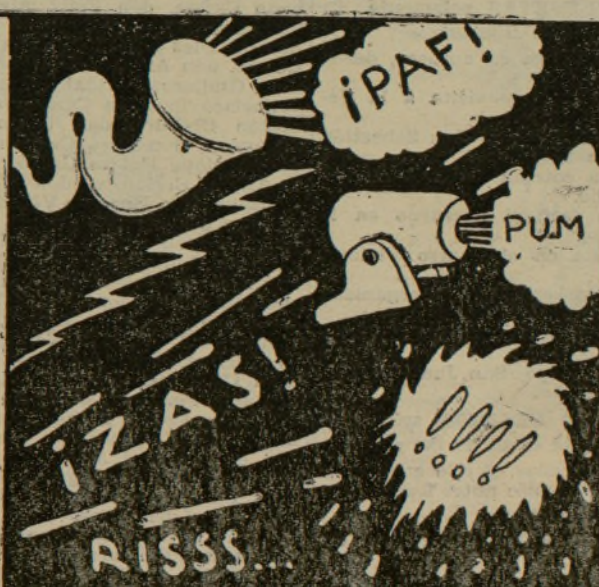
V.—¡Repámpanos, que nos hemos quedado sin luz!  
—Habrá sido un plomo, Majestad.  
—Pues es un plomo muy pesado.



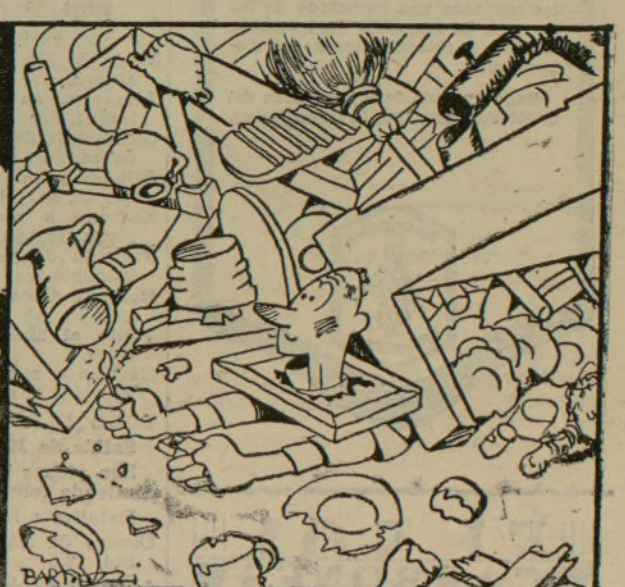
VI.—¡Parece mentira que con lo que le gusta a usted lucirse, no tenga cerillas!



VII.—Vaya usted a la cocina y traiga una caja que debe de haber en el vasar..., pero cuidadito con tirar nada.



VIII.—(En medio de la oscuridad, se oye un ruido espantoso, algo así como una carrera de "Dirt-track".)



IX.—¡Majestad! ¡Ya he encontrado las cerillas!... Ahora arreglaré esto en un momentito.

# INFORMACION DE PROVINCIAS

## Han sido expulsados del territorio español seis súbditos extranjeros

BARCELONA, 9 (3 t.).—Han sido expulsados del territorio español seis súbditos extranjeros, uno de ellos checoslovaco, a quien se le ha concedido la extradición a petición de las autoridades de aquella nación.

## En Toro, un hombre se suicida arrojándose a un pozo, después de atarse al cuerno un saco de ladrillos

TORO, 9 (2,45 t.).—Miguel Talegón, de sesenta y nueve años, viudo, vecino del inmediato pueblo de Tagarabuena, se arrojó a un pozo de su casa y se ahogó. Para realizar el propósito, se sujetó al cuerpo un pequeño costal lleno de ladrillos y se vendió los ojos con un pañuelo. Se atribuye la causa del suicidio a una insignificante contrariedad en cuestión de intereses. El fallecido disfrutaba de un capital superior a doscientas mil pesetas.

## LOS CONFLICTOS SOCIALES

### LOS ALBAÑILES DE GIJÓN HAN REANUDADO EL TRABAJO

GIJÓN, 9 (4,30 t.).—Sin incidentes, se ha reanudado el trabajo en las obras, almacenes y fábricas relacionadas con el ramo de la construcción.

### El problema del paro en Sevilla y los estudios aportados al Gobierno civil

SEVILLA, 9 (4,45 t.).—En el Gobierno civil se están recibiendo Memorias sobre el paro de la provincia y sus probables soluciones, de acuerdo con la petición pública que el gobernador hizo, en este sentido a todos los elementos trabajadores de Sevilla, tanto obreros como patronales, pues es problema éste de los parados que preocupa a las autoridades.

Ha enviado una Memoria el notario y agricultor don José Gaztálver, que ha merecido los elogios del gobernador. También ha enviado Memoria sobre el paro el presidente de la Cámara Agrícola, don José Huesca, y el de la Cámara Urbana de la Propiedad, don Ignacio de Casso. El director de la Fábrica de Artillería ha anunciado que enviará en breve una Memoria sobre este importante asunto.

### Los panaderos de Sevilla piden la reapertura de su Centro

SEVILLA, 9 (5,30 t.).—Una Comisión de panaderos ha visitado al gobernador para pedirle que se levante la clausura de su Centro, que sólo quieren tener abierto dos horas al día para la distribución de trabajo.

El gobernador, aunque en un principio les negó la autorización, siguiendo el criterio general sobre este asunto, les ha prometido que estudiará la solicitud que le hacen, por si pudiera permitirle la apertura durante las horas pedidas y al objeto de su solicitud.

### Paralización de trabajos en unas minas de Córdoba

CORDOBA, 9 (3,15 t.).—Un Ingeniero de la Sociedad minero-metalúrgica de Peñarroya visitó al gobernador para darle cuenta de la grave situación económica que aquella atraviesa a causa del agotamiento de algunos filones y de la depreciación que ha sufrido el plomo en el mercado mundial, por cuya causa tendrán que paralizar el trabajo varias minas de la cuenca y que en breve comenzarán los despidos de unos doscientos cincuenta obreros cada trimestre. El gobernador dijo que estudiará el medio de buscar ocupación a los despedidos en obras públicas.

## LA TERCERA DE FERIA EN PAMPLONA

### Marcial Lalanda, Villalta y Ortega con seis toros de Villamarta

PAMPLONA, 9 (8 n.).—Primero. Marcial lancea apático. En los quites se distingue Ortega toreando con el capote a la espalda. Lalanda muletea con precauciones. Media perpendicular y atravesada. Sigue muleteando por la cara con intervención de los peones. Termina con media atravesada. El diestro ha escuchado un aviso. Escucha muchas protestas.

Segundo. Villalta da cinco verónicas estirándose. (Palmas.) Vuelve a distinguirse Ortega en el quite, veroniqueando con las manos bajas. También es ovacionado Marcial en uno muy artístico. Villalta comienza con tres pases estatuarios, a los que siguen tres de pecho y dos en redondo. Entrando bien, deja una gran estocada. (Ovación, vuelta al ruedo, salida a los medios y petición de oreja.)

Tercero. Ortega torea a la verónica templadísimo. El tercio de quites resulta magnífico, ovacionándose a los tres maestros. Ortega, con la muleta, busca al toro de rodillas, dándole un pase ceñidísimo. Sigue, de pie, entre los pitones, dominando por completo al enemigo.

Lleva al toro a los medios y allí torea por altos, cerca y tranquilo. Termina desconfiándose un poco y mete media estocada atravesada.

Cuarto. Lalanda arma un alboroto toreando a la verónica. Durante el tercio de quites el público sigue entusiasmado. Marcial deja tres estupendos pares de banderillas y con la muleta hace una faena artística y valiente para dos pinchazos y media buena. (Ovación.)

Quinto. Villalta veroníquea superiormente en dos tiempos. Con la muleta hace una gran faena por naturales, de pecho y altos. Intercala molinetes, se cambia la muleta de mano y da varios pares y afarolados. Termina con media estocada superior y se desborda el entusiasmo, concediéndosele la oreja y el rabo.

Sexto. Ortega se hace aplaudir con el capote y en los quites toreando a la verónica. Faena valiente, en la que sobresalen dos pases por alto, tres de pecho y uno de rodillas. Pone fin a la corrida con media atravesada que basta.

## En un pueblo de la Rioja riñen dos hombres por una cajetilla de cigarros, y resulta gravemente herido uno de los contendientes

LOGROÑO, 9 (10 m.).—Una cajetilla de cigarros ha sido origen de una violenta discusión, acompañada de bofetadas, entre Pedro Tecina Sánchez y Félix Monforte Sáez de Tejada, vecinos de Villola de Cameros.

La riña se reprodujo al día siguiente, hallándose en el campo los mencionados individuos, y Pedro Tecina descargó un fuerte garrotazo sobre la cabeza de su contrario, el cual resultó gravemente herido.

### La crisis de trabajo en Santiago de Compostela

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 9 (8 tarde).—Reina agitación entre los obreros por la crisis de trabajo. Hay muchos obreros parados y en una Asamblea que han celebrado acordaron buscar trabajo por todos los medios. El alcalde ha convocado a los elementos interesados para solucionar el conflicto obrero, aportando el Ayuntamiento algunos proyectos que tiene en gestión. Existe el temor de que se declare la huelga durante las fiestas del Apóstol.

## Los nuevos discos

de 33 vueltas, así como los adaptadores para transformar los motores actuales. los vende

**AEOLIAN**  
C. Penálvarez, 24 - Madrid

Cambios.  
Platos.  
Alquileres.

## SENSACIONES PENOSAS DESPUES DE LAS COMIDAS

Las sensaciones penosas después de las comidas, tales como ardores, acedías, pesadez y digestiones difíciles son derivados de una secreción de jugo gástrico excesivamente ácido. Esta acidez provoca además la fermentación de los alimentos y su desduido agrava el mal aumentando el dolor después de las comidas. Para neutralizar la acidez estomacal y normalizar las funciones del aparato digestivo, tome media cucharadita de las de café de Magnesía Bisurada en un poco de agua después de cada comida. Esto bastará para evitar inmediatamente tales molestias permitiendo así una digestión normal y sin dolor. La Magnesía Bisurada se vende en todas las farmacias. Los Médicos recomiendan la Magnesía Bisurada.



## BOMBAS RATEAU las mejores

SETMAR, Lagasca, 42. MADRID

COMA USTED EN EL CAFE MARIA CRISTINA. TENEMOS EL MEJOR COCINERO DE MADRID. CARTA AMPLIA Y BARATA. ATMOSFERA FRESCA, AGRADABLE, POR MODERNO SISTEMA DE REFRIGERACION

## VERANEO

HIPERTENSOS, NEFRITICOS, GOTOSOS, ARTRITICOS, NERVIOSOS

Lo más sano .....

Lo más fresco .....

El clima más tónico.

Vuestra salud .....

El mejor lavado de

Hotel para todas las

clases, con precios

moderados .....

Donde mejor se come .....

Pedid urgente habitaciones a la

Administración

Muelle, 36 - Santander

Corconte  
Corconte  
Corconte  
Corconte  
Corconte  
Corconte  
Corconte

## El ministro de Obras públicas y el subsecretario de Gobernación, en Alicante

ALICANTE, 9 (10 m.).—Ha llegado en el expreso el ministro de Obras Públicas, al que acompañan algunos familiares y el diputado socialista doctor Sanchis Bannús.

El señor Prieto descansará en esta ciudad algunos días en casa de su íntimo amigo el señor Larrañaga.

También ha llegado, procedente de Madrid, el subsecretario de Gobernación, don Carlos Esplá, que asistirá a la inauguración del Centro de Acción Republicana y regresará a Madrid el próximo lunes.

## El señor Rico Ariza, supuesto complicado en las algaradas que se preparaban en Barcelona, es trasladado a Madrid

BARCELONA, 9 (3 t.).—Esta mañana, como se había anunciado, en el rápido de Madrid, vigilado por agentes de la Brigada Social, fué conducido a la capital de la República, por estar reclamado por la Dirección General de Seguridad, el detenido señor Rico Ariza, supuesto complicado en unas algaradas que, según las autoridades, preparaban los extremistas.

## La angustiosa situación económica del Municipio sevillano se agudiza de día en día

SEVILLA, 9 (5 t.).—En el cabildo celebrado hoy en el Ayuntamiento se ha tratado de la angustiosa situación económica del Municipio sevillano. El concejal y diputado señor Egocheaga ha dicho en un extenso discurso que esta situación se agudiza de tal modo cada día que pasa, que será preciso convocar a un cabildo extraordinario de donde salga el acuerdo de ir a Madrid una representación nutrida sevillana, con el objeto de hacer ver claramente al Gobierno el estado precario del Ayuntamiento de Sevilla, y solicitar o proponer una solución eficaz y rápida, pues de otro modo la situación llegaría hasta un extremo insoportable. Todas las minorías se han sumado a la proposición del señor Egocheaga.

## En la cárcel de Córdoba se promueve un incidente que da origen a un conato de plante

CORDOBA, 9 (3,15 t.).—En la cárcel se ha desarrollado un nuevo incidente. Parece ser que un preso atentó contra un oficial de Prisiones, y fué recluido en una celda de castigo. Los demás reclusos protestaron contra el correctivo e iniciaron un plante, en el que se negaron a comer el rancho. Como la actitud de los reclusos no pasó a mayores, la guardia exterior se ha limitado a ejercer una estrecha vigilancia.

## Los socialistas de Zaragoza expulsan de su Agrupación al diputado señor Algora

ZARAGOZA, 9 (7 t.).—La Agrupación Socialista de Zaragoza ha celebrado una Asamblea en la que se ha tratado de la baja del diputado a Cortes doctor Algora Gorgea, acordándose por unanimidad su expulsión de la Agrupación. Se expusieron algunas quejas motivadas por el hecho de haber dirigido el señor Algora varios telegramas a las Agrupaciones socialistas de la provincia, sin dar cuenta de su actuación a la Federación provincial. En dicha Asamblea se abogó por el necesario mantenimiento de la disciplina dentro del partido.

# Cock-tail



El de hoy

## PAJAROIDE COCKTAIL

Prepárese en coctele-  
ra: Unos pe-  
daditos de hie-  
lo, unas gotas  
de Curaçao  
Rojo, unas go-  
tas de Grand  
Marnier Cor-  
dón Rojo, me-  
dia copita de  
vermouth Cin-  
zano, media  
copita de gine-  
bra inglesa.  
Agítese muy  
bien y sírvase

en copa de cocktail, añadiendo dos guin-  
das con el piquito del Pajaroide.

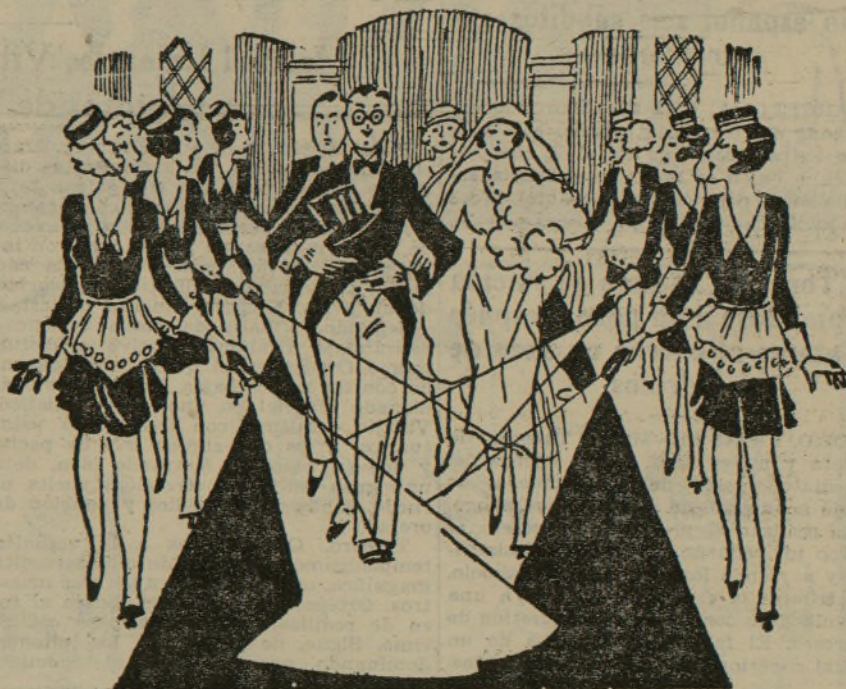
Pedro CHICOTE

Lea usted **GUTIERREZ**  
EJEMPLAR, 30 CENTIMOS

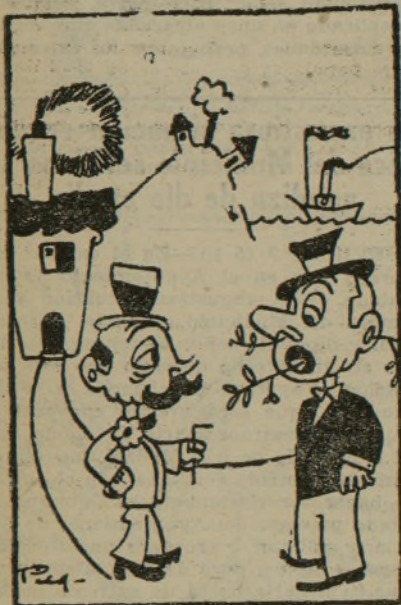


## LOS BUENOS PRESOS

—¿Quiere usted decirnos dónde está la  
cárcel? Nos hemos escapado y no sabe-  
mos volver.



El director artístico de cinema ensaya la ceremonia escénica de su tarde de boda.



—Pero, ¿qué le pasa a usted?  
—Nada, que hace dos meses me tragué  
el hueso de una guinda.



—¿Con ésta son ya siete las personas  
víctimas de su "auto"?  
—¿Seis, seis nada más! Porque a una  
la atropellé dos veces.



—¿Por qué no se lanza esa señora?  
—Pide que se la ponga una almohada...



—¿Estás triste con pesca tan abun-  
dante?  
—Es que no me gustan los peces.



—Un momento, querido amigo!... Nunca me había dicho usted que fuera usted  
antropófago



—Sí, nuestro primo estaba muy frío...  
—¿Desde cuando?  
—Al morirse...



## LA CRISIS

—¿Cuánto me da usted por este diente  
de oro, caballero?

Ayuntamiento LA FARSA publica las mejores obras teatrales. — 50 cts.

# INFORMACION DEPORTIVA

## La Vuelta a Francia

**André Leducq gana la enorme etapa tercera (387 kilómetros) y queda en cabeza de la clasificación general**

BURDEOS, 9.—Vuelta ciclista a Francia, tercera etapa (Nantes-Burdeos, 387 kilómetros):

- 1.º André Leducq, en 12 horas 54 minutos 33 segundos.
- 2.º Di Paccio, igual tiempo.
- 3.º Bonduel, igual tiempo.
- 4.º Cornez, igual tiempo.
- 5.º (Ex-quo.) Todos los demás participantes.—Fabra.

BURDEOS, 9.—Después de la tercera etapa, la clasificación general de la Vuelta ciclista a Francia es la siguiente:

- 1.º André Leducq (francés), 28 horas 51 m. 33 s.
- 2.º Bonduel (belga), 28 h. 52 m. 33 s.—Fabra.

## Crónicas de la "Vuelta"

### LA "PULGA" PICÓ EN LA SEGUNDA ETAPA

Lo habrá adelantado quizá el telégrafo. Pero, por si acaso ha pasado desapercibido el gesto, debemos hacerlo constar. La "pulga de Torrelavega" picó en la segunda etapa.

Verán ustedes.

Se había salido de Caen, la ciudad famosa... por sus "callos". Los "callos" a la madrileña, no tienen nada que ver con las "tripas a la mode de Caen". Mucho más "pesada" la fórmula de las cocineas madrileñas, con su salsa picante, cargada y espesa. Difícil de digerir.

Pues el pelotón salió de Caen, como si llevara las "tripas" llenas de "callos de Barrionuevo" (¿sigue siendo Barrionuevo la "cantera" más acreditada del delicioso plato?).

Se andaba a paso de carreta. El pelotón se arrastraba perezosamente. Y así se cruzó por Mortain y por Fougeres. Por Fougeres, donde la multitud era más compacta que en ninguna otra población.

—¿Qué pasa aquí? ¿Es que los fougerenses son muy deportivos?—preguntaron los seguidores, un poco asombrados.

—Eso, desde luego—les respondieron los "naturales del país". Aquí somos muy deportivos y la Vuelta a Francia interesa mucho. Pero, además, es que están en huelga 7.000 zapateros, y se han volcado todos en la orilla de la carretera para "verlos" pasar.

—¡Ah!

Y después de los zapateros de Fougeres, los habitantes de Rennes vieron pasar al mismo pelotón, compacto y perezoso, que caminaba sin apresuramientos.

Total, 220 kilómetros de "siesta".

Cuando en las proximidades de Chateaubriant se interrumpió la siesta.

Alguien "tiraba" en la cabeza del pelotón. Al notar que el tren se aceleraba, los "ases" que dormían se despertaron un poco. Irguieron el busto, poniendo las manos sobre la ceja del guía y miraron a través de sus gafas llenas de polvo.

—¡Es "la pulga"!

Y les entraron ganas de reír.

El pequeño Trueba, que en la primera etapa había estado a punto de ser eliminado por llegar tarde al control, tratando de dar la batalla ahora! ¡Vamos, hombre! ¡Había para reír o no!

No: no había para reír. Porque el chico de Torrelavega insistía en su esfuerzo, con el mejor humor del mundo, y se despegaba sencillamente del grupo, llevando a su rueda a Jean Wauters y a Tierbach. Y poco después, Camusso y Le-maire corrían también lo bastante para evadirse de "la masa" y unirse al terceto fugitivo.

Hubo que tomar en serio la cosa. Hubo que bajar las manos a los puños del guía y apretar a fondo. ¡Sálvese quien pueda! Y se salvó el que pudo. Leducq, al que por ningún concepto le convenía perder terreno, fué el que con más ahínco se lanzó a la caza.

## Mientras el balón descansa...

**¿LOS BIENZOBAS AL ATHLETIC DE MADRID? -- MARCULETA YA HA FIRMADO POR EL DONOSTIA. -- POLO, ENTRENADOR DEL CELTA. -- OTROS RUMORES MAS O MENOS VERIDICOS**

Marculeta, el diminuto y discutido internacional, desvaneciendo temores de los donostiarras y esperanzas de algunos otros, ha estampado ya su firma por el Donostia.

Conque ya lo saben ustedes: Marculeta no variará de colores, porque no quiere abandonar la bella capital guipuzcoana... o porque ulteriores acontecimientos hayan venido a desbaratar un pensamiento que existió un día. ¡Que nos consta que existió!

Oscar, el guardameta del Oviedo, no ha firmado aún por su club.

¿Suceso? Nada de eso. Oscar, el magnífico portero del Oviedo, está en plena luna de miel.

Próximo a terminar su viaje de novios, llegará uno de estos días a la capital del ex principado y firmará. ¡qué duda cabe!

Planas se fué al Rácing ferrolano abandonando su cargo de entrenador del Celta, y al comentar la noticia dijimos "raro y nuevo es que a un entrenador —el pobre entrenador olvidado en el éxito y vituperado ante el fracaso— se le despidió con elogios y bellas frases".

Y es que la sustitución del antiguo back del Barcelona no era problema.

El nuevo entrenador del Celta será gallego, gran chutador, gran entusiasta del "jersey" azul. Vamos, para que no se devanen ustedes los sesos: Polo.

Silvosa, el gran "equipier" del Rácing ferrolano, "ha sido tratado" por la directiva del Celta. Pero Silvosa ha pedido la friolera de 15.000 pesetas y... "aínda mais". Porque el Rácing se llama a la parte y pide también "lo suyo" en el momento de la firma.

Y, claro, el Celta se ha asustado.

Y a propósito de aires gallegos (hoy sopla noroeste). Nos han asegurado que hay un gran jugador gallego delantero, chutador y residente en Madrid, que está dispuesto a que si le dicen desde Vigo "envíalo" responda "quiere". Y lo que son las cosas: los vigueses no creen "tener jugada" bastante para pronunciar la palabra sacramental.

El padre de los Bienzobas, que, como es natural, es consejero y guardián de los intereses de sus hijos, ha manifes-

La ventaja de los fugitivos llega a ser de kilómetro y medio.

El pelotón se parte en pedazos. Y no son pocos los "ases" que se quedan en el último, entre los cincuenta y tantos "porras".

¿Por qué fueron cazados, al fin, los cinco?

Vicentuco lo explicó a la llegada.

—Querían que lo hiciera yo todo, esos granujas... Ninguno quería pasar a relevarme en el tren. ¡Si llegan a tener "alma"!

De todas maneras, el grupo de cabeza que llegó a las proximidades de la meta de Nantes no comprendía más que trece unidades. Entre ellas, la minúscula de la nerviosa "pulga" de Torrelavega.

### ¡FAVORITOS!

Lanzar pronósticos a partir de la segunda etapa es un poco aventurado; pero hay que hacerlo. Los belgas parecen los mejor organizados. Demuysère, Schepers y Bonduel, son los gallitos del bando. Aunque Jean Aerts haya ganado la primera etapa. Entre los belgas hay una disciplina y una "entente" que no se aprecia en los demás equipos.

Y ya se prevé, después de dos etapas nada más, que van a ser los representantes del país del rey Alberto los que se van a adjudicar la clasificación "por naciones".

Como individualidades, la de Leducq, en plena forma, vigoroso y joven, destaca gigante.

tado que en septiembre, que es cuando terminan los contratos de estos dos magníficos jugadores con el Donostia, los dejará en plena libertad para que traten de la venta de sus fichas con el Athletic de Madrid.

Sabemos que en el club de la calle Mayor la idea de la incorporación de estos jóvenes y valiosos elementos ha encontrado tanto arraigo, que se está esperando el momento de poder tratar con el Donostia, que ya ha manifestado que si para septiembre no se hace el traspaso de una manera oficial, retendrá a los dos hermanos Bienzobas, pues la libertad de estos muchachos vale algún dinero. ¡Y no están los tiempos!...

El Español de Barcelona, después del "copioso" tanteo porque fué eliminado del Campeonato de España, ha comprendido la necesidad de modificar su defensa. Para ello ha entablado una gestión con Anatol. Nada menos que con el Anatol de aquel equipo "histórico" y formidable de la Gimnástica madrileña, el después jugador del Irún, del Athletic bilbaíno, del Red-Star Olympique de París, internacional en Francia...

Anatol, de momento, ha escuchado al Español, pero parece que varios clubs franceses le hacen ofertas nada despreciables.

Y además que, en caso de volver a España, está "ahí" Bilbao y su Athletic.

## Hoy, en El Molinón

### El partido Asturias-Lisboa

GIJON, 9 (430 t.).—En el correo han llegado procedentes de Lisboa los jugadores portugueses que han sido seleccionados para el partido de mañana contra la selección asturiana. Vinieron acompañados del representante del Comité seleccionador, señor Costa; del secretario general, señor Santos Barras, y del directivo señor Ilidio Dos Santos. En la estación fueron recibidos por las representaciones del Ayuntamiento, Federación asturiana de fútbol, Sociedades deportivas, deportistas y consúl portugués. Los jugadores fueron obsequiados con un "lunch". Esta noche se celebrará una verbena en su honor.

### ¿COMO SE SUBEN LAS CUESTAS?

Henri Pellissier, el gran campeón retirado, que sigue la "Vuelta", ha hecho la siguiente observación:

"Hace veinte años, Trousselier y yo teníamos la costumbre de subir las cuestas "haciendo la bailarina". Se nos criticaba este método, que se juzgaba entonces poco elegante y perjudicial.

Al cabo de veinte años he visto que el método ha hecho escuela y que todo el mundo lo emplea ahora. Es decir, que Trousselier y yo teníamos razón."

Andrés LECLERQ

París, julio 1932.

### ¡Records!

### Los femeninos de las 100 yardas y de las 440 yardas

LONDRES, 9.—Durante los campeonatos atléticos femeninos celebrados en Stanford Bridge, se han batido dos records mundiales.

Miss Johnson, del Club Bolton Harriers, ha cubierto la distancia de 100 yardas en 11 segundos, batiendo el precedente record, que estaba en poder de la francesa Radilbo, con 11 segundos 1/5.

Miss Halstead, de Bury, ha cubierto 440 yardas en 56 segundos 4/5, batiendo su propio record de 58 segundos 4/5.—Fabra.

## Anoche, en el velódromo de Sans

**Cañardó y Español ganaron el "match" Omnium Francia-España**

BARCELONA, 10 (1,30 m.).—Anoche se ha celebrado una reunión nocturna en el Velódromo de Sans, cuyos resultados han sido:

Carreras por eliminación.—1, Romeu; 2, Prieto; 3, Valls; 4, Vilella; 5, Cardona; y 6, Delgado.

Carrera de primas.—Romeu se adjudica cuatro primas; Delgado, dos; Prieto, Rubio, Vilella y Simón, una cada uno.

Carrera de medio fondo (detrás de "motos" comerciales).—1, Traserras (Ramírez); 2, Rovira (Domingo). Los demás se retiraron por accidente.

### "Match" Omnium Francia-España

Carrera de persecución.—El equipo de España vence al de Francia, después de haber cubierto doce vueltas.

Carrera individual (treinta y dos vueltas).—1, Merviel, 19 puntos; 2, Foucaux, 12 puntos; 3, Cañardó, 9, y 4, Español, 8.

Carreras detrás de "moto".—Primer "match": 1, Español; 2, Foucaux.—Segundo, pruebas: 1, Cañardó; 2, Merviel.

Resultado final: 1, España, dos victorias; 2, Francia, una victoria.

## González es el nuevo campeón de Castilla del peso "welter"

Anoche se han inaugurado las reuniones populares del campo del Castilla con una interesante velada, cuyo principal atractivo era el encuentro entre Lara (campeón de Castilla del peso "welter") y González, su "challenger" oficial.

Después de un encuentro reñido, aunque poco brillante, el joven y vigoroso gimnástico se adjudicó un claro triunfo que le vale el preciado título en el primer año de su actuación como profesional.

Los resultados de la reunión fueron los siguientes:

Bustos vence a Madero por puntos, en tres asaltos (peso mosca).

D. Sánchez vence a Basalta por puntos, en tres asaltos.

Braulio Rodríguez vence a Kid Moreno por abandono en el quinto asalto.

Guillermo Ruiz vence a Ubeda por abandono en el segundo asalto. (Los jueces estimaron que no había motivo justificado para este abandono, y Ubeda será objeto de una sanción.)

González vence a Lara por puntos, en diez asaltos. Campeonato de Castilla de los pesos "welters".

## Hoy, en la Castellana

### Clausura de la temporada

Hoy se celebra la reunión de la temporada de primavera-verano en el Hipódromo de la Castellana. El programa comprende, principalmente, pruebas de consolación.

En el premio Arizón ("handicap", de vallas, 2.800 metros), "LA ALBUFERA" parece la más indicada para batir a "Mariani", del que recibe cinco kilos.

Entre los dos años que disputarán el premio Oyarzún (1.000 metros), la cuadra RUIZ-MAGAZ, representada por "Aurrerá" y "Gaffino", es favorita, teniendo en "Ancheta", que últimamente es segunda de "Lisa" a medio cuerpo, un serio contrincante.

En el premio Munibe (1.800 metros), para no ganadores de todas las edades, los representantes de la cuadra Velayos, "Miralcampa" y "The Winter", "Queen" tiene una excelente probabilidad. De los restantes, "Sandrillón".

Del lote participante en el premio Valderas (1.800 metros), destacan "CHIEF-FONIER", que deberá hacer su prueba decisiva frente a "Ohío".

En el "handicap" final, premio Abbé (1.600 metros), "WEST WIND", que prefiere estas distancias, y "Avant Roi", ganador reciente de manera impresionante, se destacan por el orden citado.

## CARNET

Hoy domingo día 10 se celebrará la final de este torneo "Trofeo Cruzada", entre los campeones de grupo Peña Sebastián y Deportivo Argüelles, a las cinco y media de la tarde, en el campo del Castilla F. C.

**DOÑA MANOLITA DE PABLO** ha trasladado su Admón. de Loterías núm. 5 a Avenida de Pi y Margall, núm. 9 (Gran Vía), Madrid (frente Madrid-París). Billetes Cruz Roja, décimo, 25 pesetas. Envía a provincias y extranjero, desde un décimo, de todos los sorteos

## LA RADIO AL DIA

### PROGRAMA PARA EL DOMINGO 10 JULIO 1932

MADRID. EAJ 7. 411 m., 3 kw., 730 kiloc.—De 8,00 a 9,30: Diario hablado de Unión Radio "La Palabra". Información de todo el mundo. — Hoy domingo, número extraordinario. Tres ediciones de treinta minutos, a las 8,00, 8,30 y 9,00. — Sobremesa. 14,30: Campanadas de Gobernación. Señales horarias. Información teatral. — Concierto: "Las bodas de Figaro" (obertura), Mozart; "Fantasía morisca" (serenata), Chapí; "La ventera de Alcalá" (canción del estudiante), Calleja y Luna; "Recuerdo", Schumann; "A unos ojos hechiceros", Sanz y Abad; "Romanza oriental", Rimsky-Korsakoff; "El señor Joaquín" (alborada), Caballero; "Manon Lescaut" (tra voi, belle), Puccini; "Moros y cristianos" (marcha mora), Ferraro; "Una noche d'a eira do trigo", Salgado y C. Enriquez; "Athalia" (marcha guerrera), Mendelssohn. — 16,00: Fin de la emisión. — Tarde. 19,00: Campanadas de Gobernación. Programa del oyente. — 20,30: Fin de la emisión. — Noche. 22,00: Campanadas de Gobernación. Señales horarias. — Concierto de música cubana por María Fantoli y Ernesto Lecuona: I. a) "Amorosa" (danza a la antigua), Lecuona; b) "¿Por qué te vas?" (danza rítmica), Lecuona (solos de piano por Ernesto Lecuona). — II. a) "¡Si tú supieras!" (canción típica), Lecuona; b) "Funeral" (canción estilizada), Lecuona (canto, soprano lírica María Fantoli). — III. "Lucumi" (danza afrocubana), Lecuona (solo de piano por Ernesto Lecuona). — IV. "Siboney" (canto primitivo), Lecuona (canto), soprano María Fantoli. — V. a) "Ahí viene el chino (danza típica), Lecuona; b) "La comparsa" (danza afrocubana), Lecuona (solos de piano, Ernesto Lecuona). — VI. a) "El frutero" (pregón), Lecuona; b) "María la O" (romanza), Lecuona (canto, María Fantoli). Acompañamientos por el autor. Transmisión del concierto que ejecutará en Rosales la Banda Municipal dirigida por el Maestro Villa. — 0,30: Campanadas de Gobernación. Cierre de la Estación.

### PROGRAMA PARA EL LUNES 11 JULIO 1932

MADRID. EAJ 7. 411 m., 3 kw., 730 kiloc.—Hoy, como lunes, no se radia el diario hablado de Unión Radio "La Palabra". — 11,45: Mediodía. Nota de sintonía. Calendario astronómico. Santoral. Recetas culinarias, por don Gonzalo Avello. — 12,00: Campanadas de Gobernación. Cotizaciones de Bolsa. Bolsa de trabajo. Programa del día. 12,15: Señales horarias. Fin de la emisión. Sobremesa. 14,30: Campanadas de Gobernación. Señales horarias. Boletín meteorológico. Información teatral. Concierto: "Obertura en re menor", Haendel; "Vals", Brahms; "El diablo en el poder", Camprodon y Arrieta; "Serenata", Schubert; "Berceuse", Gretchami-

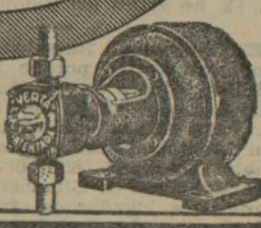
# AGUA!

En el caudal que interese y a la altura que convenga se obtiene fácil, cómoda y económicamente, instalando una

## BOMBA VERTA

Grupos completos desde 218 pesetas (motor, bomba y válvula) Cuentra capitales

**PIZZALA & CRORY, S. A.**  
Paseo del Prado, 28 y 30  
MADRID



Bombas "VERTA" rotativas.  
Bombas "CENTRI-VERTA" centrífugas.  
Bombas especiales.  
Bombas a mano.  
Tuberte. - Grifería.

## CONCURSO 25.000 pesetas de premios

SE	LA	DO
MA	LE	LLA
TO	VI	GA

En estas casillas se encuentra combinado por sílabas el nombre de tres grandes ciudades españolas.

Si usted puede encontrar el nombre de las tres ciudades, envíe la solución de este concurso adjuntando un sobre con su nombre y dirección a fin de poder contestarle el resultado

Conformándose a las condiciones de la carta que le mandaremos, usted podrá, eventualmente, obtener un hermoso premio completamente gratis

Escribid: PALMA, 99. Boulevard Auguste-Blanqui, PARIS (13<sup>a</sup>). - (Francia) Ref. n.º 18

NOTA.—Las cartas para el extranjero deben franquearse con un sello de 40 céntimos.

# BLENORRAGIA

(PURGACIONES)

en todas sus manifestaciones: URETRITIS, PROSTATITIS, ORQUITIS, CISTITIS, GOTA MILITAR, etc. en el hombre y VULVITIS, VAGINITIS, METRITIS, CISTITIS, ANEXITIS, FLUJOS, etc. en la mujer por crónicos y rebeldes que sean, se combaten de una manera cómoda, rápida y eficaz con los

## CACHETS DEL DR. SOIVRE

que depuran la sangre y los humores, comunican a la orina sus maravillosas propiedades antisépticas y microbicidas: sus admirables resultados se experimentan a las primeras tomas; la mejoría prosigue hasta el completo y perfecto restablecimiento de todo el aparato genito-urinario, curándose el paciente por sí solo sin inyecciones, lavados, aplicaciones de sondas, bujías, etc., tan peligrosas siempre por las complicaciones a que exponen y nadie se entera de su enfermedad.

Basta tomar una caja para convencerse de ello. Envió siempre los legítimos CACHETS DEL DR. SOIVRE y no admitir sustituciones interesadas de casaca o nulos resultados.

Venta en las principales farmacias de España, Portugal y América.

ANUNCIOS Y SUSCRIPCIONES  
**LIBRERIA Y EDITORIAL MADRID**  
ARENAL, 9 Teléfono 16058

noff; "Paganini" (fantasía), Lehar; "Goyescas", Granados; "El pájaro profeta", Schumann; "Aires andaluces", B. M. Tresa. — 15,55: Índice de conferencias. — 16,00: Fin de la emisión. — Tarde. 19,00: Campanadas de Gobernación. Cotizaciones de Bolsa. Cotizaciones de mercancías de las principales Bolsas extranjeras. Programa del oyente. (Este programa se compondrá de discos solicitados por los socios de la Unión de Radioyentes.) — 20,15: Noticias. Información directa de Unión Radio. — 20,30: Cierre de la estación.

## UNA MORENA Y UNA RUBIA

por FRANCISCO CAMBA CINCO PESETAS

De venta en todas las librerías de España, en la LIBRERIA Y EDITORIAL MADRID, Arenal, 9, y en la EDITORIAL ESTAMPA, paseo de San Vicente, 18. MADRID.

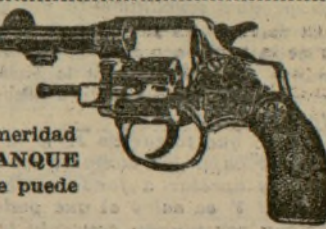
# CANA



Invento Maravilloso para volver los cabellos blancos a su color primitivo a los quince días de darse una loción diaria. Su acción es debida al oxígeno del aire. No mancha ni la piel ni la ropa. Se aplica con la mano como una loción cualquiera. La caspa desaparece rápidamente. Cuidado con las imitaciones. De venta en todas partes.

LABORATORIO CASPE BARCELONA

# TANQUE



Conducir valores sin llevar un TANQUE es una temeridad que en muchos casos cuesta la vida. Adquiera un TANQUE en cualquier armería por 75 pesetas y a poco coste puede vivir tranquilo

**OJANGUREN Y VIDOSA — EIBAR**  
Representante: GREGORIO RUBIO — Paseo Delicias, 7. Teléf. 71985 — MADRID

# ARCAS SOLER

ALDANA 375 BARCELONA

Reservados al SOPLETE CONCESIONARIOS EN MADRID FIEL S.A.

CABALLERO DE GRACIA, 7 y 9. TEL. 10115

**500 PESETAS MENSUALES**  
suelo fijo y comisión sin dejar ocupaciones. Confección labores fáciles destajo. Preparación gratuita por correspondencia  
S. I. C. A.  
Apartado 9.043 - MADRID

ESTAMPA, revista en huecograbado — 30 cts.

## QUEBRADO

Debe usted preocuparse de las consecuencias que le puede ocasionar su estado. LA HERNIA, aparte del riesgo de ESTRANGULACION, accidente con frecuencia mortal, produce al paciente serias complicaciones de otro orden, y, tarde o temprano, el HERNIADO lamenta los efectos perniciosos de su descuido. El reputado Especialista Herniario de París, señor don C. A. BOER, pone a su disposición su acreditado método de aplicación y sus afamados aparatos, cuya eficacia recomiendan miles de personas, que se felicitan por la curación de sus HERNIAS.

"Corbera de Llobregat, 2 de julio 1932. Señor don C. A. BOER, Barcelona. Muy señor mío: Le escribo la presente carta para darle las gracias por haberme proporcionado sus buenos aparatos, con los cuales me he curado de la hernia que sufría. Recomendaré a los amigos el método C. A. BOER, seguro de prestarles un buen servicio. De usted atto. y s. s. Adrián Nicolau, en CORBELLÀ DE LLOBREGAT (Barcelona)."

"Aguilón, 18 de junio de 1932. Señor don C. A. BOER, Ortopédico, Barcelona. Muy señor mío: Por si quiere usted publicarlo, le escribo gustoso, para testimoniarle el agradecimiento de toda la familia por la curación de la hernia que tenía el niño Eugenio Sánchez. Recomendamos a todos sus tan buenos aparatos, y usted mande a su afmo. s. s. Esteban Cardiel, cartero de AGUILÓN, Zaragoza."

**HERNIADO:** No pierda usted tiempo. Descuidado o mal cuidado, amarga usted su vida y la expone a todo momento. Acuda usted al METODO C. A. BOER y volverá a ser un hombre sano. Recibe el eminente ortopédico de París en:

SAN SEBASTIAN, lunes 11 julio, Hotel Europa.—TUDELA, martes 12, Hotel Unión.—SIGÜENZA, sábado 16 (sólo por la mañana), Fonda Elías.—MADRID, domingo 17 y lunes 18 julio, Hotel Inglés (calle Echegaray, 8 y 10).—PALENCIA, martes 19, Central Hotel Continental.—LEON, miércoles 20, Hotel París.—MONFORT LEMOS, jueves 21, Hotel Reina Victoria.—LUGO, viernes 22, Hotel Méndez Núñez.—ORENSE, sábado 23, Hotel Miño.—TUX, domingo 24, Hotel Generosa.—VIGO, lunes 25, Palace Hotel.—PONTEVEDRA, martes 26, Palace Hotel.—LALIN, miércoles 27, Fonda Rodríguez.—SANTIAGO, jueves 28, Hotel Suizo.—LA CORUÑA, viernes 29, Hotel Francia.

Un colaborador del señor BOER recibirá en: YELCLA, lunes 11 julio, Fonda España.—CIEZA, martes 12, Hotel España.—HELLIN, miércoles 13, Hotel Atienza.—ALMANSA, jueves 14, Hotel Comercio.—ALBACETE, viernes 15 julio, Hotel Regina.—VILLARROBLEDO, sábado 16, Fonda Comercio.—ALCAZAR SAN JUAN, domingo 17, Fonda Francesa.—MANZANARES, lunes 18, Hotel Gran Casino.—CIUDAD REAL, martes 19, Gran Hotel.—PUERTOLLANO, miércoles 20, Hotel Castilla.—VALDEPENAS, jueves 21, Hotel la Paloma.—LINARES, viernes 22, Hotel Cervantes.—UBEDA, sábado 23, Hotel Ideal.—JAEN, domingo 24, Hotel Rosario.—CORDOBA, lunes 25 julio, Hotel Regina.

Un colaborador del señor BOER recibirá en: LERIDA, viernes 15 julio, Hotel Suizo.—BALAGUER, sábado 16, Fonda España.—BARASTRO, domingo 17, Hotel San Ramón.—HUESCA, lunes 18, Hotel Petit-Fornos.—JACA, martes 19, Hotel Laura Mur.—CALATAYUD, miércoles 20, Hotel Fornos.—SORIA, jueves 21, Hotel Comercio.—BURGOS, viernes 22, Hotel Norte-Londres.—ARANDA DUERO, sábado 23, Hotel Ibarra.—VALLADOLID, domingo 24, Hotel Inglaterra.—REINOSA, lunes 25, Hotel Universal.—SANTANDER, martes 26 julio, Hotel Continental.—LAREDO, miércoles 27, Hotel Continental.—TORRELAVEGA, jueves 28, Hotel Comercio.—CASTRO URDIALES, viernes 29, Hotel Universal.—BILBAO, sábado 30 julio, Hotel Inglaterra.

C. A. BOER, Especialista Herniario de París, Pelayo, 60, BARCELONA

# INFORMACION DE MADRID

## NOTICIAS NOTAS DE SOCIEDADSUCESOS

**SOCIEDAD FOTOGRAFICA.**—IX Salón Internacional de Fotografía. En los locales del Museo de Arte Moderno está siendo muy visitada esta Exposición, que ha reunido las mejores obras de los artistas de todo el mundo.

Las horas de visita son de once a una y de cinco a ocho.

Tos, garganta. Pastillas Celdero; pesetas, 2,10.

**CASA DE CUENCA.**—Esta Casa celebrará un baile familiar en los salones de su domicilio social, Espoz y Mina, 17, hoy, a las seis de la tarde.

**JURADO MIXTO DE ESPECTACULOS PUBLICOS.**—Publicadas en la "Gaceta" de 16 de abril último unas bases de trabajo complementarias de las que regulan el de acomodadores y similares de espectáculos públicos, en la segunda de las cuales se preceptúa la obligación en que se hallan todas las Empresas de espectáculos públicos de España, con excepción de las residentes en Cataluña, de enviar las relaciones del personal que actúa en los locales de los mismos (taquilleros, auxiliares de contaduría, acomodadores, porteros, conserjes, serenos, limpieza, etc., y suplentes) al Jurado Mixto de Espectáculos públicos (paseo de Recoletos, 8, primero), y no habiendo cumplimentado hasta la fecha dicho precepto gran número de Empresas, se hace pública la ampliación del plazo para ello concedido hasta el día 31 del actual, bien entendido que, pasada esta fecha, se impondrán las sanciones debidas a las que incumplan dicha obligación.

### La corrida de la Prensa

**Lalanda, Barrera, Manolo Bienvenida y Ortega. Ocho toros del marqués de Villamarta**

Hoy se despacharán para la gran corrida del miércoles 13 de los corrientes las localidades abonadas, de nueve a una de la mañana y de siete a diez de la noche, en el despacho de la calle de la Victoria, número 9. Mañana lunes y pasado mañana martes se servirán en la Asociación de la Prensa, plaza del Callao, 4, los innumerables encargos hechos y se expenderán al público los billetes que quedan libres.

El entusiasmo despertado por esta corrida tradicional es tan grande, que quedarán muchos miles de aficionados, por insuficiencia de la plaza, sin presenciar el acontecimiento de ver torear juntos a los cuatro "ases" de la baraja taurina, entendiéndose las con ocho toros del marqués de Villamarta, que tanto juego dieron en la corrida recientemente lidiada.

La plaza estará suntuosamente engalanada con colgaduras y reposteros artísticamente colocados por la Fábrica Nacional de Tapices.

### Dimisiones en el Tribunal Tutelar de Menores de Madrid

El presidente de este Tribunal, don Francisco García Molinas, ha presentado la dimisión de su cargo al ministro de Justicia.

También han presentado las suyas los vicepresidentes del mismo Tribunal, don Alvaro López Muñoz y don Antonio María de Encía.

### Academia Nacional de Jurisprudencia y Legislación

El martes, día 12 del corriente, de cinco de la tarde a ocho de la noche, se celebrará en esta Corporación la Junta general en la que, de conformidad con lo que dispone el artículo 23 de las Constituciones vigentes, se elegirán los académicos que han de ocupar los cargos de vicepresidente primero, censor, dos vocales, secretario general, interventor y secretario de actas, vacantes por dimisión de los señores que lo desempeñaban, más dos secretarios de actas, de acuerdo asimismo con el artículo 21 de aquéllas.

#### Diplomáticas

El ministro del Perú en España, señor Osma, se ha instalado en la nueva residencia oficial de la Legación en la calle de Amador de los Ríos, número 3.

—En la Legación de Colombia se ha celebrado ayer tarde un té con que el ministro de dicho país y la señora de Casas invitaron a un grupo de sus amistades.

—Han salido para San Sebastián, donde pasarán el verano, el embajador de Méjico en España y la señora de Estrada.

#### En casa de don Federico Villanueva

Continuando la serie de tés con que viene obsequiando a sus amistades don Federico Villanueva, de nuevo reunió ayer tarde en su casa a un selecto grupo de amigos, entre los que se encontraban: la esposa del presidente del Consejo, señora de Azaña; la del ministro de la Gobernación, señora de Casares Quiroga; señoras viuda de Mesa y viuda de Nogales, señoras de Rivas Cherif, Fernández Bordas, Muro, Montojo, Hostas de Flórez Delgado y su bella hija Lolita.

Ministro de la República Dominicana, señor Brache; encargado de Negocios de Checoslovaquia y señora de Formanek, secretario de Méjico, señor Uribe; generales Sanjurjo y Losada, introductor de embajadores, señor López Lago; nuestro director, don Luis Montiel, y otros.

#### Otras noticias

Ha salido para San Sebastián, en donde pasará el verano, el director del International Banking Corporation, don Juan Rivera, acompañado de su familia.

—Por la condesa de Alpuente, y para su hijo don Javier Azpiroz y Rolland, ha sido pedida ayer la mano de la encantadora señorita Angelita de Elzendi y Téllez de Giron, condesa de la Puebla de Montalbán.

—La bella esposa de don Luis Manzanares, nacida María del Pilar del Pozo y Parada, ha dado a luz con toda felicidad a su hija primogénita, que recibirá con las aguas bautismales el nombre de María del Pilar, como su madre. Tanto los padres como los abuelos de la recién nacida, señores de Del Pozo (don Joaquín) están recibiendo muchas felicitaciones.

—Ha sido puesta de largo la bella y encantadora María Luisa Alonso Orduña y Pérez Muñoz, hija del ex vicepresidente de la Diputación Provincial de Madrid don José Alonso Orduña.

Con tal motivo acudieron a felicitarla varias de sus amigas íntimas, celebrándose una animada reunión juvenil en que reinó la mayor animación y alegría. La nueva mujercita está recibiendo muchas felicitaciones por su entrada en sociedad, en la que representará un brillante papel por su belleza y elegancia.

#### Un té de despedida

Ha sido obsequiada con un té de despedida en el Lycéum Club la señora de Riaño, esposa del agregado militar a la Embajada de España en Londres, que en breve saldrá para fijar su residencia en aquella capital. La concurrencia fue numerosa, y en unas elocuentes palabras ofreció el té a la festejada doña Isabel O. de Palencia, "Beatriz Galindo", a las que la señora de Riaño contestó emocionada agradeciendo el homenaje que se le tributaba.

Entre las que recordamos estaban las señoras de Díez-Canedo, Ortega y Gasset (señora y señorita), Rivas Cherif, Elorrieta, Gorbea, Mesa, Fornies, G. de la Espada, Valentín Coca, Zabala, Albiñana, Zarraluqui, "K-Hito", Selgas, Prieto, Otaola, Iradier Charrin y señoritas María de Maeztu, Victoria Kent, Calvo Roder, Durán, Angelina Vilar, Caballero y otras muchas.

#### Viajes

Han salido últimamente para San Sebastián: la condesa viuda de Esteban, la marquesa de Aguila Real, los marqueses de Torre Ocaña con su familia; los condes de Lizarraga, la vizcondesa de Escoriaza y don Daniel Berjano. A la misma capital guipuzcoana han llegado: de Jaén, don Manuel Ruiz Córdoba y familia, y de Gibraltón, los marqueses de Encinares.

—Siguiendo la costumbre de otros años, en que, por esta época, realizan interesantes excursiones, los marqueses de Falces han salido en automóvil para Hamburgo, donde embarcarán en el "Resolute", que los llevará a Islandia, Spitzberg y Noruega.

—Han marchado también de Madrid: a París, la duquesa de Durcal; a El Es-

corial, los señores Alvarez Quintero con sus hermanas y los señores de Renero (don Juan); a Torrelodones, los señores de Ortuño (don Emilio); a Fuenterriabá, la señora viuda de Murga y los señores de Miláns del Bosch (don Javier); a Jodar, el marqués de Oyra; a Portugalete, don José María de Cortejarena; a Hendaya, los condes de Quiroga; a Las Arenas, don Luis Landecho; a Viñuesa, el marqués de Armendáriz, y a Villanueva del Arzobispo, don José María Bueno Millán.

—Han marchado: a Zarauz, los condes de San Luis e hijos y los señores de Santos Suárez (don José); a Fuenterriabá, los señores de González Hontoria (don Manuel) e hijos, y el marqués de Torralba y don Fernando Valdés Fauli; a Biarritz, la señora viuda de Escoriaza; a Berna, don Juan Manuel Cano Trueba, y a Pradolungo, don Adolfo Espinosa.

—También han salido: para Avila, la marquesa de Villanueva de Valdeza y la familia de la condesa viuda de Creciente; para Caravia, el ex ministro don Manuel Argüelles y sus hijos; para Vitoria, la condesa viuda de Badarán; para Valladolid, la marquesa del Albaycín; para El Escorial, la marquesa viuda de Núñez; para Astudillo, don Santiago Manrique, y para Puente San Miguel, don Francisco Muñoz Vázquez.

—Los marqueses de Alhucemas, con sus hijas, han marchado a Lourizán, donde se proponen permanecer hasta fines de agosto, en que se trasladarán a su preciosa "villa" de Hendaya.

—Los marqueses de Valdavia y sus hijos han salido para Bayona de Galicia, donde pasarán la temporada de verano en la finca de su tía la señora viuda de Jaques.

—La duquesa viuda de Montellano ha llegado, procedente de París.

—Se han trasladado: de Bilbao a Durango, la marquesa de Fuerte Gollano; de París a Ozarow (Polonia), los señores de Traumann (don Enrique); de París a San Juan de Luz, los marqueses del Mérito, y de León a Castrovieja de Valmadrigal, don Epigmenio Bustamante.

—Han marchado: a San Sebastián, la marquesa de Torre Ocaña, la condesa viuda de Valles de Mandor, los marqueses de Bondad Real e hijos, la marquesa de Balboa y los marqueses de Cambil.

—También han salido: para Fuenterriabá, el marqués de Perales y doña Dolores Comyn, viuda de Calonge; para Biarritz, la marquesa de Cayo del Rey; para Elizondo, el duque de Terranova; para Fuensanta (Albacete), don José Mañer Guspi y familia; para el Burgo de Osma, don Luis Ayuso Iglesias; para Zarauz, los señores de Santos Suárez (don Joaquín); para Navia de Luarca, la señora viuda de Jardón; para Lanestosa (Vizcaya), don Francisco Gutiérrez Martínez, y para Valencia, don José Moroder Gómez.

**CARDONES  
EL SOL  
CARDONLES  
TELEFONOS: 94918 Y 16819**

### AYUNTAMIENTO

## EL EX INFANTE DON ALFONSO DE BORBON HACE UN IMPORTANTE DONATIVO CULTURAL

Al recibir a los periodistas manifestó ayer el alcalde que don Alfonso de Borbón y Borbón, ex infante de España, había hecho al Ayuntamiento madrileño un importante donativo. Consiste éste en la biblioteca musical que perteneció al padre del donante, don Sebastián. La citada biblioteca está integrada por unas 800 obras, unas grabadas, otras manuscritas y todas artísticamente encuadradas, entre las que hay varias autógrafas de los músicos italianos del siglo XVIII, Carnicer, Andresini y Bellini. También hay autógrafos de don Sebastián de Borbón, a quien se consideraba como un buen compositor.

El donativo, después de una selección, entrará a formar parte de la biblioteca musical circulante que sostiene el Ayuntamiento.

En el Equipo Quirúrgico ha fallecido Ramón Díaz Paz, víctima del atropello de que ayer fué objeto en la calle de Antonio López por una camioneta que arrolló a ocho vecinos que en la puerta de su casa estaban tomando el fresco. Continúa en gravísimo estado otro de los heridos llamado Juan Rincón Ortega.

En el Juzgado del distrito del Centro se ha presentado un escrito solicitando la reforma de auto de procesamiento del señor Oriol y en su caso la apelación oportuna.

En la calle de Santa Engracia el automóvil 27.576, que conducía Francisco Pozo Díaz, chocó con la "moto" del equipo móvil de la Guardia civil, que conducía Pedro Andrés Ayjón, y en la que viajaban el comandante del Instituto don Ramón Franch Alisedo y el guardia Ramón Maraver. El motorista y el comandante resultaron con heridas de pronóstico reservado.

En el domicilio de Artenógenes Espinilla de Castro, Cervantes, número 12, entraron dos individuos y se apoderaron de una caja que contenía un mantón de Manila valorado en 400 pesetas y un billete de 50 pesetas.

La Policía detuvo a uno de los autores del robo, llamado Manuel Gerardo Alvarez Fuertes, de veintiséis años, con domicilio en la calle de Mesón de Paredes, número 43. El otro ladrón se dió a la fuga y la Policía le busca.

Carmen Casal García, de veintisiete años, sirvienta, denunció ayer a Gregorio Ruiz Ruiz, de veintiséis años, y con domicilio en la calle de la Palma, número 75, porque, con promesa de contraer matrimonio, la pidió mil pesetas para comprar un automóvil, que sería el porvenir de la feliz pareja.

Ella le entregó la citada cantidad y, a los pocos días, el galán la abandonó. Carmen entonces le reclamó el dinero o el automóvil, y como su prometido se negase a dar ni una ni otra cosa, se ha visto en el trance de tener que denunciarle.

Gregorio ingresó en los calabozos del Palacio de Justicia.

### Exposición de trabajos escolares del Fomento de las Artes

Mañana, a las seis de la tarde, tendrá lugar en el domicilio social de este Centro de enseñanza, calle de San Lorenzo, número 15, la inauguración de la Exposición de trabajos escolares correspondiente al curso 1931-32.

A dicho acto quedan invitados los socios de la entidad y los alumnos que asistieron a sus clases.

Dicha Exposición podrá ser visitada por el público en general del 12 al 25 del corriente, de seis de la tarde a diez de la noche.

#### UN RUEGO AL ALCALDE

El padre de Luis Céspedes, uno de los escolares de la colonia municipal de Pedrosa, que se escapó días pasados con otro compañero, reintegrándose después a la residencia, nos ruega hagamos llegar al señor alcalde-presidente la súplica de que se deje sin efecto la sanción que le fué impuesta a uno de los celadores, el cual ha resultado víctima de la travesura de estos colonos, que burlaron su vigilancia.

## La Escuela de Orientación Profesional

Ha quedado abierta la inscripción previa de los alumnos que deseen ingresar en la Escuela de Orientación Profesional y Preaprendizaje. (Días laborables, de nueve a una y de cuatro a siete; calle de Embajadores, 41).

Esta Escuela tiene por misión preparar la formación de los muchachos que han recibido ya la instrucción primaria, iniciarlos en las actividades fundamentales de un grupo extenso de oficios y orientarlos hacia el aprendizaje de un oficio determinado, adecuado a sus aptitudes y aficiones naturales.

La edad normal de admisión de los alumnos es la de catorce años; pero se puede reducir, excepcionalmente, hasta los doce cuando los muchachos presenten el desenvolvimiento suficiente.

Las enseñanzas se desarrollarán de nueve a doce de la mañana y de tres a seis de la tarde, a partir de la primera semana de octubre, y comprenderán:

- 1.º Iniciación tecnológica y matemática por el dibujo.
- 2.º Trabajos de ajuste mecánico, cerrajería, carpintería, ebanistería, talla, forja, hojalatería y fontanería.
- 3.º Complementos de cultura general y obrera.

Una vez terminado el plazo de inscripción previa, los aspirantes han de ser sometidos a las pruebas de ingreso que ha de verificar el Instituto Psicotécnico en el mes de septiembre.

Estas pruebas de ingreso comprenden:

- 1.º Examen de antecedentes escolares y familiares. Para esto se ruega a los aspirantes que interesen de las escuelas

primarias de donde proceden el envío del registro psicológico correspondiente o un extracto del mismo.

- 2.º Examen médico fisiológico.
- 3.º Examen psicotécnico (aptitudes naturales de los aspirantes para el trabajo).
- 4.º Prueba de adquisiciones culturales, que no rebasará en modo alguno los programas de la escuela primaria.

## Un desprendimiento de tierras

En el lugar conocido por el nombre de Altos de Palomares, en el Puente de Vallecas, se produjo ayer mañana un desprendimiento de tierras, que alcanzó, sepultándolos, a los obreros Pedro Payá, de sesenta y seis años, con domicilio en la calle de Julián Sancho, número 4, y Pedro Garrido, yerno del anterior, de veintisiete, que tiene el mismo domicilio.

Los guardias de Seguridad números 95 y 995 consiguieron extraer rápidamente a ambos obreros, a quienes se asistió de lesiones leves en la Casa de Socorro correspondiente.

## Instituto Económico Castellano

### Asamblea en pro del ferrocarril Madrid-Burgos

El Instituto Económico Castellano, como iniciación de la labor con que se propone difundir por toda Castilla una acción económica regional, celebrará el próximo martes, día 12, a las siete y media de la tarde, una Asamblea en pro del

ferrocarril directo de Madrid a Burgos. Han anunciado su asistencia distintas entidades de Madrid y provincias interesadas, y quedan asimismo invitados cuantos organismos y personas deseen concurrir y a los que no se haya convocado expresamente por premuras de tiempo.

Toamrán parte, entre otros, los siguientes oradores: don Francisco Huerta, de la Directiva del Instituto; don Luis García Lozano, diputado a Cortes por Burgos y presidente de aquella Diputación Provincial; don Pedro Rico, alcalde de Madrid, y don Rafael Salazar Alonso, presidente del Instituto y de la Diputación Provincial de Madrid.

Para invitaciones, dirigirse a las principales entidades económicas y regionales interesadas en el ferrocarril o directamente al Instituto, Avenida Pi Margall, 9.

## Las colonias españolas en Africa

Los Centros comerciales hispanomarroquíes han dirigido una invitación a todos los organismos españoles de la zona española y francesa y de Argelia para asistir al V Congreso Africanista y, a la vez, que formulen todos aquellos temas que consideren necesarios, tanto en el aspecto cultural como comercial y social, a fin de que los ministros de Instrucción Pública, de Agricultura, Industria y Comercio, de Trabajo y Previsión Social y de Estado, presten su cooperación para que nuestros compatriotas tengan toda aquella ayuda y protección de nuestro Gobierno de la República.

Los Centros comerciales hispanomarroquíes han empezado otra vez la gestión que realizaron ya el año 1910, y que no

tuvieron éxito por varios motivos, para que se creasen escuelas en Argelia para la enseñanza de nuestro idioma, contando esta colonia con ciento cincuenta mil compatriotas. El Gobierno español se debe preocupar de la enseñanza de nuestro idioma y de la creación de bibliotecas, principalmente en Orán, Argel, Zaida, Bone, Constantina, Túnez, etc., sin olvidar la zona francesa de Marruecos, que la mayor parte de los obreros son españoles, y teniendo en cuenta las buenas relaciones que existen entre los Gobiernos de la República española y francesa, creemos que será fácil la autorización para que la enseñanza de nuestro idioma en aquellas colonias sea un hecho. Es un acto de reciprocidad en el sostenimiento del idioma de cada nacionalidad.

Asimismo han invitado a todos los organismos españoles, tanto de Africa como de Turquía, Rumania, Bulgaria, etc., para formar una Confederación en Madrid, que colabore a los intereses de nuestros nacionales en el extranjero, y con tal motivo pueden dirigirse a la Secretaría del Centro Comercial Hispanomarroquí de Madrid, Huertas, 76.

## GACETILLAS

**COMEDIA.**—Todos los días, tarde y noche, la graciosa revista de gran éxito "Contigo a solas". Bellísimas tiples, lujosa presentación. Butaca, tarde, tres pesetas; noche, cuatro pesetas.

**FUENCARRAL.**—La presentación de Ramper con su nueva Orquesta y sus 16 artistas internacionales hace presagiar el resurgimiento de las Variedades. Hoy, domingo, tarde y noche, tres pesetas butaca.

# C A R T E L E R A M A D R I L E Ñ A

### PARA HOY

**COMEDIA** (Compañía de revistas).—6,45 y 10,45, Contigo a solas. Butaca, 4 pesetas.

**ZARZUELA.**—4,15, El conde de Luxemburgo. 6,45, Gigantes y cabezudos. Las bribonas. 10,45, Doña Francisquita.

**MARIA ISABEL.**—6,45, 10,45 (butaca, 3 pesetas). ¡Tu mujer nos engaña! (éxito cómico, El teatro más fresco de Madrid.)

**IDEAL** (teléfono 11203. Compañía maestro Guerrero).—6,45, El niño judío. 10,30, El niño judío (éxito cumbre!) y última presentación de Matilde Revenga con El dúo de la Africana.

**AVENIDA.**—6,30 y 10,30, Katuska (Enrique Zabarte, Enriqueta Serrano y Conchita Panadés (último día).

**TEATRO CHUECA.**—6,45, La caraba. 10,45, La oca.

**PAVON** (Compañía Sánchez-Nogueras).—6,45 y 10,45, La oca (grandiosa interpretación. Las mejores butacas, 1,25.)

**CERVANTES** (Compañía Hortensia Gelabert).—A las 7 y 10,45, La cartera de Marina (actualidad palpitante).

**LATINA** (teléfono 72501).—6,45 y 10,45, La dulzaina del charro (precios populares). Lunes, tarde, La dulzaina del charro. Noche, debut del primer actor Enrique Povedano, El tambor de Granaderos y Los claveles.

**ROMEA.**—6,30, 10,30, Goyesca, Alady, Moreno.

**FUENCARRAL.**—6,45 y 10,45 (tres pesetas butaca), formidable espectáculo ramperiano con 16 artistas internacionales, dirigidos por el popular Ramper.

**MARAVILLAS** (Variedades).—6,45 y 10,45, Felito, Carmen Flores, Carmelita Sevilla y otras grandes atracciones (gran éxito). Butacas, dos pesetas.

**ALCAZAR.**—A las 5, 7 y 10,45, Maternidad. (Deben abstenerse los menores de dieciséis años y personas excesivamente impresionables.)

**CINE DE LA OPERA** (teléfono 14836).—6,30 y 10,45, Las calles de la ciudad.

**CINE DE LA PRENSA** (teléfono 19900).—6,45 y 10,45, Amores de media noche.

**CINE GENOVA** (teléfono 34373).—6,30 y 10,45, Petit café.

**MONUMENTAL CINEMA** (teléfono 71214).—6,30 y 10,30, Pobre tenorio.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—6,45 y 10,45 (temporada de verano), Nacida para amar. Butaca, dos pesetas.

**CINEMA GOYA.**—6,45 (salón), 10,45 (jardín), El pasado acusa. Cambio diario de programa.

**CINEMA ARGUELLES.**—6,45 y 10,45 (temporada de verano), Una amiguita como tú. Cambio diario de programa.

**CINE DOS DE MAYO.**—6,45 y 10,30 (temporada de verano), Toda una vida. Cambio diario de programa.

**CALLAO.**—6,45 (salón), 10,30 y 10,45 (salón y terraza), La casa de la discordia.

**SAN MIGUEL.**—6,45 (salón) y 10,30 y 10,45 (salón y terraza), Yo quiero que me lleven a Hollywood.

**FIGARO** (teléfono 93741).—4,45, 6,45 y 10,45, Juan de la luna (magna producción francesa).

**BARCELO.**—6,45 (salón), 10,45 (terraza), dos últimas exhibiciones de 1930 (un film de fantasía, por El Brendel). Lunes, 6,45 (salón), El rey de los frescos (por G. Milton). 10,45 (terraza), Una amiguita como tú (el mejor film de Anny Ondra).

**CINE SAN CARLOS** (teléfono 72827). Refrigeración. 10 grados menos que en la calle a la sombra.—A las 4,30, El proceso de Mary Dugan. A las 6,45 y 10,45, El proceso de Mary Dugan y gran éxito de Luisita Esteso con sus inimitables creaciones. Último día.

**ROYALTY.**—4,45 (familiar, todas las localidades, una peseta) 6,45 y 10,45, El millón.

**BEATRIZ** (Cine sonoro).—A las 3,30 (infantil, con programa especial, butaca, desde 0,40).—A las 5, 7 y 10,45, Vidas truncadas (en español, por Clive Brock).

**CINEMA BILBAO** (teléfono 30796).—A las 4,15, 6,45 y 10,45, De hombre a hombre.

**TIVOLI** (temperatura agradable, precios de verano). A las 4,30, 6,45 y 10,45, M. un asesino entre nosotros. El lunes, La taquimeca.

**PARDINAS.**—4,30, 6,45 y 10,45, Carne de cabaret (totalmente hablada en español, por Ramón Pereda y Lupita Tovar).

**CINE DELICIAS** (Tortosa, 8. Teléfono 74052).—4, 6,30 y 10,30, Casio juega al polo, El más fuerte y La chocolatería.

**CINE DE LA FLOR.**—Tardes, salón; noches, terraza, excesivamente fresca. Martes, miércoles y sábados, precios populares. Por la patria, Marido prestado, y otras.

**CHAMBERI.**—4 (niños, 0,50 y 0,75), 6,45 y 10,45, El carnet amarillo.

**PLEYEL** (Mayor, 6. Teléfono 95474).—6,45 y 10,45, Noche trágica (María Jacobini), El peregrino (por Charlot).—Lunes, mismo programa.

**CINE TETUAN.**—A las 5,15, 7,30 y 10,45, Entre sábado y domingo.

### PARA MAÑANA

**COMEDIA** (compañía de revistas).—6,45 y 10,45: Contigo a solas. (Butaca, tres pesetas.)

**MARIA ISABEL.**—6,45, 10,45 (butacas, tres pesetas): ¡Tu mujer nos engaña! (Éxito cómico. El teatro más fresco de Madrid.)

**ZARZUELA.**—6,45, Bohemios, Las bribonas. 10,45, La verbena de la Paloma, La revoltosa.

**IDEAL** (teléfono 11203) (compañía Maestro Guerrero).—6,45 y 10,45: Éxito clamoroso. El niño judío. Dirigirá el maestro Luna. (Butacas, dos pesetas.)

**AVENIDA.**—10,45: Gran compañía de comedias. María Gámez. Paca Faroles. (Reprise. Butaca, dos pesetas.)

**TEATRO CHUECA.**—6,45, Los marqueses de Matute. 10,45, La Caraba. (Butaca, una peseta.)

**CERVANTES** (compañía Hortensia Gelabert).—A las 7 y 10,45: La cartera de Marina. (Actualidad palpitante.)

**PAVON** (compañía Sánchez-Nogueras).—6,45 (a petición), Los caballeros. 10,45, La oca. ¡Exitazo! (Las mejores butacas, 1,25.)

**ROMEA.**—6,30, 10,30: Goyesca, Alady, Moreno. (Butaca, una peseta.)

**MARAVILLAS** (Variedades).—6,45 y 10,45: Debut de Rosita Fontanar y ocho nuevas atracciones. Exitazo de Carmen Flores. (Butaca, dos pesetas.)

**ALCAZAR** (Cine sonoro).—A las 7 y 10,45: (tercera semana de) Maternidad. (Deben abstenerse los menores de diez y seis años y personas excesivamente impresionables.)

**CINE DE LA OPERA** (Teléfono 14836).—6,30 y 10,45: Malvada.

**FUENCARRAL.**—6,45 y 10,45 (precios populares): Formidable espectáculo Ramperiano, con 16 artistas internacionales dirigidos por el popular Ramper.

**CINE DE LA PRENSA** (Tel. 19900).—6,45 y 10,45 (precios populares): Reportaje sensacional.

**CINE GENOVA** (Teléfono 34373).—6,30 y 10,45: Naufragos del amor.

**MONUMENTAL CINEMA** (Teléfono 71214).—6,30 y 10,30: Lucas de Buenos Aires.

**FIGARO** (teléfono 93741).—6,45 y 10,45: Juan de la Luna. (Extraordinario éxito.)

**PALACIO DE LA MUSICA.**—6,45 y 10,45: Temporada de verano. Tonto de remate, Angel de la noche. (Butaca, dos pesetas.)

**CINEMA GOYA.**—10,45 (jardín). Temporada de verano. Tarakanowa. Cambio diario de programa.

**CINEMA ARGUELLES.**—Temporada de verano. 6,45 y 10,45: La fierecilla domada. Cambio diario de programa.

**CINE DOS DE MAYO.**—6,45 y 10,30 (temporada de verano). Resurrección (cambio diario de programa).

**CALLAO.**—6,45 (salón), 10,30 y 10,45 (salón y terraza): Pasa el circo.

**SAN MIGUEL.**—6,45 (salón), 10,30 y 10,45 (salón y terraza): El secreto del abogado.

**CINE SAN CARLOS** (teléfono 72827). Refrigeración. 10 grados menos que en la calle a la sombra.—A las 6,45 y 10,45 (estreno): Me voy a París (es un film Paramount).

**ROYALTY.**—6,45 y 10,45: Al compás de tres por cuatro.

**BEATRIZ** (cine sonoro).—A las 7 y 10,45: Vidas truncadas (por Clive Brook, en español).

**CINEMA BILBAO** (teléfono 30796).—A las 6,45, tarde, y 10,45, noche: La princesa del caviar (por Anny Ondra).

**PARDINAS** (lunes popular. Butaca, 0,75).—6,45 y 10,45: El mismo programa del domingo.

**CHAMBERI.**—6,45 y 10,45: El Código penal (por María Alba).

**CINE DELICIAS** (Tortosa, 8. Teléfono 74052).—6,30 y 10,30: Periquito y los ladrones. Testigo mudo, y El vals del adiós.

# INFORMACION FINANCIERA

## EL PROGRAMA ECONOMICO DEL PARTIDO DEMOCRATA DE LOS ESTADOS UNIDOS

Como las preocupaciones predominantes en Norteamérica son en los momentos actuales esencialmente económicas, los partidos políticos que se aprestan a la lucha para la elección de presidente escriben al frente de sus programas cuestiones de aquella índole.

El partido demócrata se ha definido ya, y aparte del proyecto de abrogación íntegra de la ley seca, va a luchar con estos puntos de vista:

- 1.º Necesidad de convocatoria de una Conferencia económica internacional.
- 2.º Reducción de tarifas aduaneras sobre la base de acuerdos recíprocos.
- 3.º Revisión arancelaria.
- 4.º Creación del seguro contra el paro y de las Cajas de retiro contra la vejez.

### Los "films" extranjeros en Alemania

El Consejo del imperio alemán ha adoptado una nueva ley sobre el contingente, producción y venta de películas extranjeras en Alemania.

La ley tiene por efecto no sólo impedir en lo futuro la producción y venta de películas extranjeras en Alemania, sino que compromete la existencia misma de las sucursales alemanas de grandes Sociedades extranjeras productoras de películas.

Estipula principalmente que por lo menos el 75 por 100 de los actores, actrices, compositores de música, etc., de las películas producidas en Alemania sean de nacionalidad alemana. Prohíbe, además, la importación en Alemania de películas que hayan sido presentadas por Sociedades domiciliadas en países extranjeros y que no estén consideradas por Alemania como germanófilas o bien que hayan presentado antes películas antialemanas.

Finalmente, la ley estipula que todas las sincronizaciones de películas extranjeras deberán ser en el porvenir hechas en Alemania.

### Las relaciones comerciales con Rusia

La falta casi absoluta de pedidos que experimentan en Alemania las industrias transformadoras de metales, tanto la electrotécnica como la pequeña maquinaria, incita cada vez más apremiantemente a estas ramas de la producción a seguir el ejemplo de la siderurgia, que ha mantenido su actividad gracias a pedidos rusos.

Ahora que en España, de vez en cuando y de modo bastante intermitente, se habla de establecimiento de relaciones comerciales hispanosoviéticas, conviene seguir de cerca este movimiento alemán.

El 15 de junio último fué firmado en Berlín un nuevo acuerdo entre los representantes de la industria alemana y la representación comercial de la U. R. S. S. El acuerdo es valioso para los pedidos hechos a Alemania desde el 15 de junio de 1932 hasta el 31 de mayo de 1933. Las firmas alemanas que trabajan para Rusia piensan poder contar con una garantía del Reich que se eleva al 60 por 100 del importe de los pedidos, si bien no tienen todavía la certeza absoluta de ello. El pago se realiza, en general, en tres plazos: un 20 por 100 del importe se paga al contado, y el resto se escalonan en dos plazos, devengando un interés del 2 por 100, que se añade a la tasa del descuento del Reichsbank, que ahora es del 5 por 100; es decir, que devengan estos pagos demorados un interés mínimo del 7 por 100, sin que puedan rebasar el tope máximo del 10.

Según la "Gaceta de Francfort" y un suplemento dedicado a Rusia del "Financial News", el importe de las deudas rusas al extranjero alcanza ya 99 millones de libras esterlinas, y se descomponen así:

Estados Unidos, 8 millones; Gran Bretaña, 10; Gran Bretaña (contratos privados), 2,5; Alemania, 60; Polonia, Checoslovaquia y Austria, 4 1/4; otros países, 7.

A la hora presente, los países acreedores de Rusia se encuentran con que si reclaman previamente el pago de la deuda, Rusia interrumpe sus pedidos y crea una situación difícil a la industria que los servía, y si deja que los Soviets vayan haciendo nuevos pedidos y se van sirviendo sin saldar los anteriores, lo que se hace es acumular créditos, acrecentándolos en forma que no se sabe si será posible su recuperación.

Rusia atraviesa por un mal momento, porque su balanza comercial, que se saldaba, gracias al "dumping", en 1929 con un excedente de 43 millones de rublos, llegó en 1931 a un déficit de 293 millones. Su cosecha es muy mala y no le queda

más que uno de estos dos caminos: o detener la ejecución del Plan quinquenal, o solicitar la transformación de créditos a corto término en créditos a largo plazo. Teniendo en cuenta lo que es el Plan quinquenal para los rusos, es presumible que adopten la última solución, lo cual no es muy tranquilizador para los países que sostienen relaciones comerciales con la Rusia soviética.

### La política aduanera

Constituye una de las preocupaciones más dominantes para nosotros en estos días la posibilidad de que Francia cierre indirectamente sus fronteras a las frutas españolas. Con el saldo deficitario que tenemos en la balanza comercial y el estado de nuestra divisa, cualquier golpe que se infiera a las exportaciones españolas constituye un grave daño para la economía del país; y si ese golpe es precisamente en lo que constituye una riqueza de exportación de difícil salida hacia otros mercados, y de aún más difícil absorción en el mercado interior, el daño se aumenta.

Para juzgar, sin embargo, de estas cuestiones conviene no perder de vista la situación del contradictor, y al hacerlo así observamos que el problema de la exportación de nuestras frutas se liga de un modo directo e inmediato a todo el problema aduanero mundial, que viene complicado y subvertido con métodos de un exagerado nacionalismo económico que sólo puede conducir a represalias comerciales y guerras de tarifas en las que todos tenemos que perder.

En estas mismas columnas se ha hecho referencia al "rapport" del Comité Económico de la Sociedad de Naciones publicado en 9 del mes anterior, en el que se consignan los valores globales del comercio exterior de los principales países y las regresiones que en cada uno de ellos se registra. Entre las cifras de 1929 y las de 1931 se observa un descenso para la importación de un 41,50 por 100, y para la exportación de un 43,1. Concretamente, Francia retrocede, lo mismo en sus importaciones que en sus exportaciones, en un 51 por 100, y como se le presenta ahora un problema grave de equilibrio presupuestario que no sabe cómo remediar, acude a uno de los artificios más dominantes en esta época, que es el de contingentar las importaciones, fórmula suprema del proteccionismo, porque coloca en manos del Poder público todo el resorte de las fronteras aduaneras, subiendo o bajando el puente levadizo de las comunicaciones con otros países.

La depresión económica mundial se ha agravado, alcanzando efectos desastrosos por las medidas exageradas de control en el comercio internacional.

La adopción por la Gran Bretaña de una tarifa proteccionista, ha sido una de las causas que ha ejercido mayor influencia en la disminución de los intercambios comerciales. Se trata del país más apartado de las doctrinas de proteccionismo, y, sin embargo, para remediar la crisis de su industria se ha entregado a él provocando medidas similares de cuantos tienen intercambio con Inglaterra. Aparte de ello, como Inglaterra, no contenta con elevar sus tarifas, ha abandonado el patrón oro, con lo cual se ha creado un desequilibrio aún mayor entre el poder de compra interior y exterior de la divisa británica; y como el ejemplo inglés también en esto ha cundido, arrastrando la libra esterlina tras sí otra porción de divisas de países que las tenían ligadas con aquélla, han sobrevenido sobretasas de cambio, con el fin de contrarrestar el "dumping" natural que tiene siempre toda moneda depreciada.

Ni aun esto satisface las ansias de nacionalismo económico esparcidas por el mundo. No hay nación que no aspire a bastarse a sí misma, a cerrar las puertas a todo producto extranjero para proveerse sólo de los nacionales, y de ahí las medidas de orden exclusivamente comercial entre ellas, como los contingentes de importación que cambian por completo la antigua trayectoria de la política aduanera.

Antes movíanse los derechos arancelarios con el fin de facilitar o dificultar la entrada de productos extranjeros. Ahora lo que se hace es fijar un contingente, y una vez que se le llega a alcanzar, la muralla que se levanta es absoluta. Aun cuando algunos países han recurrido a acuerdos de compensación o de "clearing" con el fin de evitar el pago directo de las mercancías cambiadas, estos

esfuerzos no han dado resultado, y de ahí que lo que está en boga sea los contingentes de importación. Recientemente se ha celebrado un Congreso del comercio de productos contingentados que lo organizó en París el Comité de acción económica y aduanera, y en él M. Jean Proix ha dicho:

"Según el parecer mismo de los que han preconizado el empleo de ellos, los contingentes no deben ser más que una medida provisional. Querer hacer de un paliativo un remedio sería transformar un medio de protección de los productores en una invitación a la pereza e ignorar la importancia esencial de la cuestión de los precios de producción lo mismo para el problema del costo de la vida que para el de nuestra exportación sobre los mercados extranjeros."

Es lo cierto, sin embargo, que aun cuando todos los países hablan en favor de una mayor libertad económica y de una necesidad de abandonar los contingentes de importación, el control de las divisas y, en general, todas estas medidas de estatificación mercantil, las medidas siguen y será hora de que en España nos fijemos en ello y adoptemos el camino conveniente para contrarrestar los efectos de tal política.

No ha faltado algún miembro del Gobierno español que ha expresado su confianza en el francés por el carácter político similar al de nuestros gobernantes que tienen ahora el Gabinete de la vecina República. Creemos que esto es un error. En los países extranjeros, los sentimientos políticos tienen poco lugar cuando se trata de cuestiones de co-

mercio. Buena prueba de ello es que el primer país europeo que estableció relaciones comerciales con Rusia fué Italia, y nadie podrá advertir semejanzas entre los regímenes políticos de ambos pueblos. No puede desconocerse las múltiples razones de afinidad que enlazan a Francia con España, pero cuando las plantaciones vitícolas de la vecina República y de sus territorios africanos han tenido la capacidad suficiente para nutrir el mercado francés, los vinos españoles, unas veces por cláusulas de Tratado, y otras veces por expedientes meramente administrativos, han sido desplazados de Francia. Si ahora Francia puede encontrar un alivio a su situación presupuestaria, hartó delgada, prohibiendo la entrada de las frutas españolas en su territorio, no vacilará en hacerlo.

España lo que tiene que hacer es adoptar una orientación mercantil que le sea provechosa. Desde luego, doctrinalmente todo lo que sea facilitar intercambios y procurar el imperio de la libertad económica, es útil; pero no puede seguirse esta política de un modo unilateral. Ello sería ruinoso para nosotros que desgarnaríamos nuestras fronteras mientras las artillaban con sus aranceles y con sus contingentes los demás pueblos. A la política de contingentes hay que responder con los contingentes; a la de proteccionismo con otro proteccionismo. Esto sin perjuicio de procurar buenos Tratados comerciales que eviten los graves daños que está causando el nacionalismo económico y la estatificación mercantil y bancaria en que de hecho viven los pueblos.

## MOSAICO INFORMATIVO

### CHINA

#### El mercado de conservas de sardinas. Excelentes posibilidades para introducir el producto español

La situación actual de los cambios hace posible introducir las conservas españolas de sardinas en China, por cuyo motivo publicamos a continuación datos sobre este mercado que pueden ser útiles para los exportadores españoles.

En China hay un considerable consumo de sardinas procedentes de varios países y principalmente de California. Las preferidas son las siguientes:

Sardinas de California. Sardinas noruegas. Sardinas francesas. Sardinas canadienses. Sardinas portuguesas.

Las sardinas de California, deben la gran aceptación de que gozan en el mercado chino a su bajo precio, si bien su calidad no es comparable a la de las sardinas de otras procedencias, y es, desde luego, muy inferior a la española.

Para la introducción de sardinas en China se da la circunstancia favorable de no existir derechos aduaneros de ningún género sobre las mismas, ni otros impuestos que graven este artículo. La mayor dificultad que encontrarán los exportadores españoles será la competencia del producto de otros países, especialmente, como hemos dicho, del de California.

### ESTADOS UNIDOS

#### Los cueros y pieles españoles en el mercado norteamericano

Los cueros y pieles españoles gozan de excelente reputación en este mercado, pudiendo decirse que, en general, estos productos, si son de buena calidad, pueden encontrar activa y continua demanda. Las pieles españolas más conocidas en los Estados Unidos son las de la clasificación "medium" o "lightweight", o sean principalmente las de carnero, cordero, cabra y cabrito. Estas pieles no sufren recargos arancelarios al ser importadas.

El volumen de las exportaciones españolas no es, naturalmente, comparable con los envíos que hacen Chile, Argentina, Australia o India, ya que la producción ganadera de España es, proporcionalmente, inferior a la de aquellos países; pero en opinión de personas dedicadas a este negocio, España no sólo puede conservar su presente mercado, sino que existen grandes posibilidades de incrementar los envíos si los producto-

res y exportadores procuran esmerarse dentro de lo posible en el desollado y limpieza de cueros y pieles, lo que ayudaría a que el producto fuese preferido en este mercado sobre el de otros competidores, a la par que aseguraría la obtención de los mejores precios posibles.

Las exportaciones españolas de estos productos a los Estados Unidos durante el año 1930 fueron como sigue: pieles de carnero y cordero con lana y secas, sobre un total importado de 4.900.342 kilogramos y un valor de 1.796.555 dólares, las ventas de España alcanzaron 86.531 kilogramos y 64.011 dólares, siendo los envíos de mayor importancia en esta clase los hechos por el Reino Unido, Chile, Australia y Nueva Zelandia. Pieles de carnero y cordero secas y sin lana, sobre una importación total de 5.967.376 kilogramos y 4.673.988 dólares, correspondieron a España 272.599 kilogramos y 184.176 dólares, en competencia con el Brasil, la Unión Sudafricana y Egipto, para no citar, como en las restantes clases, sino los países proveedores más importantes.

Pieles de cordero y carnero en salmuera, sobre 13.751.669 kilogramos y 7.898.231 dólares de importación total, alcanzaron las ventas españolas 305.023 kilogramos y 339.035 dólares, siendo las procedencias más importantes las del Reino Unido, Argentina, Uruguay, Turquía y Nueva Zelandia.

Por último, en las clases de pieles de cabra y cabrito secas, sobre un total de kilogramos 34.301.697 y 33.921.967 dólares, envió España 824.074 kilogramos y 1.342.575 dólares, constituyendo los envíos de mayor consideración los hechos por India, China, Brasil, Argentina, México y Adén.

Las formas usuales de pago son al contado, unos diez días después de recibida y pesada la mercancía, para los envíos de poco volumen. Para envíos de alguna importancia la forma usual es entregar de un 20 a un 30 por 100 al contado, después del examen y peso del envío, siendo negociado el resto por carta de crédito a unos treinta días. Hay que advertir que los exportadores españoles, por regla general, no acostumbran a permitir un margen al importador para los desperdicios, manchas, etc., que pueden ocurrir en los envíos, siendo esta práctica contraria a la norma corriente entre los exportadores de otros países. Esto tiene por efecto la tendencia del importador a ofrecer precios algo más bajos, a fin de poder cubrir posibles pérdidas.

La competencia que los cueros y pieles españoles encuentran en el mercado norteamericano no se refiere solamente al precio, sino también al esmero y a las

facilidades generales. La calidad del producto es, por regla general, superior a la de otros orígenes, pero es preciso prestar atención a las consideraciones que se indican, encaminadas, no sólo a establecer una mayor confianza respecto al producto español, sino incluso a influir en una mejora de un dos a un diez por ciento en los precios obtenidos hasta hoy. En lo referente a este punto, las recomendaciones que pueden hacerse a los productores y exportadores son, principalmente, el que pongan el mayor esmero posible en el desollado y limpieza, y atiendan cuidadosamente la clasificación y empaque de las pieles por medidas y según sean las instrucciones particulares expresadas por el comprador, siendo también de la mayor importancia el usar la mejor calidad de sal posible y también, por último, el conceder un razonable margen para cubrir desperdicios.

En cuanto a la época más propicia para exportar, los meses de septiembre, octubre y noviembre son los más favorables.

## DINAMARCA

### Importaciones exentas del certificado de divisas

El Ministerio de Comercio de Dinamarca ha dispensado la presentación del certificado de divisas para las importaciones de las mercancías siguientes:

Mercancías para regalos o procedentes de testamentarias abiertas en el extranjero.

Mercancías de poco valor traídas por los viajeros.

Efectos de viajes y muebles de segunda mano.

Material de teatro importado temporalmente.

Automóviles y aviones pertenecientes a personas que residen en el extranjero e importados temporalmente al país.

Envases vacíos y usados.

Máquinas, útiles e instrumentos destinados a ser devueltos al extranjero después de usados en el país.

Mercancías destinadas a Exposiciones.

Mercancías importadas para ajuste, reparación, lavado, blanqueo, etcétera.

Modelos y muestras inutilizables para otros fines.

Pequeñas cantidades de mercancías con carácter de muestras.

Colección de muestras de casas danesas reexpedidas del extranjero.

Lotes de mercancías de oro o plata, joyas o pieles importadas para elección.

Mercancías no vendidas devueltas del extranjero.

Envíos postales dispensados de la inspección de Aduanas.

Aprovisionamiento de buques.

Publicaciones de toda especie, revistas, periódicos.

Libros, partituras de música, listas de precios, catálogos, cuando no se importan para la venta.

Pescados frescos, cangrejos de mar y cangrejos de río; langostinos vivos, importados inmediatamente después de la pesca.

Objetos de historia natural, objetos de

arte, antigüedades, destinados a colecciones públicas.

Armamentos y municiones para los servicios del Ejército.

Mercancías destinadas al Cuerpo diplomático.

La administración de Aduanas está, además, autorizada para dispensar de la presentación del certificado de divisas los envíos de piezas de recambio para las máquinas, así como pequeñas cantidades de mercancías destinadas a fábricas, cuando la rapidez de entrega de estos artículos presente cierta importancia para el funcionamiento de las empresas.

## LA CRISIS KREUGER Y LA ECONOMIA SUECA

Ha tenido gran repercusión, no sólo en Suecia, sino en todos los países de Europa, la conferencia que el catedrático E. Hecksher, de la Facultad de Comercio de la Universidad de Estocolmo, acaba de dar en dicho centro docente sobre el tema "Condiciones económicas de Suecia después de la crisis de Kreuger".

Interesa conocer—dice el doctor Hecksher—las consecuencias de la crisis Kreuger en la vida económica de Suecia, por lo que respecta:

A la producción.  
Al cambio de mercancías con otros países.

A los ahorros.

En cuanto a la producción, conviene tener presente que el número de obreros sin trabajo en toda Suecia, a causa de la crisis mundial, viene a ser de unos setenta y siete mil.

La industria sueca de cerillas, entre obreros y empleados de mayor categoría, sólo empleaba 6.100 personas, durante los años 1929 y 1930.

Aun agregando a éstos los obreros de la industria telefónica, tendremos que el número de empleados de estas dos industrias controladas por Kreuger, no representan más del dos y medio por ciento del total de obreros de las industrias suecas.

En realidad, es solamente una sección bastante pequeña de la producción sueca la afectada por el colapso del asunto Kreuger.

Veamos ahora el cambio de artículo entre Suecia y otros países.

Mucho, muchísimo más que por la crisis Kreuger ha padecido Suecia por la crisis internacional que afecta al mundo entero. Y aun contando con esta crisis, la balanza de exportación sueca ha mejorado grandemente, si se la compara con

el período anterior a la guerra europea.

Prácticamente, tres cuartas partes de la exportación de Suecia en 1929 consistía en pulpa de madera, papel, maderas aserradas, cerillas, hierro y acero; minerales de hierro, maquinaria eléctrica y de otras clases; cojinetes, teléfonos, máquinas de limpieza y barcos.

De las exportaciones totales de estos artículos, las cerillas no llegaban al cuatro por ciento, y los teléfonos representaban menos de uno por ciento.

En cuanto al problema del ahorro (íntimamente relacionado con la creación del capital y la distribución de los ingresos), hay que reconocer que es precisamente en él donde más estragos ha causado la crisis Kreuger. Tanto en el ahorro nacional como en el ahorro extranjero invertido en bonos Kreuger y Toll. Sin embargo, conviene subrayar que dos tercios de los beneficios de Suecia están representados por los ingresos sobre el trabajo, y sólo han sido en muy escaso grado afectados por lo ocurrido.

## EL RUEDO TAURINO

### EN MADRID

#### Presentación de Llapisera y Los Calderones

He aquí un espectáculo en el que la risa se desborda. El humorismo, la comedia y el disparate se amasan y mezclan tan apretadamente, que el que mantenga la paz con ceño es que no tiene cura.

El respetable pasó un rato tan diver-

tido que Llapisera y sus huestes no cesaron de oír carcajadas y ovaciones.

El Bombero torero, As Charlot y Laurelito lidiaron un becerro de don Manuel Santos con tales trucos y extraordinarias suertes, que escapan a toda fantasía. El Bombero sobre todo realizó quites insospechados y dió el verdadero pase en redondo para enseñanza y ejemplo de astros taurinos. Un pase tan ajustado al toro que torero y bestia son como hermanos siameses, As Charlot y Laurelito menudearon también su habilidad y su gracia, por lo que fueron aplaudidos y reídos con satisfacción.

Tras esta primera parte, eminentemente cómica, surgieron los futuros astros que aspiran a emular las glorias de Lagartijos y Frascuelos. No será, ciertamente, el Niño de Cerrajillas quien pise las cumbres de la Fama. Jesús López Aragón hace dudar, y en Rafael Ponce "Rafaelillo" se ve más clase, más estilo y decisión. Este muchacho hizo una faena de muleta en la que se apreció soltura y garbo. Casi todos los pases fueron jaleados, y cuando mató de una buena estocada se le concedió la oreja, dió la vuelta al ruedo y saludó desde los medios. ¡Como los grandes!

La tercera parte estaba destinada a la presentación de la banda Los Calderones.

Esta agrupación artística, que se presenta lujosamente, obtuvo un gran éxito. Como artistas, interpretaron en forma impecable una serie de piezas interpretadas cómicamente que arrancaron grandes ovaciones y carcajadas. Su director, dotado de gran vis cómica, contribuyó al franco éxito de la banda, que fué ovacionada con calor y dió dos vueltas al ruedo.

Hay solistas muy notables, y se distinguió entre todos el que brindó a la presidencia interpretando un fandanguillo.

La "troupe" cómica volvió a hacer su aparición al final del concierto, lidiando, al alimón con la banda, otro becerro de Santos.

El Enano y Llapisera torearon al último becerro, y luego el primero puso banderillas en brazos, suerte nueva que fué reída largamente.

En fin, un espectáculo muy divertido y un éxito rotundo para Llapisera, sus huestes y la banda Los Calderones.

**AS** REVISTA DEPORTIVA  
EN HUECOGRABADO  
24 páginas.—25 céntimos

## LA RESTAURACION ECONOMICO-FINANCIERA DEL MUNDO

	Efectivos militares actuales	Efectivos reducidos	Aviación de bombardeo suprimida	Carros de asalto Artillería pesada (Suprimidos)	Tonelaje actual de la Marina	Tonelaje reducido
Francia .....	721.142 hombres	501.782 hombres	320 aparatos	1.260 carros 560 piezas	9 acorazados, 15 cruceros, 1 portaaviones, 55 contratorpederos y 66 submarinos 426.155 toneladas	6 acorazados, 11 cruceros, 1 portaaviones, 41 contratorpederos y 44 submarinos 243.443 toneladas
Gran Bretaña .....	859.527 "	596.616 "	368 "	252 carros 100 piezas	14 acorazados, 51 cruceros, 7 portaaviones, 126 torpederos y 55 submarinos 971.010 toneladas	10 acorazados, 39 cruceros, 5 portaaviones, 94 torpederos y 39 submarinos 688.903 toneladas
Estados Unidos .....	492.738 "	389.700 "	112 "	240 carros 304 piezas	18 acorazados, 39 cruceros, 4 portaaviones, 289 contratorpederos y 93 submarinos 1.381.266 toneladas	12 acorazados, 18 cruceros, 3 portaaviones, 217 contratorpederos y 62 submarinos 948.189 toneladas
Italia .....	820.444 "	568.303 "	600 "	140 carros 850 piezas	4 acorazados, 1 portaaviones, 25 cruceros, 40 contratorpederos y 75 submarinos 353.077 toneladas	3 acorazados, 1 portaaviones, 17 cruceros, 30 contratorpederos y 50 submarinos 256.025 toneladas
U. R. S. S....	1.331.000 "	962.475 "	180 "	500 carros 700 piezas	4 acorazados, 4 cruceros, 1 portaaviones, 24 contratorpederos y 13 submarinos 156.056 toneladas	3 acorazados, 3 cruceros, 1 portaaviones, 18 contratorpederos y 8 submarinos 108.638 toneladas

## EN BUSCA DE LA DISMINUCION DE GASTOS

El presidente Hoover, comprendiendo que el exceso de gastos desequilibra los presupuestos y perturba las economías, ha lanzado su propuesta de reducir los armamentos en una tercera parte.

¿Qué significa la propuesta Hoover? Eso es lo que, con relación a cinco grandes potencias, nos muestra el cuadro anterior.

Ayuntamiento de Madrid

# ANUNCIOS POR SECCIONES

## PARA ESTA SECCION SE RECIBEN ANUNCIOS EN:

**PASEO DE SAN VICENTE, 18.**  
Administración.—Teléfono 18340.  
**ARENAL, 9.**  
Librería y Editorial Madrid.—Teléfono 18058.  
**GLORIETA CUATRO CAMINOS, 1.**  
Estando y lotería.—Teléfono 43703.  
**TORRIJOS, 74.**  
Estando.—Teléfono 59899.  
**ALCALA, 133.**  
Estando.—Teléfono 59438.  
**GLORIETA DE ATOCHA.**  
Lotería.  
**PUNTE VALLECAS, Av. República, 9.**  
Estando número 1.—Teléfono 73734.  
**ALCALA, esquina Barquillo.**  
Quiosco de periódicos.—Teléfono 13217.

Cada palabra, 25 céntimos. Mínimo que se cobra por anuncio, ocho palabras.

## ALMONEDAS

**ALCOBAS, DESPACHO,** alcoba jacobina, gran ocasión; despacho; español, 400; comedor jacobino, desde 460. Flor Baja, 9.

**FONOGRFO MALETA,** 75 pesetas (costó 300). Goya, 77.

**MUEBLES GAMO. LOS** mejores y más baratos. Beneficencia, 4.

**VENDO TODO PISO. TORRIJOS, 30.**

**DOMINGO, LUNES. LUJOSOS** muebles, precios muy ventajosos. Jorge Juan, 74.

**URGENTISIMO. VENDO** comedor y cama. General Porlier, 42, entresuelo G.

**DOMINGO, LUNES: MUEBLES** título. Despacho, comedor, alcoba, recibimiento, tresillo, sillones, espejos, cuadros, caja, Gómez Baquero, 35; antes Reina.

## ALQUILERES

**INMEDIATOS GENOVA.** Bajo, 140; entresuelo, 225. Covarrubias, 3.

**SE ALQUILAN CUATRO** pisos en la playa Suances. Informes en Madrid: Venancia Zafón. Antillón, 11, principal. En Torrelavega: Plaza Mayor, 8. Aureliano Sandi.

**VIVIENDA CON ALMACÉN.** barato. Villamejor, 3.

**DESPACHOS INDEPENDIENTES** y apartamentos, con estudio, dormitorio y baño. Eduardo Dato, 9.

**VERANEO GALICIA,** grandiosa playa. América, Vigo, Bayona. Chalets amueblados, nuevos, alquilan. Peletería Francesa. Carmen, 4.

**ALQUILASE HOTEL,** 9.000 pesetas anuales. Amplias habitaciones, dos cuartos baño, jardín, terraza. Núñez Balboa, 91.

## KEMTTON

**PARTICULAR COMPRA** muebles, objetos, ropas, libros. Teléfono 71267. Miguel.

**COMPRA, VENTA, ALHAJAS** ocasión, antiguas y modernas, oro, plata, platino, piedras finas. La Casa que más paga. Doldán. Preciados, 34, entresuelo. Teléfono 17353.

**ALHAJAS, PAPELETAS** Monte, objetos oro, plata, antiguos y modernos. Pago todo su valor. Plaza Santa Cruz, 7. Platería.

## CONSULTAS

**MATRIZ, RECONOCIMIENTO** embarazadas, mensuración. Consulta: Doctor Hernández. Duque Alba, 16. Once una, tres siete.

**MATRIZ, EMBARAZO,** esterilidad. Médico especialista. Jardines, 13, principal.

**CURACIONES PRONTAS,** alivio inmediato. Venéreo, sífilis, purgaciones, debilidad, impotencia, espermatorrea. Clínica: Duque Alba, 16. Diez una, tres nueve. Provincias, correspondencia.

**CURACION IMPOTENCIA** genital. Remítase provincias literatura gratis. Atocha, 40. Clínica.

## ENSEÑANZAS

**ENSEÑANZA TECNICA** por correspondencia. Sin salir de su casa puede adquirir una sólida formación técnica estudiando por correspondencia una de las especialidades que se cursan en la Internacional Institución Electrotécnica. Plaza Cataluña, 9. Apartado 638. Barcelona. Es la escuela más antigua de su clase en España y su fundación data del año 1903. Escriba usted hoy mismo pidiendo el folleto de información, que recibirá gratis.

## KEMTTON

**MECANOGRAFIA, SIETE** pesetas mes; taquigrafía, ortografía, contabilidad, diez pesetas. "Hispania". Puerta Sol, 6.

**A VAREZ GUTIERREZ.** Vías urinarias, secretas. Preciados, 9. Diez una, siete nueve.

**APARELLOS ADOROS. CLASES** de Construcción, precios módicos. Emilio Rodríguez. Bravo Murillo, 27, segundo.

**GOBERNACION, AGRICULTURA.** Venta apuntes propios, completos. Clases Blasco. Montero, 9.

**INGLESA, DIPLOMADA** (Londres). Francés, alemán. Pi Margall, 11.

## FINCAS

**COMPRAVENTA, ADMINISTRACIÓN** fincas. Ernesto Hidalgo, agente colegiado. Torrijos, 1. Cuatro-siete.

**OCASION. CASA ESQUINA,** quince balcones, construida 1914, capitalizada 7,50, descontando tercio, rentas bajísimas, 240.000 pesetas. Inútil corredores. Apartado 969.

**CASA HOTEL VENDO.** Dos plantas, baño, calefacción, 22.000 pesetas. Juan de la Hoz, 25.

**PERMUTARIA POR CASA,** finca rústica regadio que poseo a orilla Duero. Valor: 35.000 duros. No tengo inconveniente abonar diferencia metálico. Apartado: 855. Madrid.

## HOSPEDAJES

**HOTEL GREDOS. AVENIDA** de Dato, 8 (Gran Vía). Recientemente inaugurado, 150 habitaciones, mobiliario nuevo, cocina esmerada. Habitaciones, desde cuatro pesetas con teléfono y aguas corrientes. Teléfonos, 11956-92841-92842.

**DEUTSCHE PENSION** estable. Paseo del Prado, 5º segundo izquierda.

**NERVION HOTEL. CON-FORT** moderno, cocina bilbaína; desde hoy precios veranos. (Gran Vía). Entradas Montero, 53, terceros.

## KEMTTON

### NEGOCIOS

**PATENTES MARCAS NOMBRES** RÓTULOS PLANOS MEMORIAS  
Agencia oficial. **DOMINGO DIAZ-UNGRIA**  
Av. Eduardo Dato 11  
MADRID - Tº 90552

## PELUQUERIAS

**MONFERRER** ONDULACION PERMANENTE, 6 pesetas. San Vicente, 39.

## PRESTAMOS

**PRECISO 40.000 PESETAS** sobre casa vale 125.000. Apartado 726.

## TRASPASOS

**TOMARIA CINE TRASPASO,** hasta 80.000. También otro negocio lucrativo. Brown. Ancha, 56. Continental.

**LOCAL GRANDE, INSTALADO** sitio céntrico, alquiler módico. Traspásase. Apartado 12.039.

**TALLER ELECTROMECÁNICO** traspasaría o admitiría socio, grandes facilidades, imposibilidad atenderlo. Escribid: Viand. Plaza La Lealtad, 2.

## VARIOS

**"CENTRO FINANCIERO".** Compra letras, pagarés, facturas. Hortaleza, 50 moderno.

**¿QUIERE USTED MISMO** construirse su aparato de radio? Compre el libro de Escanciano. Radiotelefonía vulgarizada, 2 pesetas. Librería y Editorial Madrid. Arenal, 9.

**SEÑORITAS, 100.000 A** 500.000 pesetas desean casarse. Sobre franqueado. Apartado 9.040. Demuestro casamientos.

**INSPECTORES PRODUCTORES** prácticos Seguros incendios; sueldo, viaje, premios. Apartado 260. Sevilla.

## KEMTTON

**RELACIONARE PERSONAS** decentísimamente. Comadre, 4, bajo (Progreso). Victorina.

**INGENIERO, SOCIO, PARA** Academia antigua precisa. Escribid: Pedro Mir. Torrijos, 5. Continental. Enviar nombre y señas.

**GOMAS HIGIENICAS,** "La Ideal". Jardines, 23. Envíos provincias.

**UN HOMBRE MISTERIOSO,** que sabe vuestro pasado, presente, porvenir, amor, negocio, herencia, etcétera, es el maestro J. Rabastana. Consulta: 10 a 11/2, 3 a 7, tarde. Mínimo, cinco pesetas. Pez, 7, principal izquierda.

## BOLSA DEL AUTOMOVIL

**ENSEÑANZA CONDUCCIÓN** automóviles, mecánica, cincuenta pesetas. Escuela Automovilistas. Alfonso XII, 56.

**ESCUELA ZACARIAS.** La mejor. Luchana, 37.

**ESCUELA CHOFERES** "La Hispano". Conducción, mecánica. Citroen, Ford, Chevrolet, Renault. Otras marcas. Santa Engracia, 4.

**ALQUILER AUTOMOVILES** lujo, bodas, abonos, viajes. Ayala, 9.

**NEUMATICOS BARATISIMOS,** cubiertas desde 30 pesetas. Malasaña, 24.

**NEUMATICOS OCASION,** todas medidas. Compra, venta, reparaciones recauchutados, garantía verdad. Gonzalo Córdoba, 1. Teléfono 41194.

**ESPECIALIZADOS EN** Chrysler ocasión. Seida. Sedan "New Six", año 1931: conducción "65", cuatro puertas; conducción "66", cuatro puertas; conducción "70", cuatro puertas; conducción "77", cuatro puertas; cabriolet "77", coupes "70" y "77". Varios modelos "62", "70" y "72", conducción, roadster y cabriolet. Todos con garantía de la Casa Chrysler. Espronceda, 38.

**CAMIONETA FURGON** Ford, matrícula 39.000, seminueva, baratísima. Agencia Badals. Madrazo, 7.

**PIANOS, AUTOPIANOS,** harmoniums, nuevos. Ocasiones. Venta, alquiler, reparaciones, afinaciones. Contado, plazos. Gaston Fritsch. 30996. Salesas, 3.

## KEMTTON

### VENTAS

**CORTINAS ORIENTALES** fabricamos. Calidades desde 6,50 metro; persianas mitad precio. Roberto Más. Conde Xiquena, 6. Teléfono 19115.

**CAMAS DEL FABRICANTE** al consumidor. Las mejores. "La Higiénica". Bravo Murillo, 48.

**CUADROS, TODOS** estilos; crucifijos, copias M. seo, estampas. Casa Roca. Colegiata, 11.

**DEJAMOS PISO. COMEDORES,** despacho, tresillo, armarios, lámparas, sillones, muebles sueltos, vitrinas, arcones, colchones, objetos plata, porcelanas, cortinajes, cuadros. Graviña, 22.

**MEJORES SOMMIERS** acero; camas turcas, 20 pesetas. Fábrica: Goya, 38.

**TUBOS CEMENTO CENTRIFUGOS.** Cantó. Princesa, 34. Teléfono 34466.

**MOBILIARIO LUJOSO,** completo, por marcha extranjera, procedente Alemania; piano cola, magnífica biblioteca. Domingo, lunes. Ayala, 52, principal.

**GRAMOFONOS, DISCOS,** todas marcas, precios baratísimos. Farmacia, 5.

**MAGNETOS, DINAMOS,** motores, acumuladores; arreglos garantizados. Carmen, 41.

**CHRYSLER 66, CONDUCCIÓN,** cuatro puertas, seminuevo, por ausencia. Hermosilla, 54. Hotel.

**OCASIONES: GRAHAM** Paige, Fiat, Ford, Auburn, otras marcas. Auto-Salvador. Goya, 41.

**ESCUELA ZACARIAS.** La mejor. Garantiza obtención carnet. Luchana, 37.

**COUPE "70", 1931, SEMI** nuevo, extra rápido. Roadster "New Six", demostración, sin matricular. Espronceda, 38.

**AUTO PARIS. ENSEÑANZA** completa, carnet conducción, mecánica, 75 pesetas. Fuencarral, 139.

**TODO PARA LA CARROCERIA.** Conde Aranda, 14. Autowagón. Consulten precios.

**URGE VENTA DODGE,** 14 HP., cinco plazas, doble faetón, bien equipado, toda ruaba, barato. Razón: Garaje, calle Santa María de la Cabeza; esquina Fray Luis de León.

**CHRYSLER SEIS CILINDROS,** conducción, cinco plazas. Rafael Calvo, 40. Teléfono 35046.

# BOLSA DEL TRABAJO

## NECESITAN TRABAJO

PELETERA. HACE, RE-forma pieles. Precios económicos. Bola, 11.

## OFRECEN TRABAJO

SUELDOS FIJOS, 300-500, trabajando mi cuenta horas libres, residentes pueblos, provincias. Apartado 10.080. Madrid.

PARA ASUNTO DE FACIL venta se necesitan representantes en capitales y pueblos importantes de España. Dirigirse: Productos Kemtton, Empresas Comerciales. Paseo de San Vicente, 18. Madrid.

SOCIO CAPITALISTA para industria productiva, falta. Garantías. Apartado 7.056.

SUELDOS, 300-600 PESETAS construyendo (procedimientos sencillísimos), representando incubadoras, accesorios, localidades provincias. Apartado 618. Madrid.

350-450 PESETAS MENSUALES trabajando mi cuenta, propio domicilio (localidades provincias). Solicito representantes. Apartado 544. Madrid.

FABRICA MEDIAS SEDAS, económicas, busca representante introducido. Capitales provincia, poblaciones importantes. Escribir número 9.916. Vergara, 11. Barcelona.

¿DESEA USTED REPRESENTACIONES? Suscribese "Boletín Comercial Feito". Buenavista, 18, Madrid. Cinco pesetas semestre, reembolso.

CORREDOR CONFEC-ciones algodón, para caba-llero, interesa con cliente-la. Escribir aptitudes, pre-tensiones, referencias a 9.915. J. Vergara, 11. Bar-celona.

EMPRESA COMERCIAL desea agentes en toda An-dalucía. Escribir con refe-rencias. Becquer, 15, entre-suelo 4. Sevilla.

500 PESETAS MENSUA-les sin dejar ocupaciones. Trabajo destajo facilísimo. Preparación gratuita, por correspondencia. Apartado 9.043. Madrid.

ANTIGUA SOCIEDAD Ahorro. Seguro vida com-binado, invertible construc-ciones, amortizar treinta años, precisa buenos repre-sentantes. Apartado 270.

## EL MAYOR EXITO en las oposiciones de Telégrafos

ro 17, señor Senderos; el número 28, señor Herrero; el número 34, señor Tomás, y catorce plazas más, habiendo aprobado un 25 por 100 de los alumnos presentados, proporcionalidad máxima obtenida en relación con otros Centros de Enseñanza. Abierta preparación para muy próximas oposiciones. Nunca preparación por corres-pendencia. ACADEMIA MURO, Desengaño, 12, Madrid.

## 2.000 ptas. DE GRATIFICACION

Para asunto testamentaria se gratificará con 2.000 ptas. a la persona que justifique la supervivencia y residencia de Josefa González Canales. Montera, 12, 1.º V. A. Arana

## RESTAURANT DANUBIO

Teléfono 54024. Francisco Navacerrada, 4 (Madrid Mo-derno.) COCINA ALEMANA, FRANCESA y HUNGA-RA. Jardín de verano. Bar americano. Pista luminosa. Orquesta tarde y noche.

## Maquinaria usada VENDO

MOTORES GASOLINA, uno de 3 HP. y otro de 9 HP.

BOMBAS CENTRIFUGAS desde 60 litros minuto has-ta 9.000

LOCOMOVIL VAPOR de 8 caballos efectivos y otra de 20/24

SEMIFUJA VAPOR RE-CALENTADO una, "Lanz", de 50 HP. y otra "Wolf", de 100 HP.

HIDRO - EXTRACTOR CENTRIFUGO, uno de 780 milímetros diámetro, cesta, movido a motor, y otro de 400 m/m. movido a mano.

RICARDO F. GOMEZ Ronda Atocha, 39

Teléfono de AHORA: 18840

LA FARSA publica las mejores obras teatrales. 25 cts.

REJILLAS PUENTES-TIRAS CONEXION de PRECIOS BAJOS PEDID CATALOGO MORANCHO - URGEL-47

## LABORATORIOS

QUIMICOS - Material completo para indus-trias. Análisis. Labo-ratorios de farmacia. PIDANSE CATALO-GOS

Productos químicos puros

Establecimientos

JODRA Príncipe, 7. MADRID

## ACADEMIA MISOL

PREPARACION EXCLUSIVA PARA INGENIEROS DE CAMINOS  
Pedid informes al Ingeniero Director:  
FELIX ALONSO-MISOL - Libertad, 15. MADRID  
ALUMNOS INTERNOS Y EXTERNOS

## N O G A T

PRODUCTO ESPECIAL MATARRATAS



El matarratas «NOGAT» constituye el producto más cómodo, rápido y eficaz para matar toda clase de ratas y ratones. Se ven-de a 50 céntimos paquete y a 10 pesetas la caja de 25 paquetes en principales farmacias y droguerías de España, Portugal y América.

PRODUCTO DEL LABORATORIO SOKATARG Calle del Ter, 16. Teléfono 50791.-Barcelona.

NOTA: Dirigiéndose y mandando al mismo tiempo, por Giro postal o sellos de Correo, el importe más 50 céntimos para gastos de envío, el Laboratorio, a vuelta de Correo, verifica el envío del pedido.

## 91 pesetas TRAJE

a medida, garantizado, vale 135, por dar a conocer confección y corte especializado. (Muestras sin compro-miso.) ECHEGARAY, 17. Tel. 95681. Sección especial para provincias, sin prueba

### FLEURUS

18 MESES DE CRÉDITO

EL MEJOR RELOJ SUIZO Y EL MÁS GARANTIZADO

PIDA HOY MISMO CA-TÁLOGO Y BOLETÍN DE COMPRA SIN COMPROMISO PARA VA A

PRECIOSOS MODELOS DE BOLSILLO Y PULSERA

CALLE P. LARROCA, 14 SAN SEBASTIAN

SESE DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA ESPAÑA

## EL MEJOR LIBRO PARA LOS NIÑOS

### Las aventuras de PIPO y PIPA

- 1.º, PIPO y PIPA en el País de los Fantoques.
- 2.º, PIPO y PIPA en lucha con el gigante Mal-hombrón.
- 3.º, PIPO y PIPA entre los salvajes.
- 4.º, PIPO y PIPA en la Isla Embrujada.

1,50 PESETAS TOMO

## CALVOS, SEGUIREIS SIENDO...

Exijase esta marca

"ANTES PREVENIR QUE LAMENTAR"  
El verdadero ALCOHOLATO AL ABROTANO MACHO de LA ALCOHOLERA ESPAÑOLA, Carmen, 10, Madrid, evita la caída del pelo, dándole fuerza y vigor; pero no engaña al público ofreciendo devolver a los calvos su pelo perdido. Cuidese mucho, al hacer la compra, de exigir la marca registrada en el precinto del frasco (cabeza de mujer con sus cabellos extendidos) para no admitir imita-ciones de ningún valor, ofrecidas por incapaces de nada original, que buscaron la vecindad y semejanza en la presentación externa del famoso ALCOHOLATO AL ABROTANO MACHO de LA ALCOHOLERA ESPAÑOLA, para intentar vivir a la sombra del fruto ajeno, sorprendiendo a los que se equivocan. Frasco, desde 3,75 pesetas. Envíos a provincias, previo recibo de su importe

**CAMAS DORADAS**  
LAS MEJORES EN LA FÁBRICA  
34 CALLE DE LA CABEZA 34

## PARA PLAYA Y SIERRA

No olvide, señora, llevar a su veraneo los dos indispensables productos para evitar molestias de aire o sol. La gran "SUSTANCIA YANKEE", para usar de noche, y la famosa "CREMA MISTERIO", para el día. Diríjanse a su autor. PERFUMERIA VAZ-QUEZ, San Onofre, 6. Teléfono 18463. MADRID

## CANAS



Evita y suprime las canas el Rhum Quina Melis  
Venta en todas partes

## OBRAS DE RAFAEL LOPEZ DE HARO

CINCO PESETAS

- "ENTRE TODAS LAS MUJERES"
- "ANTE EL CRISTO DE LIMPIAS"
- "UN HOMBRE SOLO"
- "LAS SENSACIONES DE JULIA"
- "FUEGO EN LAS ENTRANAS"
- "TODOS LOS AMORES"
- "LA VENUS MIENTE"
- "PERO EL AMOR SE VA"
- "LOS NIETOS DE LOS CELTAS"
- "SER O NO SER"
- "UNA PUERTA CERRADA"
- "LA NOVIA DE AYER"
- "YO HE SIDO CASADA"

COMEDIAS UN TOMO

De venta en todas las librerías, en la Editorial Madrid, Arenal, 9, y en la EDITORIAL ESTAMPA.—PASEO DE SAN VICENTE, 18

# AS



Vea V. en el próximo número

**La vida y la muerte del piloto Cayón** (Pepe Montaña)

**De San Mamés a Torre Madariaga** (José M. Mateos)

**El soldadito Enrique Maier, vencedor en Wimbledon** (Torréns)

**El "lio" de Rubio y Ordóñez** (Rienzi)

**¿Por qué le gusta a V. el boxeo?** Opiniones de Carlos Díaz de Mendoza, Valencia II, Perico Chicote y S. Bernabeu.

**La Vuelta a Francia** y otras interesantísimas informaciones de actualidad deportiva

Ayuntamiento de Madrid

ATDRA



## VIEJAS FÓRMULAS

ETIQUETA NEGRA:

Tónico y estimulante con un fondo amargo aromático

ETIQUETA ROJA:

Mezcla de las exquisitas bebidas tropicales

ETIQUETA VERDE:

Mezcla de bebidas del Norte

ETIQUETA AZUL:

Fuerte como la vida de mar



## ELABORACIONES NUEVAS

Ayuntamiento de Madrid

• COCK-TAILS • KEMTTON •